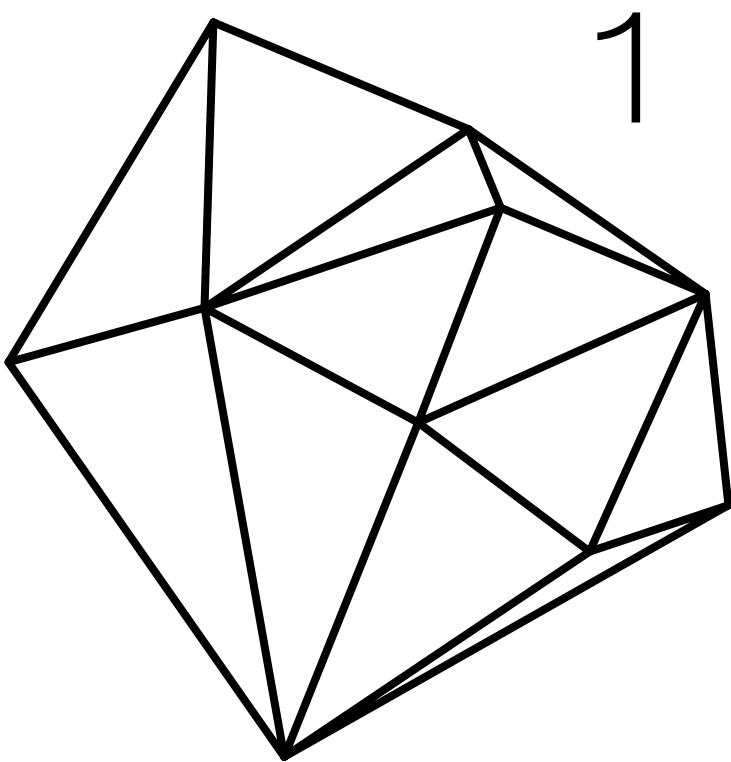


NUOVVO®
shower reinvented



Platos de ducha
Receveurs de douche
Shower trays
Duschwannen

| | |
|----|---------------|
| 10 | SLATE |
| 16 | NEO |
| 22 | CORNER |
| 28 | INFINITY |
| 34 | EVOLUTION |
| 40 | STONE |
| 46 | NATURE |
| 52 | QUADRATTIA |
| 58 | LIMIT |
| 64 | GRAVITZERO® |
| 70 | CEMENT |
| 76 | WOOD |
| 82 | SMOOTH |
| 88 | CURVE |
| 94 | CREATIVESKIN® |

Paneles
Panneaux
Panels
Wandpaneel

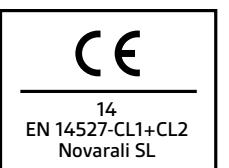
| | |
|-----|--------------|
| 116 | DECCO |
| 124 | TEXPANEL 2.0 |

Bañeras
Bagnoires
Bathtubs
Badewannen

| | |
|-----|-----------|
| 134 | BAIKAL |
| 136 | VOSTOK |
| 138 | LEMAN |
| 140 | NESS |
| 142 | ONEGA |
| 144 | TURKANA |
| 146 | TOBA |
| 148 | MARACAIBO |
| 150 | LADOGA |
| 152 | MORAINE |
| 154 | VOLTA |

Anexo
Annexe
Annex
Anhang

| |
|-----|
| 156 |
|-----|



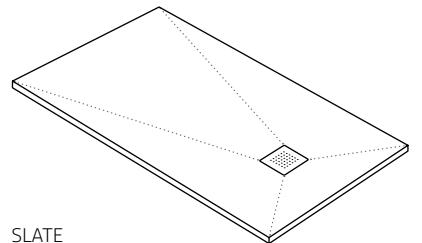
14
EN 14527-CL1+CL2
Novarali SL



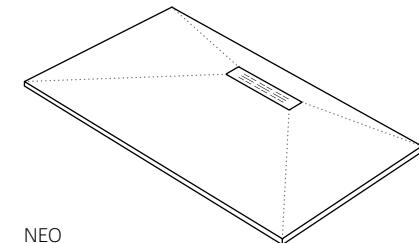
Novarali, S.L. empresa certificada ISO 9001:2015 para el diseño y fabricación de platos de ducha.
Novarali, S.L. Société certifiée ISO 9001: 2015 pour la conception et la fabrication de receveurs de douche.
Novarali, S.L. ISO 9001: 2015 certified company for the design and manufacture of shower trays.
Novarali, S.L. ist ein nach ISO 9001:2015 zertifiziertes Unternehmen für die Entwicklung und Herstellung von Duschwannen.



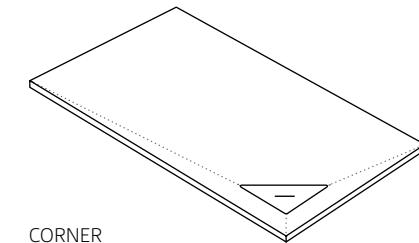
PLATOS DE DUCHA
RECEVEURS DE DOUCHE
SHOWER TRAYS
DUSCHWANNEN



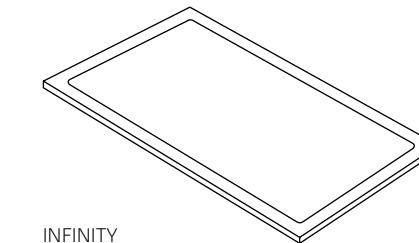
SLATE
p. 10



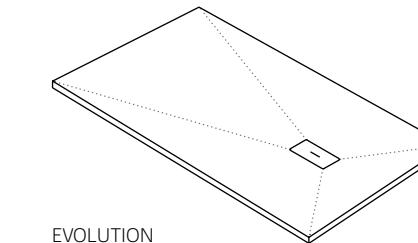
NEO
p. 16



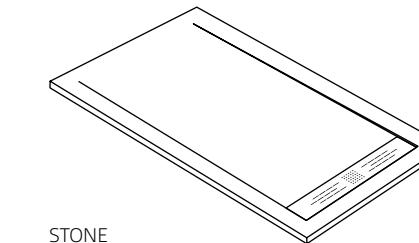
CORNER
p. 22



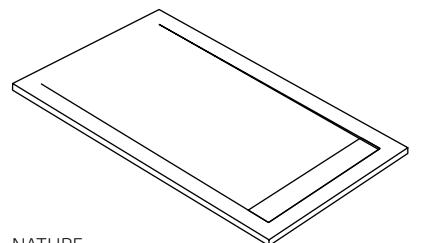
INFINITY
p. 28



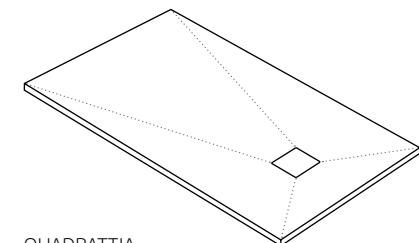
EVOLUTION
p. 34



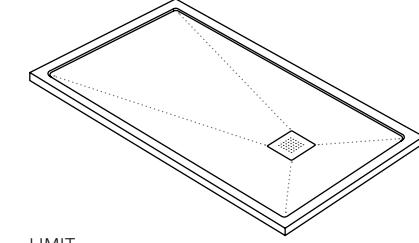
STONE
p. 40



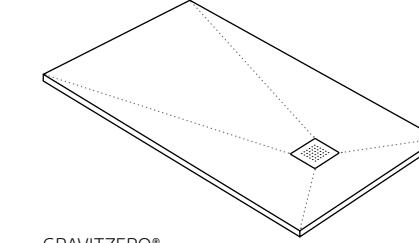
NATURE
p. 46



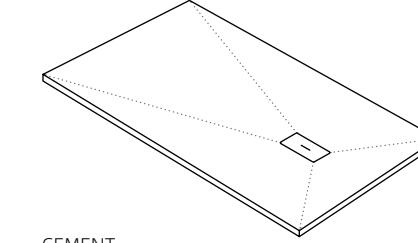
QUADRATTIA
p. 52



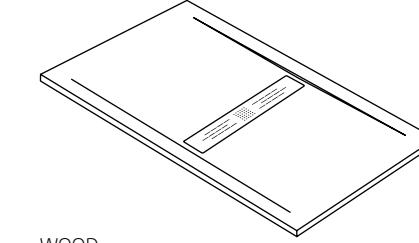
LIMIT
p. 58



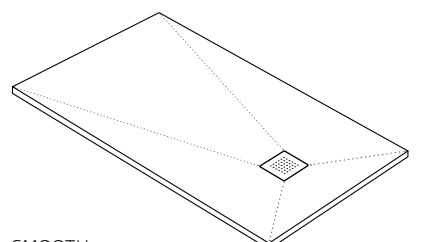
GRAVITZERO®
p. 64



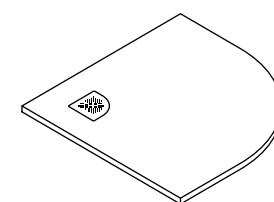
CEMENT
p. 70



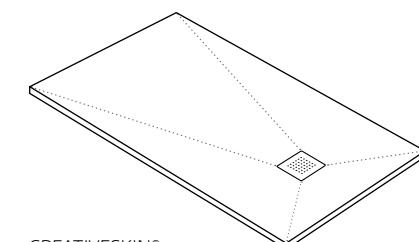
WOOD
p. 76



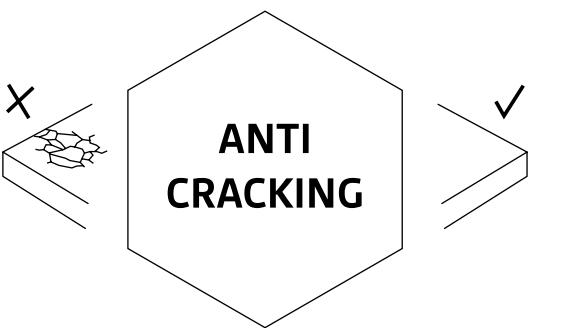
SMOOTH
p. 82



CURVE
p. 88



CREATIVESKIN®
p. 94



(ES) En Nuovo® utilizamos un sistema totalmente revolucionario en cuanto a la compactación de nuestros platos.

Muchos fabricantes ofrecen productos los cuales han sido pintados una vez están terminados. Este proceso da como resultado problemas de craquelado o pelado de la pintura de la superficie, dejando el plato inservible y teniendo que repararlo, o en el peor de los casos, retirarlo por completo.

Para evitar la problemática que genera este proceso, en Nuovo® hacemos que masa y pintura sean un mismo producto. Así, en lugar de pintarlo una vez ha salido del molde, el plato se elabora mediante termofusión, unificando de esta manera ambos materiales en uno solo.

Con los platos Nuovo®, el gran problema del levantamiento de la pintura lo tenemos solucionado gracias al trabajo de I+D+I de nuestra compañía, que siempre está a la vanguardia de la industria del composite, tanto en materiales como en sistemas de fabricación y en los últimos diseños del mercado nacional e internacional.

(FR) Nuovo® utilise un système totalement révolutionnaire en ce qui concerne le compactage de nos receveurs de douche.

Beaucoup de fabricants offrent des produits qui sont terminés après avoir reçu une seule couche de peinture. Ce procédé implique des problèmes de craquelures ou d'écaillage de la peinture de la surface, ce qui rend le receveur inutilisable et ce qui entraîne une réparation ou, dans le pire des cas, un retrait total du produit.

Pour éviter le problème causé par ce procédé, Nuovo® fait de la masse et de la peinture un seul produit. Ainsi, au lieu de le peindre une fois sorti du moule, le receveur est élaboré par thermofusion, unifiant de ce fait les deux matériaux en un seul.

Avec les receveurs Nuovo®, le grand problème de l'écaillage de la peinture est résolu grâce au système R+D+I de notre compagnie, qui comme toujours est à l'avant garde de l'industrie du composite que ce soit pour les matériaux, pour les systèmes de fabrication ou encore à la pointe du design sur le marché national et international.

(EN) For our shower trays, in Nuovo® we use a revolutionary system in the manufacturing of our shower trays.

Most manufacturers sell bathroom products that have been painted after they have been made. This process is prone to cracks and peeling of the surface, which results in a tray that needs to be repaired or substituted.

Um dies zu vermeiden und anstatt zu lackieren, verbinden wir bei der Produktion Basis und Oberfläche durch Thermo-Fusion unlösbar miteinander. Das Ergebnis ist ein absolut homogenes Duschwanne.

Unsere Entwicklungsabteilung hat dieses Problem gelöst und arbeitet auch weiter daran, immer an der Spitze neuer Technologien und internationalen Design-Tendenzen zu stehen.



✓ Pigmentado en masa ✓ La pintura no se levanta

- ✓ Pigmenté dans la masse
- ✓ La peinture ne s'enlève pas
- ✓ Mass coloration
- ✓ Paint doesn't peel off
- ✓ In der Masse eingefärbt
- ✓ Die Farbe kann nicht abblättern

SLATE

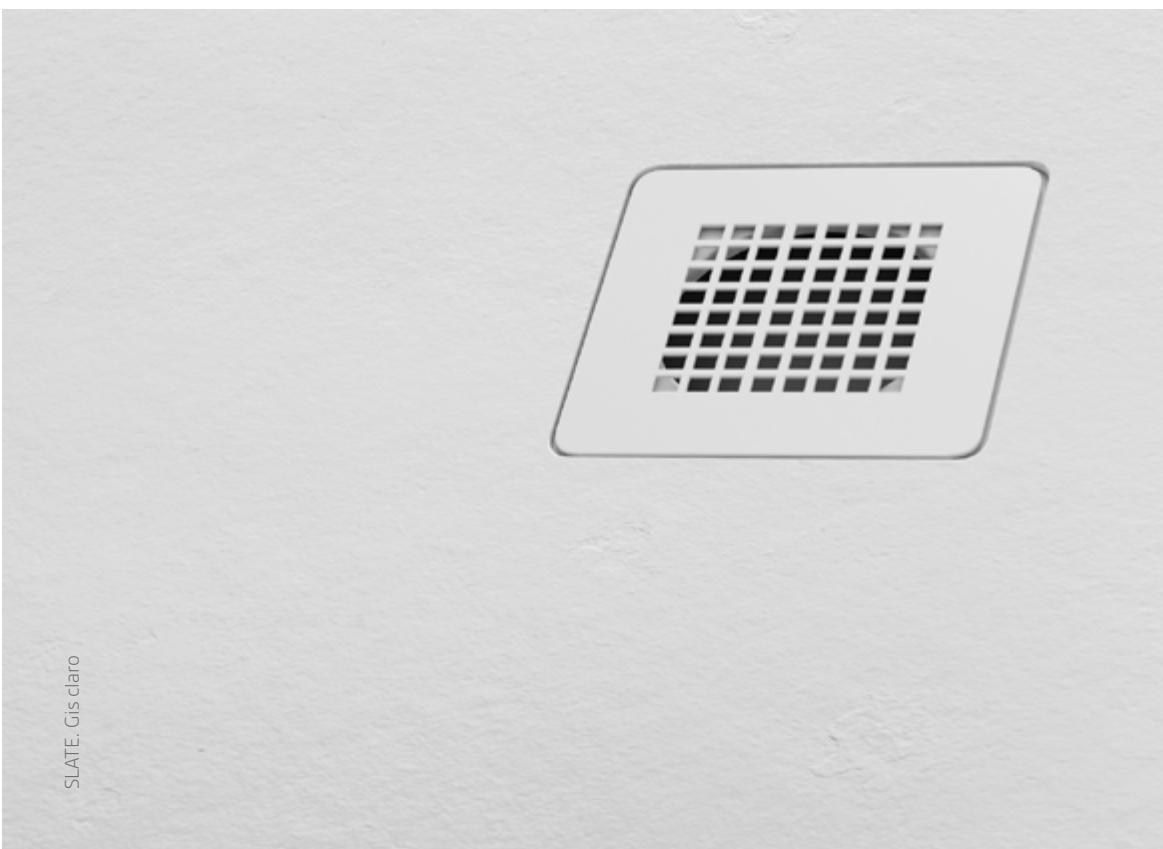
(ES) El plato SLATE ofrece lo mejor de la textura pizarra, creando un ambiente confortable y natural en el baño. Su corte minimalista, su textura y su versatilidad han hecho de SLATE nuestro modelo líder de ventas en la mayoría de los mercados. Nuestra amplia variedad de colores y medidas ofrece un sinfín de posibilidades.

(EN) The SLATE product line offers the best slate finish- they create a natural and comfortable ambience in the bathroom. Their minimalist cut, texture and versatility have made SLATE our best-selling product in most markets. Our wide choice of colours and sizes offer endless possibilities.

(FR) Le receveur SLATE dispose de ce que la texture ardoise offre de meilleur, créant une atmosphère confortable et naturelle dans votre salle de bains. Sa coupe minimaliste, sa texture et sa versatilité ont fait de SLATE notre modèle leader des ventes sur la plupart des marchés. Notre grand choix de couleurs et de mesures offre une infinité de possibilités.

(DE) Die Modellreihe SLATE hat eine Naturschiefer-Oberfläche und paßt in jedes moderne Bad. Sein edles Außehen hat es in den meisten Märkten zum bestverkauften Modell gemacht und ist in allen Größen und Farben lieferbar.

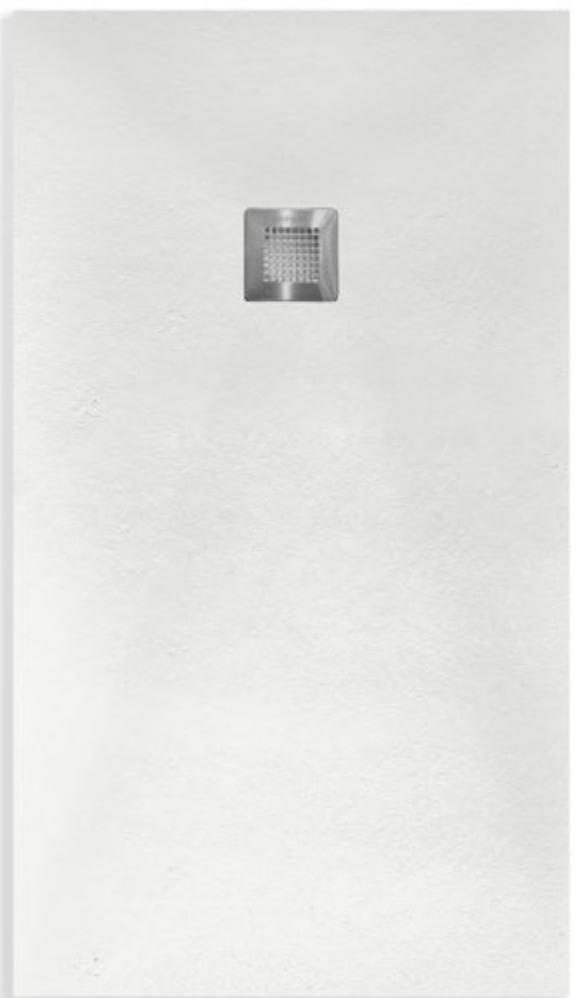




Textura
Texture
Texture
Oberfläche

Slate

p.159



Color
Couleur
Colour
Farbe

Color

p.160

Grosor
Épaisseur
Thickness
Dicke

3 cm

Desagüe
Évacuation
Waste
Abflusstelle

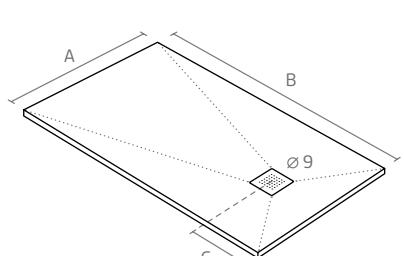
 $\varnothing 9$ cm

Válvula
Bonde
Valve
Abfluss

p.166

Rampa acceso
Rampe d'accès
Access ramp
Auffahrrampe für Rollstühle

p.167



| | B | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
|---|----|----|----|----|----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|--|
| | 70 | 75 | 80 | 85 | 90 | 100 | 110 | 120 | 130 | 140 | 150 | 160 | 170 | 180 | 190 | 200 | 210 | 250 | |
| A | 25 | - | 25 | - | 25 | 25 | 25 | 25 | 35 | 35 | 35 | 45 | 45 | 45 | 62 | 62 | 62 | - | |
| | - | 25 | 25 | - | 25 | 25 | 25 | 25 | 35 | 35 | 35 | 45 | 45 | 45 | 62 | 62 | - | - | |
| | - | - | 25 | - | 25 | 25 | 25 | 25 | 35 | 35 | 35 | 45 | 45 | 45 | 62 | 62 | 62 | - | |
| | - | - | - | 25 | 25 | 25 | 25 | 25 | 35 | 35 | 35 | 45 | 45 | 45 | 62 | 62 | - | - | |
| | - | - | - | - | 25 | 25 | 25 | 25 | 35 | 35 | 35 | 45 | 45 | 45 | 62 | 62 | 62 | - | |
| C | - | - | - | - | - | 25 | 25 | 25 | 35 | 35 | 35 | 45 | 45 | 45 | 62 | 62 | 62 | 62 | |



Pigmentado en masa
Al estar coloreados en masa, nuestros platos no se craquelan ni existen capas de pintura que puedan levantarse debido al uso o a golpes en su superficie.

Pigmenté dans la masse
Colorés dans la masse, nos receveurs de douche ne se craquèlent pas et il ne peut y avoir de couches de peinture se soulevant à l'usure ou à la suite de coups en surface.

Mass coloration
Our shower trays are done in mass coloration, without cracks or layers of paint that may deteriorate with prolonged use or impacts.

In der Masse eingefärbt
Da unsere Produkte in der Masse eingefärbt sind, gibt es kein Abblättern der Farbe bei Schlägen oder Kratzern auf der Oberfläche.



Adaptable al espacio
Gracias a su facilidad de corte, es posible adaptar el plato a medidas intermedias a las estándar o realizar cortes especiales para salvar columnas o esquinas.

Adaptable à l'espace
Colorés dans la masse, nos receveurs de douche ne se craquèlent pas et il ne peut y avoir de couches de peinture se soulevant à l'usure ou à la suite de coups en surface.

Adaptable to all spaces
As they are easily cut, it is possible to adapt the tray to different measures to the standard, or to cut them specially to avoid columns or corners.



Antibacteriano
Todos nuestros platos están fabricados con Gel Coat sanitario, un material que hace imposible la proliferación de gérmenes y bacterias.

Antibactérien
Tous nos receveurs sont fabriqués avec du Gel Coat sanitaire, un matériau qui rend la prolifération de germes et de bactéries impossible.



Antibacterial
All our shower trays are made with sanitary gel coat, which hampers the growth of germs and bacteria.



Hecho en España
Fabriqué en Espagne
Made in Spain
Hergestellt in Spanien



Antideslizante
Antidérapant
Anti-slip
Rutschfest



Sifón accesible
Siphon accessible
Accessible siphon
Abfluss leicht demontierbar



Gran formato
Grand format
Large Format
Große Formate

NEO

(ES) Nadie dijo tanto con tan poco. El plato NEO surge como una solución más delgada, al tener solamente 2 cm de grosor. Su desagüe lateral y su increíble textura, hacen de este plato un recurso perfecto para aquellos que necesitan calidad a precios más ajustados.

(EN) Nobody said so much with so little. The NEO shower tray emerges as a thinner solution, being only 2 cm thick. Due to its lateral drainage and its incredible texture, this shower tray is a perfect resource for those who need high quality at the best prices.

(FR) Jamais personne n'avait tant dit avec si peu. Le receveur NEO apparaît comme une solution plus fine, avec seulement 2 cm d'épaisseur. Son écoulement latéral et son incroyable texture en font un recours parfait pour ceux qui recherchent la qualité à des prix plus ajustés.

(DE) Niemand sagte so viel mit so wenig. NEO, die Duschwanne, ragt wegen Ihrer nur 2 cm dicke, als eine schmalere Lösung hervor. Der seitlich gelegene Ablauf so wie die unglaubliche Oberflächentextur machen aus dieser Duschwanne die perfekte Option für alle, die Qualität zum besten Preis brauchen.

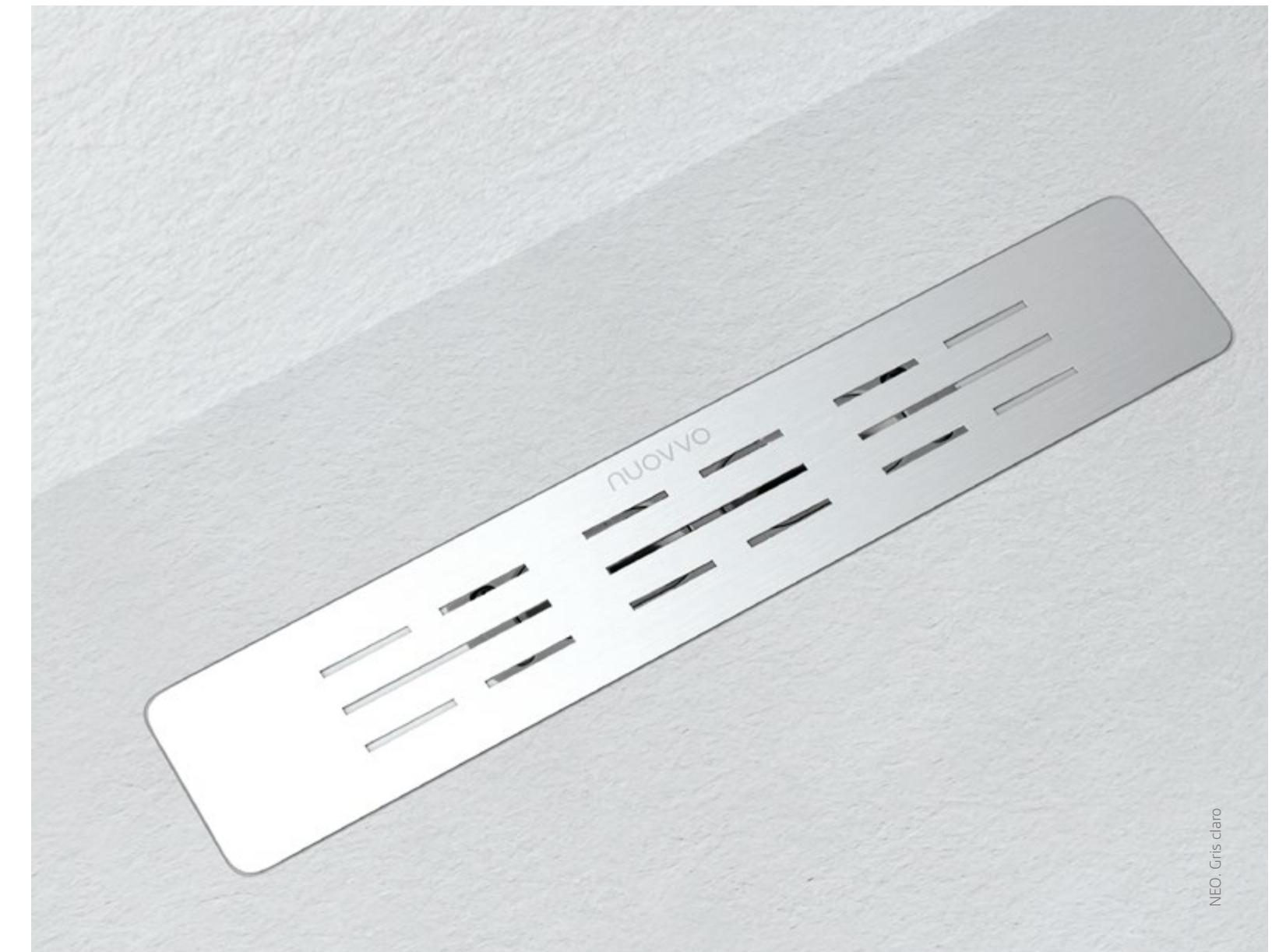


- ✓ Diseño mejorado
- ✓ Mayor evacuación

- ✓ Design amélioré
- ✓ Évacuation accrue

- ✓ Improved design
- ✓ Increased evacuation

- ✓ Verbessertes Design
- ✓ Erhöhte Evakuierung



NEO. Gris claro

Textura Evolution p.159

Texture
Texture
Oberfläche

Color p. 160

Couleur
Colour
Farbe

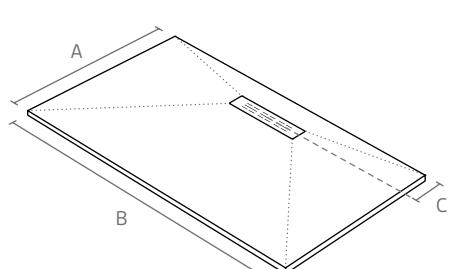
Grosor 2 cm
Épaisseur
Thickness

Desagüe 19,5 x 5 cm
Évacuation

Waste Abflusstelle

Válvula Doble p. 166

| | |
|---------|---------|
| Bonde | Double |
| Valve | Double |
| Abfluss | Doppelt |



| B | | | | | | |
|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|
| | 100 | 120 | 140 | 160 | 180 | 200 |
| 70 | 15 | 15 | 15 | 15 | 15 | 15 |
| 80 | 15 | 15 | 15 | 15 | 15 | 15 |
| 90 | 15 | 15 | 15 | 15 | 15 | 15 |
| 100 | 15 | 15 | 15 | 15 | 15 | 15 |



Pigmentado en masa p. 8

Al estar coloreados en masa, nuestros platos no se craquelan ni existen capas de pintura que puedan levantarse debido al uso o a golpes en su superficie.

Pigmenté dans la masse
Colorés dans la masse, nos receveurs de douche ne se craquèlent pas et il ne peut y avoir de couches de peinture se soulevant à l'usure ou à la suite de coups en surface.

Mass coloration

Our shower trays are done in mass coloration, without cracks or layers of paint that may deteriorate with prolonged use or impacts.

In der Masse eingefärbt
Da unsere Produkte in der Masse
eingefärbt sind, gibt es kein Abblättern
der Farbe bei Schlägen oder Kratzern
auf der Oberfläche.



| | |
|---------------------|--------|
| Antideslizante | p. 163 |
| <i>Antidérivant</i> | |
| <i>Anti-slip</i> | |
| <i>Putschfest</i> | |

CORNER

(ES) Este plato de ducha muestra la perfección de la textura Evolution con una solución de desagüe en esquina. El modelo CORNER cuenta con una válvula capaz de evacuar gran cantidad de agua, así como una tapa desbordante, que le otorga un diseño elegante y sofisticado.

(EN) This shower tray perfectly showcases the Evolution texture, with the drain located in the corner. The CORNER model has a valve that is capable of draining away a large amount of water and the curbless edge gives it an elegant, sophisticated look.

(FR) Ce receveur de douche illustre la perfection de la structure Evolution avec une bonde en angle. Le modèle CORNER est équipé d'une vanne capable d'évacuer une grande quantité d'eau, ainsi que d'un couvercle débordant, qui lui donne un style élégant et sophistiqué.

(DE) Diese Duschwanne zeigt die Perfektion des evolutionären Aufbaus mit einem Wässerabfluss im Eck. Das CORNER mangle evakuieren kann, sowie einen Überlauf-Deckel, was ihm ein elegantes und anspruchsvolles Design verleiht.





CORNER, Bianco



CORNER, Negro

Textura Evolution p.159

Texture Texture Oberfläche

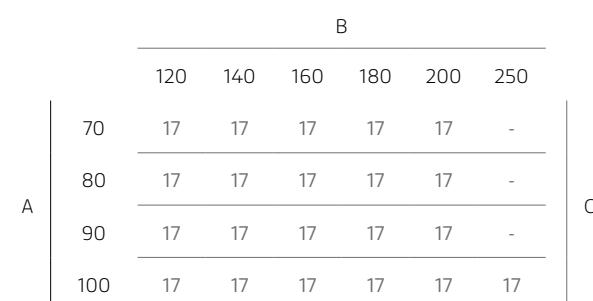
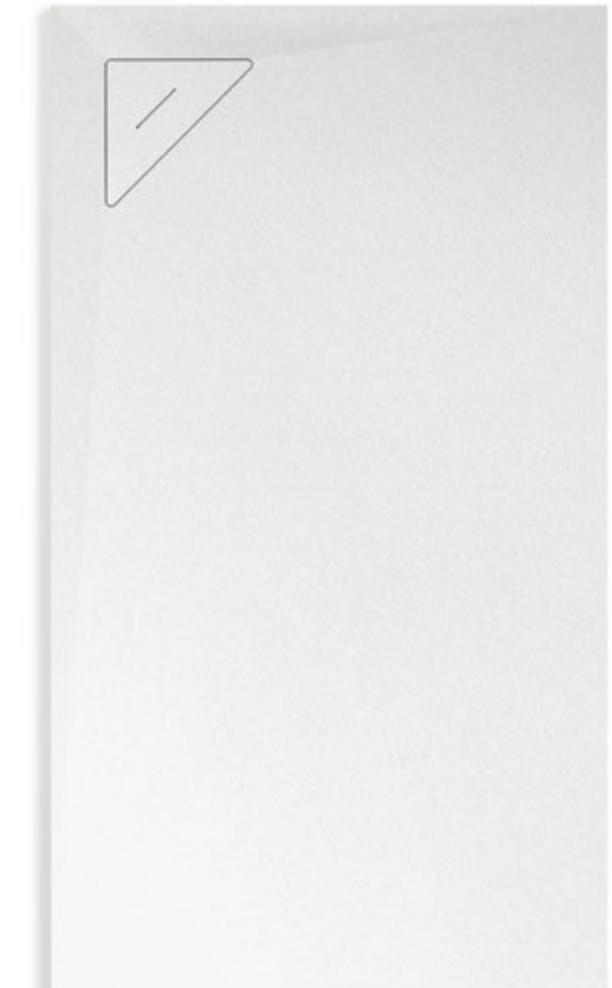
Color Couleur Colour Farbe

Grosor Epaisseur Thickness Dicke

Desagüe Évacuation Waste Abflusstelle

Válvula Bonde Valve Abfluss

Rampa acceso Rampe d'accès Access ramp Auffahrrampe für Rollstühle



Pigmentado en masa p. 8

Al estar coloreados en masa, nuestros platos no se craquean ni existen capas de pintura que puedan levantarse debido al uso o a golpes en su superficie.

Pigmenté dans la masse

Colorés dans la masse, nos receveurs de douche ne se craquèlent pas et il ne peut y avoir de couches de peinture se soulevant à l'usure ou à la suite de coups en surface.

Mass coloration

Our shower trays are done in mass coloration, without cracks or layers of paint that may deteriorate with prolonged use or impacts.

In der Masse eingefärbt

Da unsere Produkte in der Masse eingefärbt sind, gibt es kein Abblättern der Farbe bei Schlägen oder Kratzern auf der Oberfläche.



Adaptable al espacio p. 165

Gracias a su facilidad de corte, es posible adaptar el plato a medidas intermedias a las estándar o realizar cortes especiales para salvar columnas o esquinas.

Adaptable à l'espace

Colorés dans la masse, nos receveurs de douche ne se craquèlent pas et il ne peut y avoir de couches de peinture se soulevant à l'usure ou à la suite de coups en surface.

Adaptable to all spaces

As they are easily cut, it is possible to adapt the tray to different measures to the standard, or to cut them specially to avoid columns or corners.



Tapa imantada

Cuenta con un innovador sistema de anclaje por medio de imanes con 3 puntos de apoyo, para impedir su desplazamiento.

Couvercle aimanté

Il dispose d'un système innovant d'ancrage au moyen des aimants avec 3 points d'appui, pour empêcher son déplacement.

Magnetic cover

It has an innovative anchorage system by magnets with 3 support points in order to prevent shifts.



Magnetische abflussabdeckung

Es verfügt über ein innovatives Befestigungssystem der Abdeckung mit 3 Magneten, um die Position dieser zu halten.



Antideslizante

Antidérivant
Anti-slip
Rutschfest

p. 163



Sifón accesible

Siphon accessible
Accessible siphon
Abfluss leicht demontierbar

Hecho en España

Fabriqué en Espagne
Made in Spain
Hergestellt in Spanien

5 Años de garantía

5 Ans de garantie
5-Year warranty
5 Jahre Garantie

p. 186



Antibacteriano

Antibactérien
Antibacterial
Antibakteriell

p. 162

Gran formato

Grand format
Large Format
Große Formate

INFINITY

(ES) Del concepto más minimalista de nuestra gama surge INFINITY. Un plato de ducha sugerente e impoluto que posee un sistema de desague por desbordamiento que hace que la válvula quede oculta a la vista. Su tapa intercambiable está disponible en diversos colores, que darán la opción de poder elegir el que más se adapte a cada estancia en cada momento. Una delicia para los sentidos.

(EN) The product line INFINITY comes from our most minimalist approach to shower trays. It is suggestive and pristine, with overflow drainage to hide the drain. Its interchangeable cover is available with a range of coloured finishes – you can choose the most suitable option for each area in any moment. It is a delight to your senses.

(FR) Le concept le plus minimaliste de notre gamme donne naissance à INFINITY, un receveur de douche suggestif et immaculé comprenant un système d'écoulement par débordement qui permet de rendre la bonde invisible. Sa plaque amovible interchangeable est disponible en diverses couleurs, ce qui donne la possibilité de choisir celle qui s'adapte le mieux à chaque instant à chaque pièce. Un délice pour les sens.

(DE) Aus dem minimalistischen Konzept unserer Modelle heraus, erscheint die Duschwanne Infinity, bei der das Wasser an allen Seiten abläuft. Die Abdeckung ist in den verschiedensten Farben erhältlich und lässt sich deswegen jedem Bad anpassen.



INFINITY. Bianco



Textura
Texture
Texture
Oberfläche

Slate

p.159

Color
Couleur
Colour
Farbe

Color

p. 160

Grosor
Épaisseur
Thickness
Dicke

3 cm

Desagüe
Évacuation
Waste
Abflusstelle

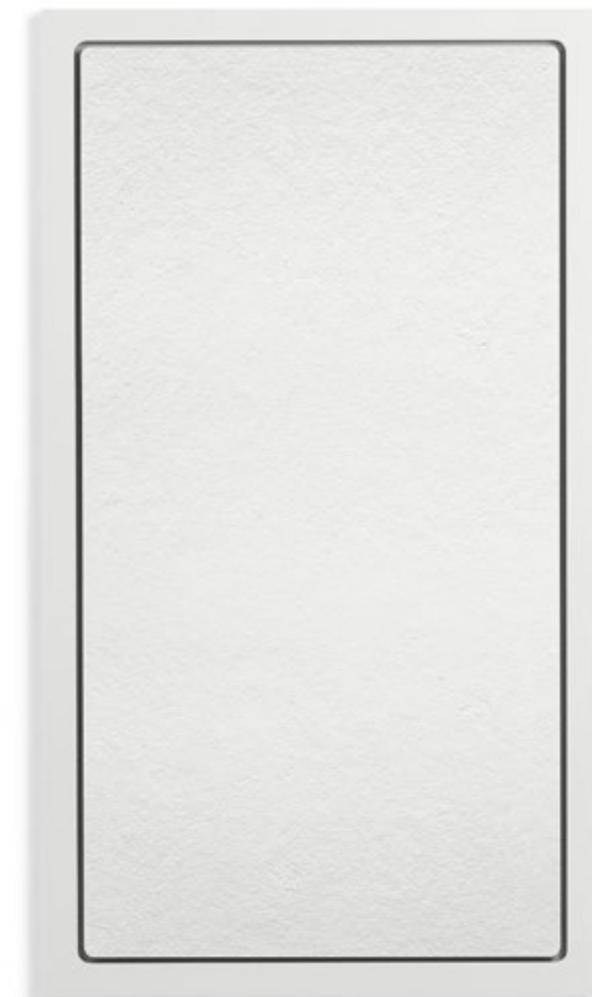
 \varnothing 9 cm

Válvula
Bonde
Valve
Abfluss

p. 166

Rampa acceso
Rampe d'accès
Access ramp
Auffahrrampe für Rollstühle

p. 167



Pigmentado en masa p. 10

Al estar coloreados en masa, nuestros platos no se craquelen ni existen capas de pintura que puedan levantarse debido al uso o a golpes en su superficie.

Pigmenté dans la masse

Colorés dans la masse, nos receveurs de douche ne se craquellent pas et il ne peut y avoir de couches de peinture se soulevant à l'usure ou à la suite de coups en surface.

Mass coloration

Our shower trays are done in mass coloration, without cracks or layers of paint that may deteriorate with prolonged use or impacts.

In der Masse eingefärbt

Da unsere Produkte in der Masse eingefärbt sind, gibt es kein Abblättern der Farbe bei Schlägen oder Kratzern auf der Oberfläche.



Sifón accesible

Aunque el desagüe quede totalmente oculto, la tapa superior es completamente extraíble para poder limpiar o acceder al sifón para su mantenimiento.

Siphon accessible

Grâce à sa plaque amovible totalement indépendante de la base, il est possible de changer de texture ou de couleur sans devoir désinstaller le receveur entier, en changeant uniquement la plaque.

Interchangeable covers

Thanks to its cover, totally independent of the base, it is possible to change texture or colour without uninstalling the whole shower tray just by changing the cover.

Austauschbare Tritt-Deck-Fläche

Dank der vollkommen vom Duschwannenkörper unabhängigen Tritt-Deck-Fläche, ist es möglich neue Oberflächentexturen und Farben zu kombinieren, ohne die ganze Duschwanne zu ersetzen.



Antibacteriano p. 162

Todos nuestros platos están fabricados con Gel Coat sanitario, un material que hace imposible la proliferación de gérmenes y bacterias.

Antibactérien

Tous nos receveurs sont fabriqués avec du Gel Coat sanitaire, un matériau qui rend la prolifération de germes et de bactéries impossible.

Antibacterial

All our shower trays are made with sanitary gel coat, which hampers the growth of germs and bacteria.

Antibakteriell

Alle unsere Duschwannen werden mit Sanitär-Gelcoat hergestellt, das geschlossenporig ist und sich keine Bakterien einnisten können.



Antideslizante

Antidérapant
Anti-slip
Rutschfest

p. 163

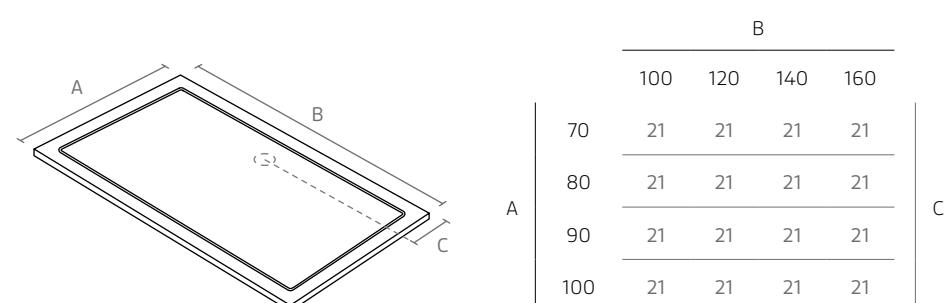
Hecho en España

Fabriqué en Espagne
Made in Spain
Hergestellt in Spanien



5 Años de garantía p. 186

5 Ans de garantie
5-Year warranty
5 Jahre Garantie



EVOLUTION

(ES) Concebido para posicionarse como plato de referencia en cuanto a calidad-precio, el modelo EVOLUTION simplifica su forma en un sólo material, otorgándole un aspecto impecable y sofisticado. El sifón permanece perfectamente accesible y su evacuación de agua es precisa. Además, su textura Evolution te hará sentir una sensación única bajo tus pies.

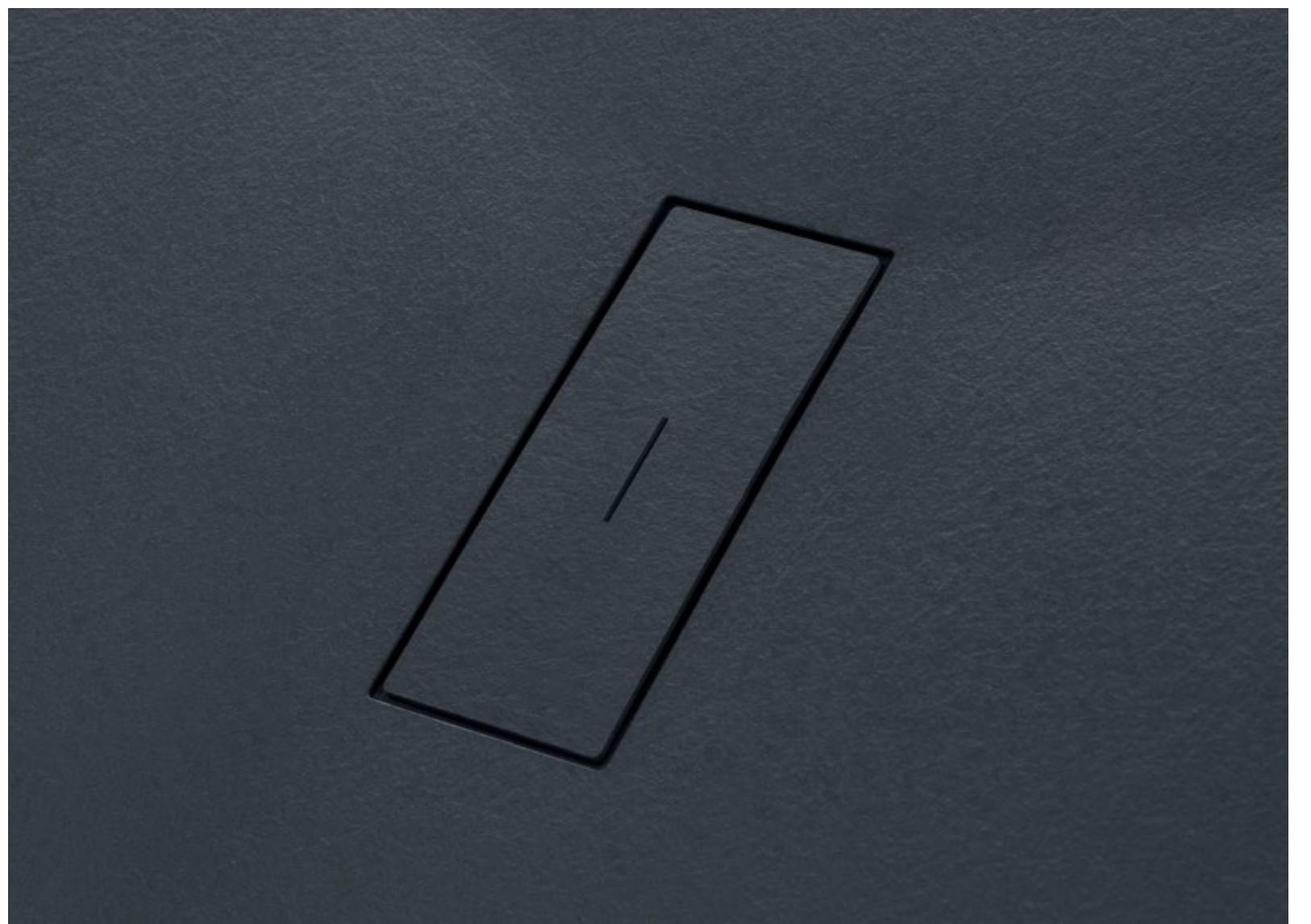
(EN) The product line EVOLUTION was conceived with the aim of being a reference in terms of value for money. The shape is simplified in a single material, which looks impeccable and sophisticated. The drain is fully accessible and the water drainage is fully operative. The Evolution texture will give you a pleasant and unique feeling.

(FR) Conçu pour se positionner comme receveur de référence en matière de rapport qualité prix, le modèle EVOLUTION simplifie sa forme par un matériau unique, qui lui octroie un aspect impeccable et sophistiqué. Le siphon est parfaitement accessible et l'évacuation de l'eau est précise. De plus, sa texture Evolution vous fera ressentir une sensation unique sous vos pieds.

(DE) Die Modellreihe EVOLUTION gilt als Referenz in Relation Preis / Qualität. Die Oberfläche ist sehr angenehm für die Füße. Der Abfluss ist auch von oben demontierbar und hat eine hervorragenden Durchflußmenge.



- ✓ Diseño mejorado
- ✓ Mayor evacuación
- ✓ Design amélioré
- ✓ Évacuation accrue
- ✓ Improved design
- ✓ Increased evacuation
- ✓ Verbessertes Design
- ✓ Erhöhte Evakuierung



- 36 -



Textura
Texture
Texture
Oberfläche

Evolution

p. 159

Color
Couleur
Colour
Farbe

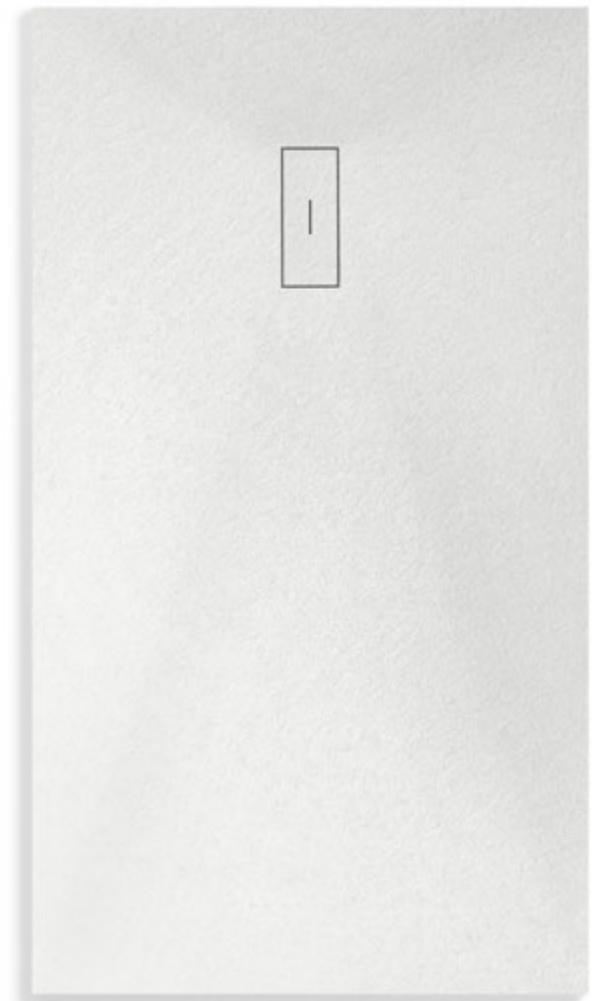
p. 160

Grosor
Épaisseur
Thickness
Dicke

3 cm

Desagüe
Évacuation
Waste
Abflusstelle

19,5 x 5 cm



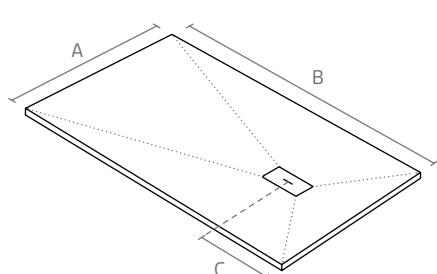
+
Válvula
Bonde
Valve
Abfluss

Doble
Double
Double
Doppelt

p. 166

Rampa acceso
Rampe d'accès
Access ramp
Auffahrrampe für Rollstühle

p. 167



| | B | | | | | | | | | | | |
|---|-----|----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|--|
| | 80 | 90 | 100 | 120 | 140 | 150 | 160 | 170 | 180 | 190 | 200 | |
| A | 70 | - | - | 30 | 30 | 30 | 30 | 30 | 30 | 30 | 30 | |
| | 80 | 30 | - | 30 | 30 | 30 | 30 | 30 | 30 | 30 | 30 | |
| | 90 | - | 30 | 30 | 30 | 30 | 30 | 30 | 30 | 30 | 30 | |
| | 100 | - | - | 30 | 30 | 30 | 30 | 30 | 30 | 30 | 30 | |



Pigmentado en masa

p. 8

Al estar coloreados en masa, nuestros platos no se craquelan ni existen capas de pintura que puedan levantarse debido al uso o a golpes en su superficie.

Pigmenté dans la masse

Colorés dans la masse, nos receveurs de douche ne se craquèlent pas et il ne peut y avoir de couches de peinture se soulevant à l'usure ou à la suite de coups en surface.

Mass coloration

Our shower trays are done in mass coloration, without cracks or layers of paint that may deteriorate with prolonged use or impacts.

In der Masse eingefärbt

Da unsere Produkte in der Masse eingefärbt sind, gibt es kein Abblättern der Farbe bei Schlägen oder Kratzern auf der Oberfläche.



Adaptable al espacio

p. 165

Gracias a su facilidad de corte, es posible adaptar el plato a medidas intermedias a las estándar o realizar cortes especiales para salvar columnas o esquinas.

Adaptable à l'espace

Colorés dans la masse, nos receveurs de douche ne se craquèlent pas et il ne peut y avoir de couches de peinture se soulevant à l'usure ou à la suite de coups en surface.

Mass coloration

As they are easily cut, it is possible to adapt the tray to different measures to the standard, or to cut them specially to avoid columns or corners.

Anpassbar

Durch einfaches Beschneiden können die Wannen in Länge, Breite oder um bauliche Hindernisse angepasst werden, nur der Abfluss muß unversehrt bleiben.



Tapa imantada

Cuenta con un innovador sistema de anclaje por medio de imanes con 4 puntos de apoyo, para impedir su desplazamiento.

Couvercle aimanté

Il dispose d'un système innovant d'ancrage au moyen des aimants avec 4 points d'appui, pour empêcher son déplacement.

Magnetic cover

It has an innovative anchorage system by magnets with 4 support points in order to prevent shifts.

Magnetische abflussabdeckung

Es verfügt über ein innovatives Befestigungssystem der Abdeckung mit 4 Magnete, um die Position dieser zu halten.



Antideslizante

p. 163

Antidérivant
Anti-slip
Rutschfest



Sifón accesible

p. 163

Siphon accessible
Accessible siphon
Abfluss leicht demontierbar



Hecho en España

Fabriqué en Espagne
Made in Spain
Hergestellt in Spanien



5 Años de garantía
5 Ans de garantie
5-Year warranty
5 Jahre Garantie

p. 186



Antibacteriano
Antibactérien
Antibacterial
Antibakteriell

p. 162

| B | 80 | 90 | 100 | 120 | 140 | 150 | 160 | 170 | 180 | 190 | 200 |
|---|-----|----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|
| A | 70 | - | - | 30 | 30 | 30 | 30 | 30 | 30 | 30 | 30 |
| | 80 | 30 | - | 30 | 30 | 30 | 30 | 30 | 30 | 30 | 30 |
| | 90 | - | 30 | 30 | 30 | 30 | 30 | 30 | 30 | 30 | 30 |
| | 100 | - | - | 30 | 30 | 30 | 30 | 30 | 30 | 30 | 30 |

STONE

(ES) El modelo STONE nace de la piedra más selecta. La sutileza de su textura superficial ofrece al producto una naturalidad refinada, propia de los minerales más puros. Ofrece la posibilidad de crear baños sobrios y distinguidos.

(EN) The STONE product line is born from the most delicate stone. The fine surface texture conveys the refined natural feeling of the purest minerals. It allows you create distinguished and elegant bathroom spaces.

(FR) Le modèle STONE naît de la pierre la plus fine. La subtilité de sa texture superficielle donne au produit un naturel raffiné propre aux minéraux les plus purs. Ce modèle offre la possibilité de créer des salles de bain sobres et distinguées.

(DE) Die Modellreihe STONE ist ausgesuchtem Granit nachempfunden und ergibt ein elegantes und distinguiertes Bad.





STONE. Negro | TOBA



STONE. Bianco

Textura
Texture
Texture
Oberfläche

Slate

p.159



Color
Couleur
Colour
Farbe

p. 160

Grosor
Épaisseur
Thickness
Dicke

3 cm

Desagüe
Évacuation
Waste
Abflusstelle

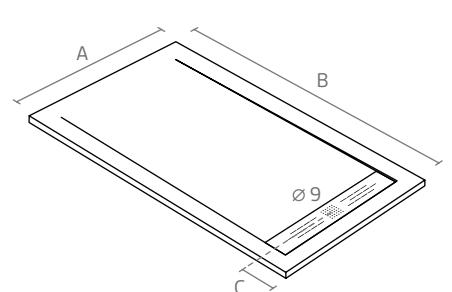
Ø 9 cm

+
Válvula
Bonde
Valve
Abfluss

p. 166

Rampa acceso
Rampe d'accès
Access ramp
Auffahrrampe für Rollstühle

p. 167



| | B | | | | | | | | | | | |
|---|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|
| | 110 | 120 | 130 | 140 | 150 | 160 | 170 | 180 | 190 | 200 | 210 | 250 |
| A | 70 | 13 | 13 | 13 | 13 | 13 | 13 | 13 | 13 | 13 | 13 | - |
| | 80 | 13 | 13 | 13 | 13 | 13 | 13 | 13 | 13 | 13 | 13 | - |
| | 90 | 13 | 13 | 13 | 13 | 13 | 13 | 13 | 13 | 13 | 13 | - |
| | 100 | 13 | 13 | 13 | 13 | 13 | 13 | 13 | 13 | 13 | 13 | 13 |



Pigmentado en masa

p. 8

Al estar coloreados en masa, nuestros platos no se craquelan ni existen capas de pintura que puedan levantarse debido al uso o a golpes en su superficie.

Pigmenté dans la masse

Adaptable al espacio

p. 165

Gracias a su facilidad de corte, es posible adaptar el plato a medidas intermedias a las estándar o realizar cortes especiales para salvar columnas o esquinas.

Mass coloration

Antibacteriano

Todos nuestros platos están fabricados con Gel Coat sanitario, un material que hace imposible la proliferación de gérmenes y bacterias.

Our shower trays are done in mass coloration, without cracks or layers of paint that may deteriorate with prolonged use or impacts.

In der Masse eingefärbt

Adaptable à l'espace

Colorés dans la masse, nos receveurs de douche ne se craquèlent pas et il ne peut y avoir de couches de peinture se soulevant à l'usure ou à la suite de coups en surface.

As they are easily cut, it is possible to adapt the tray to different measures to the standard, or to cut them specially to avoid columns or corners.

Anpassbar

Antibacterial

All our shower trays are made with sanitary gel coat, which hampers the growth of germs and bacteria.

Da unsere Produkte in der Masse eingefärbt sind, gibt es kein Abblättern der Farbe bei Schlägen oder Kratzern auf der Oberfläche.

Antideslizante

Antibakteriell

Durch einfaches Beschneiden können die Wannen in Länge, Breite oder um bauliche Hindernisse angepasst werden, nur der Abfluss muß unversehrt bleiben.

Anti-dérapant

Antislip

Anti-slip

Anti-slip

Accessible siphon

Rutschfest

Abfluss leicht demontierbar

Abfluss leicht demontierbar

Abfluss leicht demontierbar

Sifón accesible

Siphon accessible

Made in Spain

Rutscherfest

Hergestellt in Spanien

Hergestellt in Spanien

5 Años de garantía

p. 186

5 Ans de garantie

5-Year warranty

5 Jahre Garantie



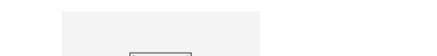
5 Años de garantía

p. 186

5 Ans de garantie

5-Year warranty

5 Jahre Garantie



Gran formato

Grand format

Large Format

Große Formate

| B | 110 | 120 | 130 | 140 | 150 | 160 | 170 | 180 | 190 | 200 | 210 | 250 |
|---|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|
| A | 70 | 13 | 13 | 13 | 13 | 13 | 13 | 13 | 13 | 13 | 13 | - |
| | 80 | 13 | 13 | 13 | 13 | 13 | 13 | 13 | 13 | 13 | 13 | - |
| | 90 | 13 | 13 | 13 | 13 | 13 | 13 | 13 | 13 | 13 | 13 | - |
| | 100 | 13 | 13 | 13 | 13 | 13 | 13 | 13 | 13 | 13 | 13 | - |

NATURE

(ES) El modelo NATURE lleva el minimalismo del STONE un paso más adelante. Su sistema de desagüe por desbordamiento hace que la válvula quede oculta a la vista. La textura del plato se extiende así sobre toda la superficie haciendo que la naturalidad de la piedra convierta la ducha en una experiencia más agradable a los sentidos.

(EN) The product line NATURE takes the minimalist approach of STONE one step further. Its overflow drainage hides the drain from plain sight. The texture of the tray is homogeneous across the whole surface; this makes the natural feel of the stone an amazing experience for your senses.

(FR) Le modèle NATURE amène encore plus loin le minimalisme du modèle STONE. Son système d'écoulement par débordement permet de rendre la bonde invisible. La texture du receveur s'étend ainsi sur toute la surface, la naturel de la pierre convertissant ainsi la douche en une expérience encore plus agréable pour les sens.

(DE) Die Modellreihe NATURE hebt den Minimalismus von STONE auf ein neues Niveau. Hier ist der Abfluss unsichtbar und die Stone-Oberfläche geht über die ganze Wanne.





NATURE. Gris claro | TEXPANEL 2.0



NATURE. Bianco

Textura
Texture
Texture
Oberfläche

Slate

p.159

Color
Couleur
Colour
Farbe

p. 160

Grosor
Épaisseur
Thickness
Dicke

3 cm

Desagüe
Évacuation
Waste
Abflusstelle

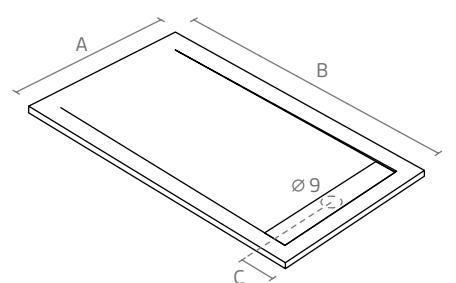
Ø 9 cm

+ ——————
Válvula
Bonde
Valve
Abfluss

p. 166

Rampa acceso
Rampe d'accès
Access ramp
Auffahrrampe für Rollstühle

p. 167



| | B | | | | | | | | | | | |
|---|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|
| | 110 | 120 | 130 | 140 | 150 | 160 | 170 | 180 | 190 | 200 | 210 | 250 |
| A | 70 | 13 | 13 | 13 | 13 | 13 | 13 | 13 | 13 | 13 | 13 | - |
| | 80 | 13 | 13 | 13 | 13 | 13 | 13 | 13 | 13 | 13 | 13 | - |
| | 90 | 13 | 13 | 13 | 13 | 13 | 13 | 13 | 13 | 13 | 13 | - |
| | 100 | 13 | 13 | 13 | 13 | 13 | 13 | 13 | 13 | 13 | 13 | 13 |



Pigmentado en masa

p. 8

Al estar coloreados en masa, nuestros platos no se craquelan ni existen capas de pintura que puedan levantarse debido al uso o a golpes en su superficie.

Pigmenté dans la masse

Adaptable al espacio

p. 165

Gracias a su facilidad de corte, es posible adaptar el plato a medidas intermedias a las estándar o realizar cortes especiales para salvar columnas o esquinas.

Mass coloration

Antibacteriano

Todos nuestros platos están fabricados con Gel Coat sanitario, un material que hace imposible la proliferación de gérmenes y bacterias.

Our shower trays are done in mass coloration, without cracks or layers of paint that may deteriorate with prolonged use or impacts.

In der Masse eingefärbt

Adaptable à l'espace

p. 162

Da unsere Produkte in der Masse eingefärbt sind, gibt es kein Abblättern der Farbe bei Schlägen oder Kratzern auf der Oberfläche.

Anpassbar

Antibactérien

Tous nos receveurs de douche ne se craquèlent pas et il ne peut y avoir de couches de peinture se soulevant à l'usure ou à la suite de coups en surface.

As they are easily cut, it is possible to adapt the tray to different measures to the standard, or to cut them specially to avoid columns or corners.

In der Masse eingefärbt

Antibacterial

All our shower trays are made with sanitary gel coat, which hampers the growth of germs and bacteria.

Durch einfaches Beschneiden können die Wannen in Länge, Breite oder um bauliche Hindernisse angepasst werden, nur der Abfluss muß unversehrt bleiben.

Antideslizante

Antideslizante

Antibakteriell

Antidérivant
Anti-slip
Anti-slip
Rutschfest

Sifón accesible

Siphon accessible

Alle unsere Duschwannen werden mit Sanitär-Gelcoat hergestellt, das geschlossenporig ist und sich keine Bakterien einnisten können.

Siphon accessible
Accessible siphon
Abfluss leicht demontierbar

Antideslizante

Antideslizante

Antibakteriell

Antidérivant
Anti-slip
Anti-slip
Rutschfest

Sifón accesible

Siphon accessible

Alle unsere Duschwannen werden mit Sanitär-Gelcoat hergestellt, das geschlossenporig ist und sich keine Bakterien einnisten können.

Accessible siphon
Abfluss leicht demontierbar

Antideslizante

Antideslizante

Antibakteriell

Antidérivant
Anti-slip
Anti-slip
Rutschfest

5 Años de garantía

p. 186

5 Ans de garantie

5-Year warranty

5-Jahre Garantie

5 Años de garantía

5 Ans de garantie

5-Jahre Garantie

5 Años de garantía

5 Ans de garantie

5-Jahre Garantie

5 Años de garantía

5 Ans de garantie

5-Jahre Garantie

5 Años de garantía

5 Ans de garantie

5-Jahre Garantie

5 Años de garantía

5 Ans de garantie

5-Jahre Garantie

5 Años de garantía

5 Ans de garantie

5-Jahre Garantie

5 Años de garantía

5 Ans de garantie

5-Jahre Garantie

5 Años de garantía

5 Ans de garantie

5-Jahre Garantie

5 Años de garantía

5 Ans de garantie

5-Jahre Garantie

5 Años de garantía

5 Ans de garantie

5-Jahre Garantie

5 Años de garantía

5 Ans de garantie

5-Jahre Garantie

5 Años de garantía

5 Ans de garantie

5-Jahre Garantie

5 Años de garantía

5 Ans de garantie

5-Jahre Garantie

5 Años de garantía

5 Ans de garantie

5-Jahre Garantie

5 Años de garantía

5 Ans de garantie

5-Jahre Garantie

5 Años de garantía

5 Ans de garantie

5-Jahre Garantie

5 Años de garantía

5 Ans de garantie

5-Jahre Garantie

5 Años de garantía

5 Ans de garantie

5-Jahre Garantie

5 Años de garantía

5 Ans de garantie

5-Jahre Garantie

5 Años de garantía

5 Ans de garantie

5-Jahre Garantie

5 Años de garantía

5 Ans de garantie

5-Jahre Garantie

5 Años de garantía

5 Ans de garantie

5-Jahre Garantie

5 Años de garantía

5 Ans de garantie

5-Jahre Garantie

5 Años de garantía

5 Ans de garantie

5-Jahre Garantie

5 Años de garantía

5 Ans de garantie

5-Jahre Garantie

5 Años de garantía

5 Ans de garantie

5-Jahre Garantie

5 Años de garantía

5 Ans de garantie

5-Jahre Garantie

5 Años de garantía

5 Ans de garantie

5-Jahre Garantie

5 Años de garantía

5 Ans de garantie

5-Jahre Garantie

5 Años de garantía

5 Ans de garantie

5-Jahre Garantie

5 Años de garantía

5 Ans de garantie

5-Jahre Garantie

5 Años de garantía

5 Ans de garantie

5-Jahre Garantie

5 Años de garantía

5 Ans de garantie

5-Jahre Garantie

5 Años de garantía

5 Ans de garantie

5-Jahre Garantie

5 Años de garantía

5 Ans de garantie

5-Jahre Garantie

5 Años de garantía

5 Ans de garantie

5-Jahre Garantie

QUADRATTIA

(ES) Siguiendo la estela del modelo SLATE, QUADRATTIA consigue unificar todo el plato de ducha bajo un mismo material. La textura pizarra se extiende así por toda la superficie del plato, ofreciendo una sensación de armonía y continuidad al diseño. Toda una experiencia sensorial.

(EN) Following the line of the SLATE model, QUADRATTIA manages to unify the entire shower tray under the same material. The slate texture thus extends over the entire surface of the tray, offering a sense of harmony and continuity to the design. A whole sensory experience.

(FR) Après le modèle SLATE, QUADRATTIA parvient à unifier l'ensemble du receveur de douche sous le même matériau. La texture de l'ardoise s'étend ainsi sur toute la surface du receveur, offrant une sensation d'harmonie et continuité au design. Tout une expérience sensorielle.

(DE) In Anlehnung an das Modell SLATE gelingt es QUADRATTIA, die gesamte Duschwanne unter dem gleichen Material zu vereinen. Die Schieferstruktur erstreckt sich somit über die gesamte Oberfläche der Duschwanne und vermittelt ein Gefühl von Harmonie und Kontinuität im Design. Ein sensorisches Erlebnis.





QUADRATTIA, Bianco



QUADRATTIA, Hormigón | MARACAIBO

Textura
Texture
Texture
Oberfläche

Slate

p.159

Color
Couleur
Colour
Farbe

p. 160

Grosor
Épaisseur
Thickness
Dicke

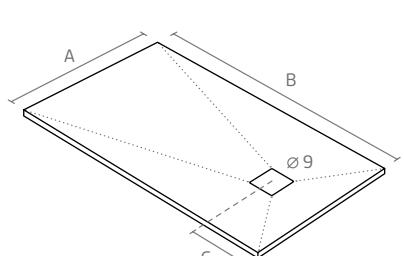
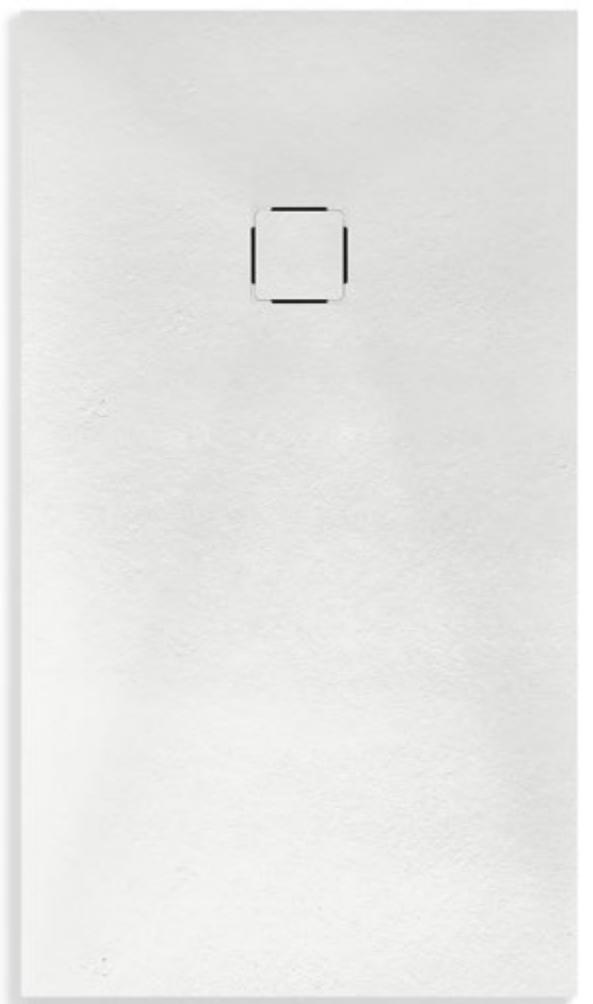
3,5 cm

Desagüe
Évacuation
Waste
Abflusstelle

Ø 9 cm

+ ——————
Válvula
Bonde
Valve
Abfluss

p. 166



| | 70 | 75 | 80 | 85 | 90 | 100 | 110 | 120 | 130 | 140 | 150 | 160 | 170 | 180 | 190 | 200 | 210 | 250 |
|---|----|----|----|----|----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|
| A | 25 | - | 25 | - | 25 | 25 | 25 | 35 | 35 | 35 | 45 | 45 | 45 | 62 | 62 | 62 | - | |
| B | - | 25 | 25 | - | 25 | 25 | 25 | 35 | 35 | 35 | 45 | 45 | 45 | 62 | 62 | - | - | |
| C | - | - | 25 | - | 25 | 25 | 25 | 35 | 35 | 35 | 45 | 45 | 45 | 62 | 62 | - | - | |
| | - | - | - | - | 25 | 25 | 25 | 35 | 35 | 35 | 45 | 45 | 45 | 62 | 62 | 62 | - | |
| | - | - | - | - | - | 25 | 25 | 25 | 35 | 35 | 35 | 45 | 45 | 45 | 62 | 62 | 62 | |
| | - | - | - | - | - | - | 25 | 25 | 25 | 35 | 35 | 35 | 45 | 45 | 45 | 62 | 62 | |
| | - | - | - | - | - | - | - | 25 | 25 | 25 | 35 | 35 | 35 | 45 | 45 | 45 | 62 | |



Pigmentado en masa

p. 8

Al estar coloreados en masa, nuestros platos no se craquean ni existen capas de pintura que puedan levantarse debido al uso o a golpes en su superficie.

Pigmenté dans la masse

p. 8

Colorés dans la masse, nos receveurs de douche ne se craquèlent pas et il ne peut y avoir de couches de peinture se soulevant à l'usure ou à la suite de coups en surface.

Mass coloration

p. 8

Our shower trays are done in mass coloration, without cracks or layers of paint that may deteriorate with prolonged use or impacts.

In der Masse eingefärbt

p. 8

Da unsere Produkte in der Masse eingefärbt sind, gibt es kein Abblättern der Farbe bei Schlägen oder Kratzern auf der Oberfläche.

Adaptable to all spaces

p. 165

As they are easily cut, it is possible to adapt the tray to different measures to the standard, or to cut them specially to avoid columns or corners.

Anpassbar

p. 165

Durch einfaches Beschneiden können die Wannen in Länge, Breite oder um bauliche Hindernisse angepasst werden, nur der Abfluss muß unversehrt bleiben.



Antideslizante

p. 163

Antidérivant
Anti-slip
Rutschfest

Sifón accesible

p. 163

Siphon accessible
Accessible siphon
Abfluss leicht demontierbar



Adaptable al espacio

p. 165

Gracias a su facilidad de corte, es posible adaptar el plato a medidas intermedias a las estándar o realizar cortes especiales para salvar columnas o esquinas.

Adaptable à l'espace

p. 165

Colorés dans la masse, nos receveurs de douche ne se craquèlent pas et il ne peut y avoir de couches de peinture se soulevant à l'usure ou à la suite de coups en surface.

Mass coloration

p. 165

Our shower trays are done in mass coloration, without cracks or layers of paint that may deteriorate with prolonged use or impacts.

In der Masse eingefärbt

p. 165

Da unsere Produkte in der Masse eingefärbt sind, gibt es kein Abblättern der Farbe bei Schlägen oder Kratzern auf der Oberfläche.

Anpassbar

p. 165

Durch einfaches Beschneiden können die Wannen in Länge, Breite oder um bauliche Hindernisse angepasst werden, nur der Abfluss muß unversehrt bleiben.



Antibacteriano

p. 162

Todos nuestros platos están fabricados con Gel Coat sanitario, un material que hace imposible la proliferación de gérmenes y bacterias.

Antibactérien

p. 162

Tous nos receveurs sont fabriqués avec du Gel Coat sanitaire, un matériau qui rend la prolifération de germes et de bactéries impossible.

Antibacterial

p. 162

All our shower trays are made with sanitary gel coat, which hampers the growth of germs and bacteria.

Antibakteriell

p. 162

Alle unsere Duschwannen werden mit Sanitär-Gelcoat hergestellt, das geschlossenporig ist und sich keine Bakterien einnisten können.



Hecho en España
Fabriqué en Espagne
Made in Spain
Hergestellt in Spanien



5 Años de garantía

p. 186

5 Ans de garantie
5-Year warranty
5 Jahre Garantie



Gran formato
Grand format
Large Format
Große Formate

LIMIT

(ES) LIMIT es un plato de ducha concebido para evitar el desbordamiento del agua en cuartos de baño planteados con fijo de mampara. Ideal para ambientes contract o minimalistas, donde este requisito sea indispensable.

(EN) LIMIT is a shower tray designed to prevent water overflowing in bathrooms with fixed shower screens. It is ideal for contract or minimalist ambiences, where this requirement is essential.

(FR) LIMIT est un receveur conçu pour éviter le débordement d'eau dans la salle de bains avec pare-douche fixe. Il est idéal pour des ambiances contract ou minimalistes, où cet élément est nécessaire.

(DE) LIMIT ist das Konzept einer Duschwanne mit extra Überlaufschutz für Duschzonen mit einer festen Abtrennung. Ideal für minimalistische Projekte wo dieses Requisit unabdingbar ist.





Textura
Texture
Texture
Oberfläche

Slate

p.159

Color
Couleur
Colour
Farbe

p. 160

Grosor
Épaisseur
Thickness
Dicke

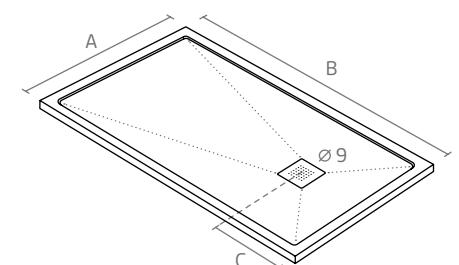
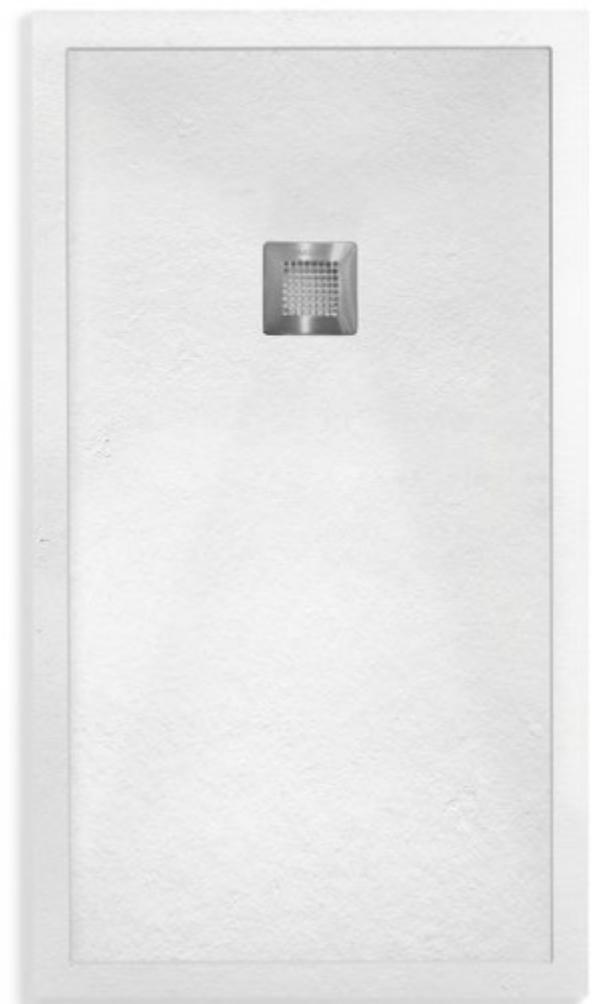
3,5 cm

Desagüe
Évacuation
Waste
Abflusstelle

Ø 9 cm

Válvula
Bonde
Valve
Abfluss

p. 166



| | | B | | | | | | |
|---|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|--|
| | | 100 | 120 | 140 | 160 | 180 | 200 | |
| A | 80 | 30 | 30 | 40 | 40 | 50 | 67 | |
| | 90 | 30 | 30 | 40 | 40 | 50 | 67 | |
| | 100 | 30 | 30 | 40 | 40 | 50 | 67 | |



Pigmentado en masa

p.8

Al estar coloreados en masa, nuestros platos no se craquean ni existen capas de pintura que puedan levantarse debido al uso o a golpes en su superficie.

Pigmenté dans la masse

Adaptable al espacio

p. 165

Gracias a su facilidad de corte, es posible adaptar el plato a medidas intermedias a las estándar o realizar cortes especiales para salvar columnas o esquinas.

Mass coloration

Fabricado de una pieza

A diferencia de otros platos del mercado, el marco del Limit no está pegado, sino que se fabrica una sola pieza, siendo así más resistente a filtraciones y fisuras.

Adaptable à l'espace

Fabriqué en une seule pièce

Contrairement aux autres receveurs sur le marché, le cadre Limit n'est pas collé, mais fabriqué d'une seule pièce, ce qui le rend plus résistant aux fuites et aux fissures.

Mass coloration

Manufactured in one piece

Unlike other trays on the market, the Limit frame is not glued, but is manufactured in one piece, thus being more resistant to leaks and fissures.

In der Maße eingefärbt

Gefertigt aus einem Stück

Da unsere Produkte in der Maße eingefärbt sind, gibt es kein Abblättern der Farbe bei Schlägen oder Kratzern auf der Oberfläche.

Im Gegensatz zu anderen Duschwannen auf dem Markt ist der Rahmen der Limit nicht angeklebt, sondern in einem Stück in der Form schon mitgegossen, damit werden Risse und Filterungen ausgeschlossen.



Antideslizante
Antidérapant
Anti-slip
Rutschfest

p. 163

Sifón accesible
Siphon accessible
Accessible siphon
Abfluss leicht demontierbar



Hecho en España
Fabriqué en Espagne
Made in Spain
Hergestellt in Spanien



5 Años de garantía
5 Ans de garantie
5-Year warranty
5 Jahre Garantie

p. 186

Antibacteriano
Antibactérien
antibacterial
antibakteriell



Antibacteriano
Antibactérien
antibacterial
antibakteriell

p. 162

GRAVITZERO®

lightness_system

(ES) Gravitzero® sale de nuestro desarrollo R+D+i, donde nuestros expertos en materiales nos presentan el plato de ducha más ligero y resistente a impactos del mercado.

Se trata de un producto elaborado a partir de la aleación de resinas y Gel Coat combinado con espuma rígida de alta resistencia y compuestos químicos de elevada compactación que nos ofrece unas prestaciones nunca vistas en el sector.

(EN) Gravitzero® comes from our R&D labs, where our experts in material research introduce the lightest shower tray on the market that is sturdy against impact.

This product is a composite of resins and Gel Coat, together with hard cell foam and chemical compounds of high density. Its performance is unprecedented on the market.

(FR) Gravitzero® surgit de notre développement R+D+i où nos experts en matériaux nous présentent le receveur de douche le plus léger et résistant aux impacts existant sur le marché.

Il s'agit d'un produit élaboré à partir de l'alliage de résines et de Gel Coat, combiné avec une mousse rigide de grande résistance et des composés chimiques à fort compactage, qui nous offre des prestations inédites dans le secteur.

(DE) Die Modellreihe Gravitzero® ist eine patentierte Entwicklung unserer Ingenure, einer leichten und widerstandsfähigen Duschwanne.

Diese Wanne ist eine Fusion aus Harz, Gel Coat und hochfestem geschlossenporigem Schaum. Seine Eigenschaften sind einzig auf dem Markt.



 85%
+LIGERO

85% plus léger qu'un receveur en résine
85% Lighter than a resin tray
85% leichter als eine Mineralguss-Duschwanne



GRAVITZERO. Blanco



SLATE VS GRAVITZERO®

*Pesos aproximados. El peso puede variar en un margen de +/- 2 ó 3 kg

*Poids approximatifs. Le poids peut varier entre une fourchette de +/- 2 ou 3 kg

*Approximate weight. It can vary by a margin of +/- 2 or 3 kg

*Alle Gewichte sind ungefähr. +/- 2 bis 3 kg

(ES) Una de las principales ventajas es que al ser tan ligero y resistente, se puede paletizar con volúmenes muy altos y conseguir el aprovechamiento total del transporte.

Gravitzero® es la nueva solución ligera que permite un sencillo transporte hasta el lugar de la obra. Sin necesidad de ayuda, una sola persona puede instalar el plato de ducha sin ninguna dificultad.

Otra ventaja es que al realizar cualquier corte para adaptar el plato al espacio, éste no genera ningún tipo de polvo. Además, es altamente resistente a impactos.

(FR) L'un de ses principaux avantages est qu'il est tellement léger et résistant qu'il peut être palettisé sur des hauteurs très élevées pour ainsi profiter à 100% du moyen de transport.

Gravitzero® est la nouvelle solution légère qui permet un transport facile jusqu'à l'emplacement des travaux. Une personne peut placer le receveur de douche sans aucune difficulté et sans avoir besoin d'aide.

Un autre avantage est lorsque l'on réalise tout type de coupe pour adapter le receveur à l'espace, ce dernier ne génère aucun type de poussière. De plus, sa haute résistance aux impacts permet qu'en cas de chute au sol il ne se casse ni se fissure.

(EN) One of the advantages of this tray is that it can be palletized with very high density, due to its low weight. This ensures optimized use of the logistic chain.

Gravitzero® is the new lightweight solution that enables easy transportation to the place of installation. Without further help, one single person can install the shower tray without assistance.

A further key advantage is that the cut of the product does not generate any dust emissions. Gravitzero® shower trays are also highly resistant to impacts.

(DE) Eine der Vorteile dieser Wanne ist sein geringes Gewicht und hohe Festigkeit. Dadurch kann es bis in großer Höhe gestapelt und transportiert werden.

Gravitzero® vereinfacht den Transport zur Baustelle, weil sie leicht ist und von einer Person gehandelt und eingebaut werden kann.

Ein weiterer Vorzug ist, daß sie einfach mit einer Stichsäge zuzuschneiden ist, ohne Staub zu machen.

| | | B | | | | | | | | | | |
|---|-----|--------|---------|--------|--------|---------|---------|---------|---------|---------|---------|---------|
| | | 80 | 90 | 100 | 120 | 140 | 150 | 160 | 170 | 180 | 190 | 200 |
| | 70 | - | - | 35 kg | 42 kg | 49 kg | 52,5 kg | 56 kg | 59,5 kg | 63 kg | 66,5 kg | 70 kg |
| | 80 | 32 kg | - | 5,3 kg | 6,3 kg | 7,4 kg | 7,9 kg | 8,4 kg | 8,9 kg | 9,5 kg | 10 kg | 10,5 kg |
| | | 4,8 kg | | 6 kg | 7,2 kg | 8,4 kg | 9 kg | 9,6 kg | 10,2 kg | 10,8 kg | 11,4 kg | 12 kg |
| A | 90 | - | 40,5 kg | 45 kg | 54 kg | 63 kg | 67,5 kg | 72 kg | 76,5 kg | 81 kg | 85,5 kg | 90 kg |
| | | | 6 kg | 6,8 kg | 8,1 kg | 9,5 kg | 10,2 kg | 10,8 kg | 11,5 kg | 12,2 kg | 12,8 kg | 13,5 kg |
| | 100 | - | - | 50 kg | 60 kg | 70 kg | 75 kg | 80 kg | 85 kg | 90 kg | 95 kg | 100 kg |
| | | | | 7,5 kg | 9 kg | 10,5 kg | 11,3 kg | 12 kg | 12,8 kg | 13,5 kg | 14,3 kg | 15 kg |

Textura
Texture
Texture
Oberfläche

Color
Couleur
Colour
Farbe

Grosor
Épaisseur
Thickness
Dicke

Desagüe
Évacuation
Waste
Abflusstelle

+
Válvula
Bonde
Valve
Abfluss

Rampa acceso
Rampe d'accès
Access ramp
Auffahrrampe für Rollstühle

p.159

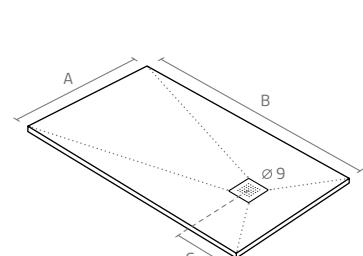
p.160

3 cm

Ø 9 cm

p. 166

p. 167



| | B | | | | | | | | | | | | | | | | | |
|---|------|------|------|------|------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|
| | 71,5 | 76,5 | 81,5 | 86,5 | 91,5 | 101,5 | 111,5 | 121,5 | 131,5 | 141,5 | 151,5 | 161,5 | 171,5 | 181,5 | 191,5 | 201,5 | 211,5 | 251,5 |
| A | 71 | 25 | - | 25 | - | 25 | 25 | 25 | 35 | 35 | 35 | 45 | 45 | 45 | 62 | 62 | 62 | - |
| | 76 | - | 25 | 25 | - | 25 | 25 | 25 | 35 | 35 | 35 | 45 | 45 | 45 | 62 | 62 | - | - |
| | 81 | - | - | 25 | - | 25 | 25 | 25 | 35 | 35 | 35 | 45 | 45 | 45 | 62 | 62 | 62 | - |
| | 86 | - | - | - | 25 | 25 | 25 | 25 | 35 | 35 | 35 | 45 | 45 | 45 | 62 | 62 | - | - |
| | 91 | - | - | - | - | 25 | 25 | 25 | 35 | 35 | 35 | 45 | 45 | 45 | 62 | 62 | 62 | - |
| | 101 | - | - | - | - | - | 25 | 25 | 25 | 35 | 35 | 35 | 45 | 45 | 45 | 62 | 62 | 62 |

C



Producto ligero

El innovador material del que se compone el plato Gravitzero®, facilita el transporte y la instalación, sin perder sus propiedades de resistencia y dureza.

Produit léger

Le matériau innovant qui compose le receveur Gravitzero® facilite le transport et l'installation, sans perdre les propriétés de résistance et de duréte.

Lightweight

The innovative material with which Gravitzero® is manufactured facilitates transportation and installation without losing its resistance and hardness properties.

Sehr Leicht

Das innovative Material der Duschwanne Gravitzero®, erleichtert den Transport und die Installation, ohne Qualitätseinbußen.

Abriebfestigkeit

Durch seine Komposition ist die harte Oberfläche unempfindlich gegen Kratzer, (eine 5 in der Mohs-Skala für Härte gegen Kratzer).



Dureza al rayado

Debido a su compacta composición, es resistente a rayaduras superficiales. Calificado con un 5 en la escala Mohs de dureza al rayado.

Résistance à la rayure

Grâce à sa composition compacte il est résistant aux rayures superficielles. Il a reçu la qualification de 5 dans l'échelle Mohs de résistance aux rayures.

Sturdy against scratches

Due to its composition, it is sturdy against Surface scratches. It has a 5 in the Mohs scale.



Fabricación a medida

La versatilidad del plato permite entregarlo cortado a medida si fuera necesario, saliendo siempre de fábrica al tamaño final deseado por el cliente.

Fabrication sur mesure

La versatilité du receveur permet de livrer coupé sur mesure si nécessaire, sortant toujours d'usine à la taille finale souhaitée par le client.

Size cut to order

The shower tray can be delivered pre-cut to non-standard sizes, always leaving the factory with the final size requested by the customer.

Nach Maß herstellbar

Die Vielfältigkeit der Duschwanne, erlaubt uns den Zuschnitt auf Maß ab Werk wenn der Kunde es wünscht.



Antideslizante

Antidérivant
Anti-slip
Rutschfest

p. 163

Antibacteriano

Antibactérien
Antibacterial
Antibakteriell

p. 162

Sifón accesible

Siphon accessible
Accessible siphon
Abfluss leicht demontierbar



Hecho en España

Fabriqué en Espagne
Made in Spain
Hergestellt in Spanien

5 Años de garantía

5 Ans de garantie
5-Year warranty
5 Jahre Garantie

p. 186

Gran formato

Grand format
Large Format
Große Formate



CEMENT

(ES) El modelo CEMENT proporciona al baño un estilo industrial, una de las tendencias más en auge en la actualidad. El realismo de su acabado inspiración cemento transmite un carácter claramente vanguardista. El sifón permanece accesible y su evacuación de agua es precisa. Un plato de ducha para los más atrevidos.

(EN) The product line CEMENT brings an industrial design feeling to the bathroom. This very current design trend is reflected in an exceedingly realistic finishing, which confers avant-garde looks to the area. The drain is fully accessible and the water drainage is fully operative. This is a shower tray for those who want daring uniqueness.

(FR) Le modèle CEMENT octroie à la salle de bains un style industriel, une des tendances les plus en vue du moment. Le réalisme de ses finitions "ciment" transmet un caractère clairement avant-gardiste. Le siphon est accessible et l'évacuation de l'eau est précise. Un receveur de douche pour les plus lancés.

(DE) Die Modellreihe CEMENT ist extravagant für den, der im Stil etwas Besonderes sucht. Der hochmoderne Fluss kommt man auch noch im eingebauten Zustand heran. Eine außergewöhnliche Wanne.



- ✓ Diseño mejorado
- ✓ Mayor evacuación
- ✓ Design amélioré
- ✓ Évacuation accrue
- ✓ Improved design
- ✓ Increased evacuation
- ✓ Verbessertes Design
- ✓ Erhöhte Evakuierung

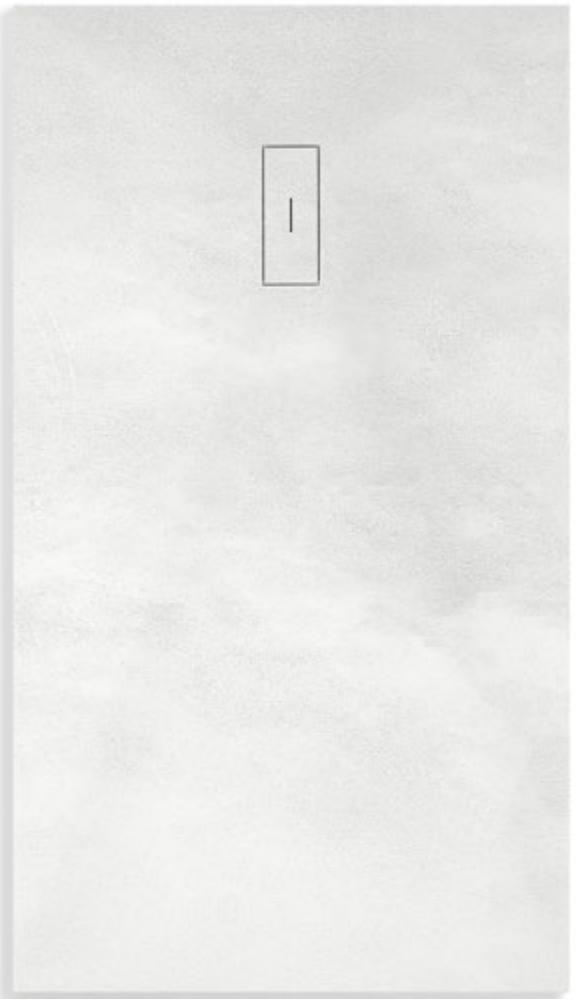


CEMENT. Hormigón | TEXPANEL 2.0

Textura
Texture
Texture
Oberfläche

Cement

p. 159



Color
Couleur
Colour
Farbe

p. 160

Grosor
Épaisseur
Thickness
Dicke

3 cm

Desagüe
Évacuation
Waste
Abflusstelle

19,5 x 5 cm

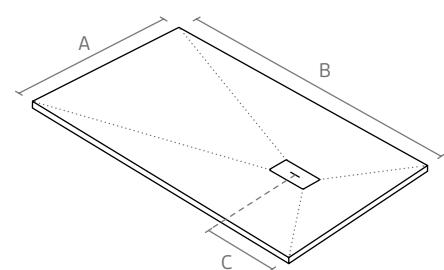
+
Válvula
Bonde
Valve
Abfluss

Doble
Double
Double
Doppelt

p. 166

Rampa acceso
Rampe d'accès
Access ramp
Auffahrrampe für Rollstühle

p. 167



| | B | | | | | | | |
|---|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|--|
| | 100 | 120 | 140 | 150 | 160 | 170 | 180 | |
| A | 70 | 30 | 30 | 30 | 30 | 30 | 30 | |
| | 80 | 30 | 30 | 30 | 30 | 30 | 30 | |
| C | 90 | 30 | 30 | 30 | 30 | 30 | 30 | |



Pigmentado en masa

p. 8

Al estar coloreados en masa, nuestros platos no se craquelan ni existen capas de pintura que puedan levantarse debido al uso o a golpes en su superficie.

Pigmenté dans la masse

p. 165

Gracias a su facilidad de corte, es posible adaptar el plato a medidas intermedias a las estándar o realizar cortes especiales para salvar columnas o esquinas.

Mass coloration

p. 165

Nuestras bandejas de ducha están hechas en masa, sin grietas ni capas de pintura que puedan levantarse a causa del uso o de impactos.

In der Masse eingefärbt

p. 165

Da unsere Produkte in der Masse eingefärbt sind, gibt es kein Abblättern der Farbe bei Schlägen oder Kratzern auf der Oberfläche.

Anpassbar

p. 165

Durch einfaches Beschneiden können die Wannen in Länge, Breite oder um bauliche Hindernisse angepasst werden, nur der Abfluss muß unversehrt bleiben.



Adaptable al espacio

p. 165

Gracias a su facilidad de corte, es posible adaptar el plato a medidas intermedias a las estándar o realizar cortes especiales para salvar columnas o esquinas.

Adaptable à l'espace

p. 165

Colorés dans la masse, nos receveurs de douche ne se craquèlent pas et il ne peut y avoir de couches de peinture se soulevant à l'usure ou à la suite de coups en surface.

Mass coloration

p. 165

Nos receveurs de douche sont colorés dans la masse, sans fissures ni couches de peinture qui peuvent se soulever à cause de l'usure ou à la suite de coups en surface.



Tapa imantada

Cuenta con un innovador sistema de anclaje por medio de imanes con 4 puntos de apoyo, para impedir su desplazamiento.

Couvercle aimanté

Il dispose d'un système innovant d'ancrage au moyen des aimants avec 4 points d'appui, pour empêcher son déplacement.

Magnetic cover

It has an innovative anchorage system by magnets with 4 support points in order to prevent shifts.



Magnetische abflussabdeckung

Es verfügt über ein innovatives Befestigungssystem der Abdeckung mit 4 Magneten, um die Position dieser zu halten.



Antideslizante

p. 163

Antidérivant

Siphon accessible

Anti-slip

Accessible siphon

Rutschfest

Abfluss leicht demontierbar



Hecho en España

Fabriqué en Espagne

Made in Spain

Hergestellt in Spanien



5 Años de garantía

p. 186

5 Ans de garantie

Antibactérien

5-Year warranty

Antibacterial

5 Jahre Garantie

Antibakteriell



p. 162

| | B | 100 | 120 | 140 | 150 | 160 | 170 | 180 |
|---|----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|
| A | 70 | 30 | 30 | 30 | 30 | 30 | 30 | |
| | 80 | 30 | 30 | 30 | 30 | 30 | 30 | |
| C | 90 | 30 | 30 | 30 | 30 | 30 | 30 | |

WOOD

(ES) El modelo WOOD aporta al baño la calidez de la madera, otorgando un elevado nivel de diseño y exclusividad. Su textura suave y delicada convierten a este modelo en una de las opciones más elegantes para el baño. Naturalidad en estado puro.

(EN) The WOOD product line brings the warmth of wood to the bathroom, with highest level of design and exclusivity. Its soft touch makes this model one of the most elegant options in the bathroom. It is a pure natural feeling.

(FR) Le modèle WOOD apporte à la salle de bain la qualité du bois, un niveau élevé de design et d'exclusivité. Sa texture douce et délicate fait de ce modèle l'une des options les plus élégantes pour la salle de bains. Le naturel à l'état pur.

(DE) Die Modellreihe WOOD gibt dem Bad die Wärme des Holzes. Sehr exklusiv mit elegantem Außehen. Natur in seiner reinsten Form.





Textura
Texture
Texture
Oberfläche

Wood

p. 159



Color
Couleur
Colour
Farbe

p. 160

Grosor
Épaisseur
Thickness
Dicke

3 cm

Desagüe
Évacuation
Waste
Abflusstelle

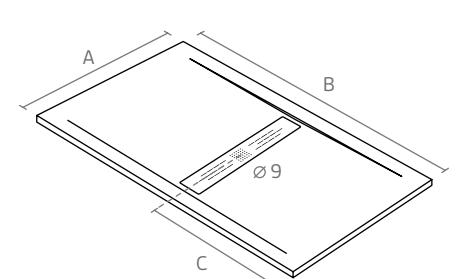
Ø 9 cm

Válvula
Bonde
Valve
Abfluss

p. 166

Rampa acceso
Rampe d'accès
Access ramp
Auffahrrampe für Rollstühle

p. 167



| | | B | | | | | |
|---|----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|
| | | 100 | 120 | 140 | 160 | 180 | 200 |
| A | 70 | 50 | 60 | 70 | 80 | 90 | 100 |
| | 80 | 50 | 60 | 70 | 80 | 90 | 100 |
| | | 50 | 60 | 70 | 80 | 90 | 100 |
| | | 100 | 50 | 60 | 70 | 80 | 90 |



Pigmentado en masa

p. 8

Al estar coloreados en masa, nuestros platos no se craquean ni existen capas de pintura que puedan levantarse debido al uso o a golpes en su superficie.

Pigmenté dans la masse

p. 8

Colorés dans la masse, nos receveurs de douche ne se craquèlent pas et il ne peut y avoir de couches de peinture se soulevant à l'usure ou à la suite de coups en surface.

Mass coloration

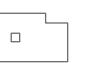
p. 8

Our shower trays are done in mass coloration, without cracks or layers of paint that may deteriorate with prolonged use or impacts.

In der Masse eingefärbt

p. 8

Da unsere Produkte in der Masse eingefärbt sind, gibt es kein Abblättern der Farbe bei Schlägen oder Kratzern auf der Oberfläche.



Adaptable al espacio

p. 165

Gracias a su facilidad de corte, es posible adaptar el plato a medidas intermedias a las estándar o realizar cortes especiales para salvar columnas o esquinas.

Adaptable à l'espace

p. 165

Colorés dans la masse, nos receveurs de douche ne se craquèlent pas et il ne peut y avoir de couches de peinture se soulevant à l'usure ou à la suite de coups en surface.

Mass coloration

p. 165

As they are easily cut, it is possible to adapt the tray to different measures to the standard, or to cut them specially to avoid columns or corners.

Anpassbar

p. 165

Durch einfaches Beschneiden können die Wannen in Länge, Breite oder um bauliche Hindernisse angepasst werden, nur der Abfluss muß unversehrt bleiben.



Antibacteriano

p. 162

Todos nuestros platos están fabricados con Gel Coat sanitario, un material que hace imposible la proliferación de gérmenes y bacterias.

Antibactérien

p. 162

Tous nos receveurs sont fabriqués avec du Gel Coat sanitaire, un matériau qui rend la prolifération de germes et de bactéries impossible.

Antibacterial

p. 162

All our shower trays are made with sanitary gel coat, which hampers the growth of germs and bacteria.

Antibakteriell

p. 162

Alle unsere Duschwannen werden mit Sanitär-Gelcoat hergestellt, das geschlossenporig ist und sich keine Bakterien einnisten können.



Antideslizante

p. 163

Anti-dérapant
Anti-slip
Rutschfest



Sifón accesible

p. 163

Siphon accessible
Accessible siphon
Abfluss leicht demontierbar



Hecho en España
Fabriqué en Espagne
Made in Spain
Hergestellt in Spanien

5 Años de garantía

p. 186

5 Ans de garantie
5-Year warranty
5 Jahre Garantie



SMOOTH

(ES) El modelo SMOOTH se distingue por la sutil delicadeza de su tacto y un espíritu minimalista llevado a su más alta expresión. Completamente antideslizante, con este plato de ducha se consigue crear baños elegantes, serenos y fácilmente combinables con cualquier tipo de revestimiento.

(EN) The SMOOTH product line is distinguished by a delicate touch and minimalistic approach taken to the utmost expression. While being fully antiskid, this shower tray helps with the design of elegant and calm bathroom spaces that can combine well with any wall surfaces.

(FR) Le modèle SMOOTH se distingue par la subtile délicatesse de son toucher et un esprit minimaliste porté à sa plus haute expression. Complètement antidérapant, ce receveur de douche permet de créer des salles de bain élégantes, sereines et faciles à combiner avec tout type de revêtement.

(DE) Die Modellreihe SMOOTH zeichnet sich durch seine delikate Oberfläche aus. Perfekt rutschfest und elegant ist sie mit allen Stilen kombinierbar.





SMOOTH. Bianco | VOLTA



SMOOTH. Hormigón

Textura
Texture
Texture
Oberfläche

Color
Couleur
Colour
Farbe

Grosor
Épaisseur
Thickness
Dicke

Desagüe
Évacuation
Waste
Abflusstelle

Válvula
Bonde
Valve
Abfluss

Rampa acceso
Rampe d'accès
Access ramp
Auffahrrampe für Rollstühle

p. 159

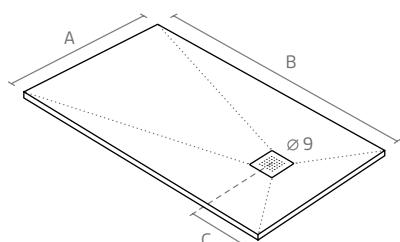
p. 160

3 cm

Ø 9 cm

p. 166

p. 167



| | B | | | | | | | | | |
|---|-----|----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|
| | 80 | 90 | 100 | 120 | 140 | 160 | 170 | 180 | 190 | 200 |
| A | 70 | - | - | 50 | 30 | 30 | 30 | 30 | 30 | 30 |
| | 80 | 40 | - | 50 | 30 | 30 | 30 | 30 | 30 | 30 |
| | 90 | - | 45 | 50 | 30 | 30 | 30 | 30 | 30 | 30 |
| | 100 | - | - | 50 | 30 | 30 | 30 | 30 | 30 | 30 |



Pigmentado en masa

Al estar coloreados en masa, nuestros platos no se craquean ni existen capas de pintura que puedan levantarse debido al uso o a golpes en su superficie.

Pigmenté dans la masse

Colorés dans la masse, nos receveurs de douche ne se craquèlent pas et il ne peut y avoir de couches de peinture se soulevant à l'usure ou à la suite de coups en surface.

Mass coloration

Our shower trays are done in mass coloration, without cracks or layers of paint that may deteriorate with prolonged use or impacts.

In der Masse eingefärbt

Da unsere Produkte in der Masse eingefärbt sind, gibt es kein Abblättern der Farbe bei Schlägen oder Kratzern auf der Oberfläche.



Adaptable al espacio

Gracias a su facilidad de corte, es posible adaptar el plato a medidas intermedias a las estándar o realizar cortes especiales para salvar columnas o esquinas.

Adaptable à l'espace

Colorés dans la masse, nos receveurs de douche ne se craquèlent pas et il ne peut y avoir de couches de peinture se soulevant à l'usure ou à la suite de coups en surface.

Adaptable to all spaces

As they are easily cut, it is possible to adapt the tray to different measures to the standard, or to cut them specially to avoid columns or corners.

Anpassbar

Durch einfaches Beschneiden können die Wannen in Länge, Breite oder um bauliche Hindernisse angepasst werden, nur der Abfluss muß unversehrt bleiben.



Antibacteriano

Todos nuestros platos están fabricados con Gel Coat sanitario, un material que hace imposible la proliferación de gérmenes y bacterias.

Antibactérien

Tous nos receveurs sont fabriqués avec du Gel Coat sanitaire, un matériau qui rend la prolifération de germes et de bactéries impossible.

Antibacterial

All our shower trays are made with sanitary gel coat, which hampers the growth of germs and bacteria.

Antibakteriell

Alle unsere Duschwannen werden mit Sanitär-Gelcoat hergestellt, das geschlossenporig ist und sich keine Bakterien einnisten können.



Antideslizante

Antidérapant
Anti-slip
Rutschfest



Sifón accesible

Siphon accessible
Accessible siphon
Abfluss leicht demontierbar



Hecho en España

Fabriqué en Espagne
Made in Spain
Hergestellt in Spanien



5 Años de garantía

5 Ans de garantie
5-Year warranty
5 Jahre Garantie

p. 186

CURVE

(ES) Desarrollado para poder adaptarse a las mamparas curvas de siempre, el modelo CURVE surge como solución a espacios reducidos, donde cada centímetro cuenta. Disponible en dos radios diferentes, 50 y 55 cm, para cubrir todas las necesidades. Su delicada textura Slate y sus 3 cm de altura, lo convierten en el perfecto aliado de los baños pequeños.

(EN) The product line CURVE has been developed to adapt to classic curved shower glass enclosures; this model is a solution for small areas where every inch makes the difference. Available in two different radius, 50 and 55 cm, to cover all needs. Its delicate slate feel and 3 cm of height make it the perfect match for small bathrooms.

(FR) Développé afin de pouvoir s'adapter aux parois arrondies traditionnelles, le modèle CURVE constitue une solution pour des espaces réduits, où chaque centimètre compte. Disponible en deux rayons différents, 50 et 55 cm, pour couvrir tous les besoins. Sa texture délicate Slate et ses 3 cm de hauteur le convertissent en parfait allié des petites salles de bain.

(DE) Die Modellreihe CURVE ist für Dusch-Ecken mit runden Türen gemacht. Erhältlich in zwei verschiedenen Radien, 50 und 55 cm, um alle Anforderungen zu erfüllen. Mit seiner Slate Oberfläche und nur 3 cm Dicke passt er in jede Ecke eines Bades.



CURVE R55. Gris plata



- 90 -



CURVE R50 Bianco

Textura
Texture
Texture
Oberfläche

Slate

p.159



Color
Couleur
Colour
Farbe

p.160

Grosor
Épaisseur
Thickness
Dicke

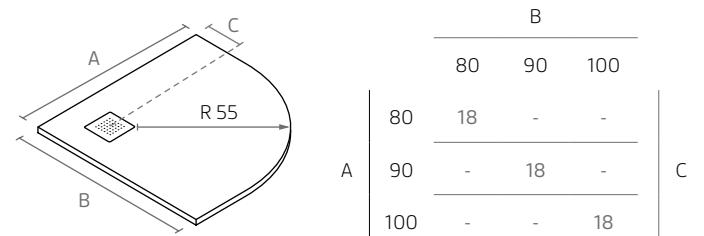
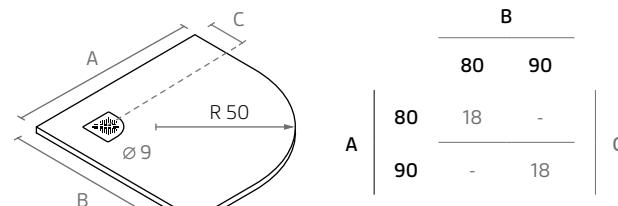
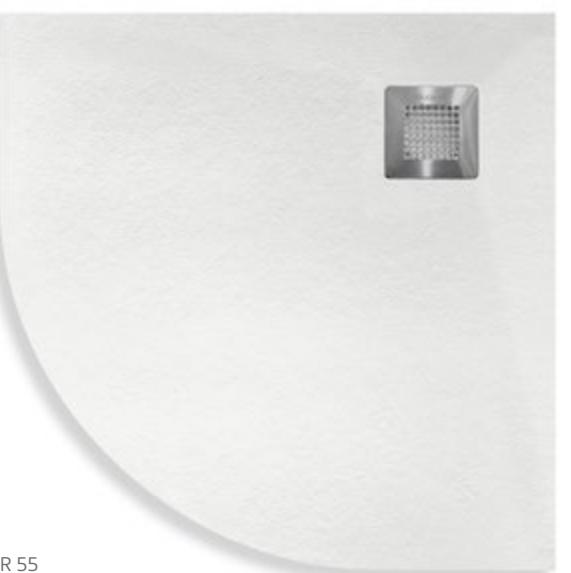
3 cm

Desagüe
Évacuation
Waste
Abflusstelle

 $\varnothing 9$ cm

Válvula
Bonde
Valve
Abfluss

p. 166



Pigmentado en masa p. 8

Al estar coloreados en masa, nuestros platos no se craquelan ni existen capas de pintura que puedan levantarse debido al uso o a golpes en su superficie.

Pigmenté dans la masse

Colorés dans la masse, nos receveurs de douche ne se craquèlent pas et il ne peut y avoir de couches de peinture se soulevant à l'usure ou à la suite de coups en surface.

Mass coloration

Our shower trays are done in mass coloration, without cracks or layers of paint that may deteriorate with prolonged use or impacts.

In der Masse eingefärbt

Da unsere Produkte in der Masse eingefärbt sind, gibt es kein Abblättern der Farbe bei Schlägen oder Kratzern auf der Oberfläche.



Adaptable al espacio p. 165

Gracias a su facilidad de corte, es posible adaptar el plato a medidas intermedias a las estándar o realizar cortes especiales para salvar columnas o esquinas.

Adaptable à l'espace

Colorés dans la masse, nos receveurs de douche ne se craquèlent pas et il ne peut y avoir de couches de peinture se soulevant à l'usure ou à la suite de coups en surface.

Adaptable to all spaces

As they are easily cut, it is possible to adapt the tray to different measures to the standard, or to cut them specially to avoid columns or corners.

Anpassbar

Durch einfaches Beschneiden können die Wannen in Länge, Breite oder um bauliche Hindernisse angepasst werden, nur der Abfluss muß unversehrt bleiben.



Antibacteriano p. 162

Todos nuestros platos están fabricados con Gel Coat sanitario, un material que hace imposible la proliferación de gérmenes y bacterias.

Antibactérien

Tous nos receveurs sont fabriqués avec du Gel Coat sanitaire, un matériau qui rend la prolifération de germes et de bactéries impossible.

Antibacterial

All our shower trays are made with sanitary gel coat, which hampers the growth of germs and bacteria.

Antibakteriell

Alle unsere Duschwannen werden mit Sanitär-Gelcoat hergestellt, das geschlossenporig ist und sich keine Bakterien einnisten können.



Antideslizante p. 163

Antidérapant
Anti-slip
Rutschfest



Sifón accesible p. 163

Siphon accessible
Accessible siphon
Abfluss leicht demontierbar



Hecho en España

Fabriqué en Espagne
Made in Spain
Hergestellt in Spanien



5 Años de garantía p. 186

5 Ans de garantie
5-Year warranty
5 Jahre Garantie

creativeskin®

custom shower

(ES) Con Creativeskin® ahora es posible añadir imágenes a nuestro plato de ducha. Disponemos de una gran variedad de modelos con el fin de mostrar diseños actuales y de tendencia, además de poderlos adaptar a las propias exigencias y preferencias del cliente.

Imágenes que hacen referencia a elementos geométricos o estampados de lo más sofisticado y vanguardista. Un plato de ducha realmente original pensado para baños con mucha personalidad que marcarán la diferencia.

(EN) With Creativeskin® it is possible to add images to the shower trays. We have many preselected models that cover current design trends, and we can also adapt to the requirements and preferences of our customer.

Images that relate to geometric patterns or embossing of sophisticated and avant-gardist style. A truly original shower tray that will set you apart from the crowd.

(FR) Avec Creativeskin®, il est maintenant possible d'ajouter des images à notre receveur de douche. Nous disposons d'une grande variété de modèles afin de proposer des créations actuelles et tendance, et pouvons aussi nous adapter aux exigences et aux préférences du client.

Des images faisant référence à des éléments géométriques ou imprimés des plus sophistiqués et avant-gardistes. Un receveur réellement original, pensé pour les salles de bain avec beaucoup de personnalité et qui marqueront la différence.

(DE) Bei diesen Wannen ist es erstmals möglich, Bilder, Zeichnungen oder Logos auf der Oberfläche zu realisieren.

Wir haben eine große Auswahl an geometrischen Elementen, Fotos und Drucken, oder sie bringen uns ihre eigene Idee für ein Bad, daß wirklich den Unterschied ausmacht.





CREATIVESKIN® White marble



CREATIVESKIN® Take your time



DIAGONAL
Hidraulic



TALLERS
Hidraulic



MERIDIANA
Hidraulic



ALCALÁ
Hidraulic



ATOCHA
Hidraulic



GRAN VÍA
Hidraulic



FERRAN
Hidraulic



GAUDI
Hidraulic



RAMBLAS
Hidraulic



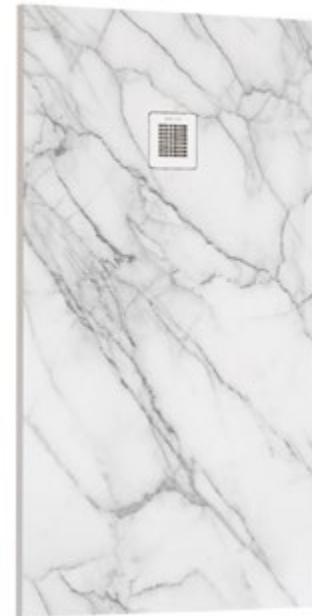
SERRANO
Hidraulic



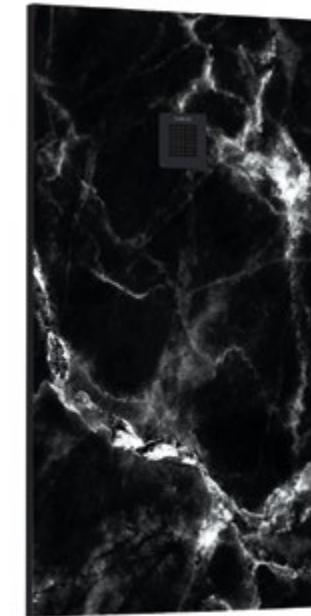
PRECIADOS
Hidraulic



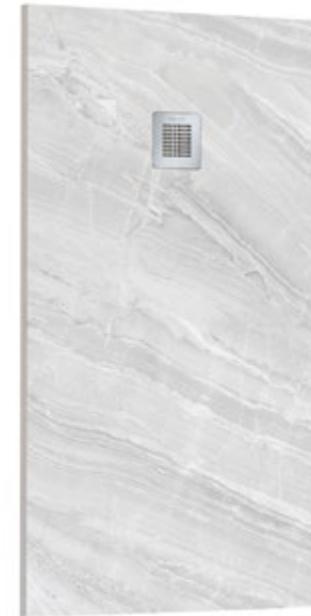
PRINCESA
Hidraulic



WHITE MARBLE
Naturalia



BLACK MARBLE
Naturalia



POLISHED MARBLE
Naturalia



RIVER STONE
Naturalia



RELAX
Naturalia



SPA
Naturalia



GREY STONE
Naturalia



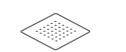
NATURAL MARBLE
Naturalia



GRANITE
Naturalia



WOOD
Naturalia



BLACK STONES
Naturalia



WHITE SAND
Naturalia



= Rejilla de color | Grille de couleur | Colour grid | Farbe Sieb



BLACK PALM
Design



HIBISCUS
Design



BLUE PALM
Design



WILD
Design



MANDALA
Design



BW FOREST
Design



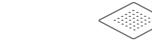
MONSTERA
Design



SPRING
Design



BLACK SPRING
Design



WHITE HEXAGON
Design



GREY MANDALA
Design



GOOD VIBES
Design



= Rejilla de color | Grille de couleur | Colour grid | Farbe Sieb



TE ESPERO
Quotes



RELAJATE
Quotes



LA DUCHA JUNTOS
Quotes



I'LL WAIT FOR YOU
Quotes



TAKE YOUR TIME
Quotes



SHOWERING TOGETHER
Quotes



EL MEJOR MOMENTO
Quotes



HOGAR DULCE HOGAR
Quotes



HOY VOY A CONSEGUIR
Quotes



THE BEST MOMENT
Quotes



HOME SWEET HOME
Quotes



TODAY I WILL ACHIEVE
Quotes



= Rejilla de color | Grille de couleur | Colour grid | Farbe Sieb



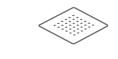
BARCELONA CITY
Cities



BERLIN CITY
Cities



LONDON CITY
Cities



BARCELONA CITY BW
Cities



BERLIN CITY BW
Cities



LONDON CITY BW
Cities



MADRID CITY
Cities



PARIS CITY
Cities



VIENNA CITY
Cities



MADRID CITY BW
Cities



PARIS CITY BW
Cities



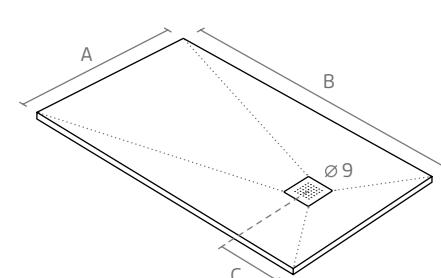
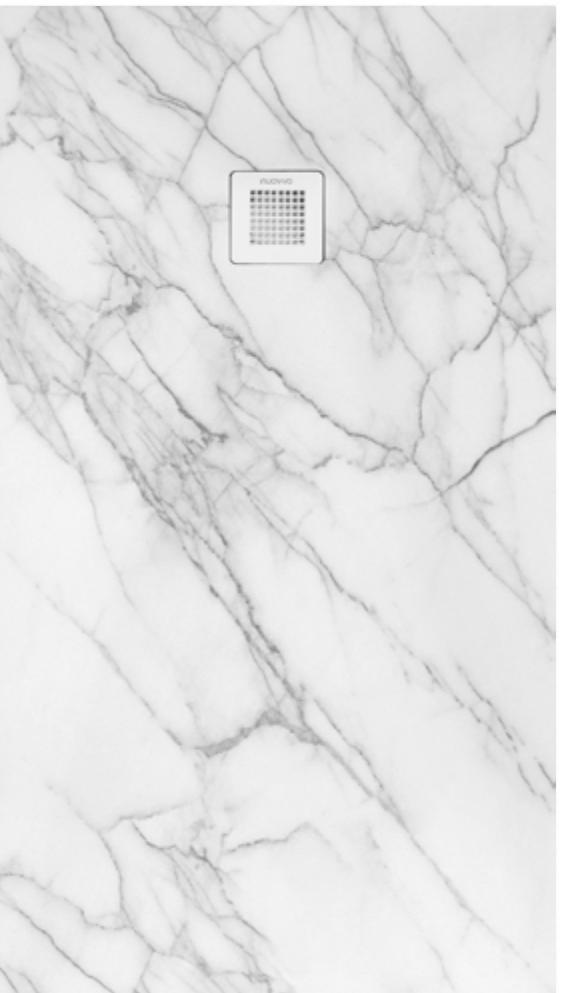
VIENNA CITY BW
Cities



= Rejilla de color | Grille de couleur | Colour grid | Farbe Sieb

| | |
|--|--------|
| Grosor Épaisseur Thickness Dicke | 3 cm |
| Desagüe Évacuation Waste Abflusstelle | Ø 9 cm |
| <hr/> | |

| | |
|---|--------|
| Válvula Bonde Valve Abfluss | p. 166 |
| Rampa acceso Rampe d'accès Access ramp Auffahrrampe für Rollstühle | p. 167 |



| *Naturalia = max. 100 x 160 cm | | | | | | | | | | | |
|--------------------------------|-----|----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|
| B | | | | | | | | | | | |
| | | | | | | | | | | | |
| | 80 | 90 | 100 | 120 | 140 | 150 | 160 | 170 | 180 | 190 | 200 |
| A | - | - | 50 | 30 | 30 | 30 | 30 | 30 | 30 | 30 | 30 |
| | 70 | - | - | 50 | 30 | 30 | 30 | 30 | 30 | 30 | 30 |
| | 80 | 40 | - | 50 | 30 | 30 | 30 | 30 | 30 | 30 | 30 |
| | 90 | - | 45 | 50 | 30 | 30 | 30 | 30 | 30 | 30 | 30 |
| | 100 | - | - | 50 | 30 | 30 | 30 | 30 | 30 | 30 | 30 |

C

| | 80 | 90 | 100 | 120 | 140 | 150 | 160 | 170 | 180 | 190 | 200 |
|---|-----|----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|
| A | - | - | 50 | 30 | 30 | 30 | 30 | 30 | 30 | 30 | 30 |
| | 70 | - | - | 50 | 30 | 30 | 30 | 30 | 30 | 30 | 30 |
| | 80 | 40 | - | 50 | 30 | 30 | 30 | 30 | 30 | 30 | 30 |
| | 90 | - | 45 | 50 | 30 | 30 | 30 | 30 | 30 | 30 | 30 |
| | 100 | - | - | 50 | 30 | 30 | 30 | 30 | 30 | 30 | 30 |



Personalizable p. 110
Damos la opción de poder realizar modelos a partir de imágenes del cliente, siempre y cuando cumplan con las calidades requeridas.

Personnalisable
Nous offrons la possibilité de réaliser des modèles à partir d'images du client, à condition qu'elles correspondent aux normes de qualité et aux quantités demandées.

Customizable
It's possible to manufacture exclusive models based on images provided by the customer, as long as it complies with our quality and quantity standards.

Personalisierbar
Die Oberfläche kann nach Kundenwünschen gestaltet werden so lange unsere Qualität gewährleistet ist und die entsprechenden Mengen geordnet werden.

Fabricación a medida p. 165
La versatilidad del plato permite entregarlo cortado a medida si fuera necesario, saliendo siempre de fábrica al tamaño final deseado por el cliente..

Fabrication sur mesure
La versatilité du receveur permet de livrer coupé sur mesure si nécessaire, sortant toujours d'usine à la taille finale souhaitée par le client.

Size cut to order
The shower tray can be delivered pre-cut to non-standard sizes, always leaving the factory with the final size requested by the customer.

Nach Maßrstellbar
Die Vielfältigkeit der Duschwanne, erlaubt uns den Zuschnitt auf Maß ab Werk wenn der Kunde es wünscht.

Antibacteriano p. 162
Todos nuestros platos están fabricados con Gel Coat sanitario, un material que hace imposible la proliferación de gérmenes y bacterias.

Antibactérien
Tous nos receveurs sont fabriqués avec du Gel Coat sanitaire, un matériau qui rend la prolifération de germes et de bactéries impossible.

Antibacterial
All our shower trays are made with sanitary gel coat, which hampers the growth of germs and bacteria.

Antibakteriell
Alle unsere Duschwannen werden mit Sanitär-Gelcoat hergestellt, das geschlossenporig ist und sich keine Bakterien einnisten können.



Antideslizante p. 163
Antidérivant
Anti-slip
Rutschfest



Sifón accesible
Siphon accessible
Accessible siphon
Abfluss leicht demontierbar

Hecho en España
Fabriqué en Espagne
Made in Spain
Hergestellt in Spanien



5 Años de garantía p. 186
5 Ans de garantie
5-Year warranty
5 Jahre Garantie

IMPORTANTE

El color real puede diferir del color mostrado. Debido al proceso de fabricación, el mismo modelo puede sufrir ligeras variaciones, ajenas a la empresa. Los platos mostrados como ejemplo miden 140x80 cm.

IMPORTANT

La couleur réelle peut varier de la couleur indiquée. En raison du processus de fabrication, le même modèle peut subir de légères variations, étrangères à l'entreprise. Les receveurs montrés comme exemple mesurent 140x80 cm.

IMPORTANT

The real color can change from the one shown. Due to the manufacturing process, the same model may suffer slight variations, alien to the company. The trays shown as example measure 140 x 80 cm.

WICHTIG

Die tatsächliche Farbe kann von der angezeigten Farbe geringfügig abweichen. Aufgrund des Herstellungsprozesses kann das gleiche Modell kleine Abweichungen aufweisen. Die als Beispiel gezeigten Duschwannen sind 140x80 cm groß.

PERSONALIZA TU PLATO DE DUCHA

PERSONNALISEZ VOTRE RECEVEUR DE DOUCHE

CUSTOMIZE YOUR SHOWER TRAY

PERSONALISIEREN SIE IHRE DUSCHWANNE

(ES) A parte de los modelos estándar Creativeskin® de los que disponemos, también ofrecemos la posibilidad de personalizar el plato de ducha con imágenes proporcionadas por el cliente, siempre y cuando éstas cumplan unos requisitos mínimos de tamaño y calidad.

En el simulador virtual Creativeskin® de nuestra web podrás diseñar tu plato de ducha en 3 sencillos pasos, y ver en directo cómo quedaría tu imagen elegida sobre el plato de ducha. Accede desde la pestaña "Simulador Creativeskin" en la página de inicio.

(FR) En plus des modèles standard Creativeskin® dont nous disposons, nous offrons aussi la possibilité de personnaliser le receveur de douche à partir d'images fournies par le client, à condition que ces dernières remplissent des conditions minimales de format et de qualité.

Dans le simulateur virtuel Creativeskin® de notre page web, vous pourrez concevoir votre receveur de douche en 3 étapes simples, et voir comment rendrait l'image que vous avez choisie sur le receveur. Accédez-y depuis l'onglet «Simulateur Creativeskin» à la page d'accueil.



Prueba nuestro simulador virtual

Essayez notre simulateur virtuel
Try our virtual simulator
Probieren sie unseren virtual simulator

¿Tienes más dudas? Solicita el folleto de preguntas frecuentes

Plus des doutes? Vous pouvez toujours demander la brochure de questions fréquentes. Any doubts? Please ask for the frequent questions leaflet.
Haben Sie noch weitere Fragen? Fordern Sie die Broschüre Häufig gestellte Fragen an



REQUISITOS MÍNIMOS MINIMUM REQUIREMENTS



CONDITIONS NÉCESSAIRES VORAUßETZUNGEN

CALIDAD

Las imágenes no vectoriales, deberán tener una resolución mínima de 150 píxeles por pulgada (ppi). En caso contrario, la imagen final resultaría borrosa o pixelizada.



QUALITY

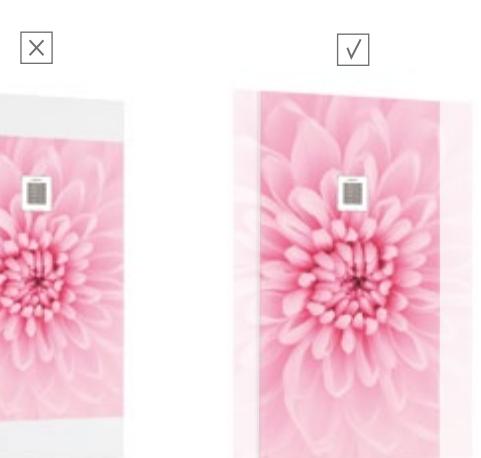
The non-vectorial images must have a minimum resolution of 150 pixels per inch (ppi). Otherwise, the final image would appear as blurred or pixelated.

QUALITÄT

Nicht vektorielle Bilder müssen eine Mindestauflösung von 150 Pixel pro Inch haben (ppi). Ist dies nicht der Fall, so daß das vergrößerte Bild unscharf oder gar pixeliert ist.

TAMAÑO

Las imágenes deberán tener unas medidas mínimas de ancho y largo que coincidan aproximadamente con las del plato solicitado por el cliente. En caso contrario, la imagen final podría ser recortada y reencuadrada para ajustarse al plato de ducha.



SIZE

The images must have long and wide enough to approximately coincide with the shower tray requested by the customer. Otherwise, the final image would have to be cut and reframed to adjust it to the shower tray.

GRÖÙE

Die Entwürfe oder Bilder müssen ein Mindestmaß, ähnlich in Länge und Breite, wie die vom Kunden bestellte Duschwanne besitzen. Ist dies nicht der Fall, besteht die Gefahr eines Außchnitts des Bilds.

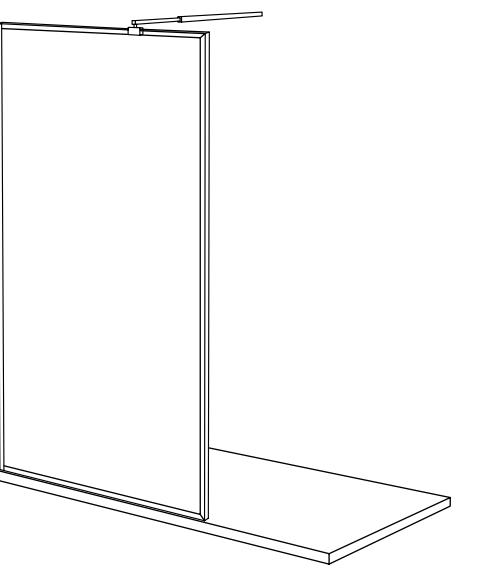


¡Da rienda suelta a tu imaginación!

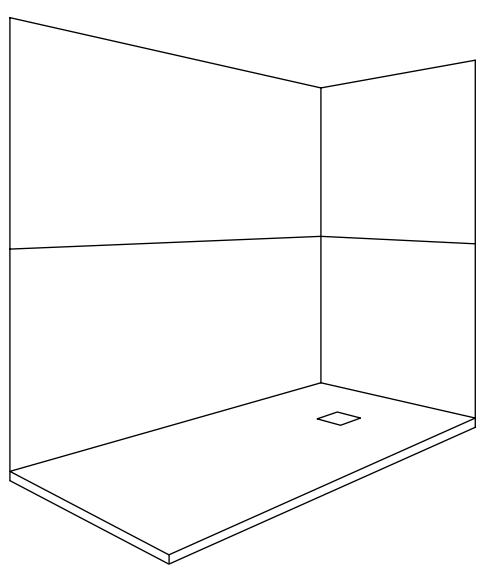
Donnez libre cours à votre imagination!
Unleash your imagination!
Geben Sie Ihrer Fantasie freien Lauf



PANELES
PANNEAUX
PANELS
WANDPANEEL



DECCO
p. 116



TEXPANEL 2.0
p. 124

DECCO

(ES) Separar ambientes de baño maximizando el espacio ya es posible con el panel DECCO. Se presenta como un panel con función mampara en los que es posible personalizar con la amplia galería de complementos y colores que ofrecemos.

Su montaje es muy sencillo y la máxima ventaja es que no se rompe. Se trata de un producto seguro y versátil. Cabe destacar su gran adaptabilidad a cualquier hueco, descuadres, techos abuhardillados o para solucionar cualquier problema arquitectónico que una mampara tradicional no puede.

(EN) With the DECCO panel, you can now give your bathroom separate atmospheres and maximise the space. It is a screen partition that can be personalised with the wide range of accessories and colours that we offer.

It is simple to assemble and its main advantage is that it does not break. It is a safe and versatile product. We have to highlight its great adaptability to any gaps, difficult corners, sloped ceilings or any other architectural issues that a traditional screen cannot manage.

(FR) Séparer les ambiances de bain tout en optimisant l'espace, c'est désormais possible avec le panneau DECCO. Il se présente comme un panneau faisant office de pare-douche, qu'il est possible de personnaliser avec les nombreux accessoires et couleurs que nous proposons.

Il est très facile à poser et offre le gros avantage d'être incassable. C'est un produit sûr et multifonction. Soulignons sa grande adaptabilité à toutes les niches ou écarts de construction, aux plafonds en pente ou pour régler les problèmes architecturaux pour lesquels un pare-douche traditionnel n'est pas une solution.

(DE) Mit dem DECCO-Paneele ist eine platzsparende Raumnutzung jetzt schon möglich. Es wird als ein Paneele mit Trennwandfunktion präsentiert, in der es möglich ist, mit der breiten Palette von Zubehör und Farben, die wir anbieten, es zu individualisieren.

Die Montage ist sehr einfach und der maximale Vorteil ist, daß sie nicht bricht. Es ist ein sicheres und vielseitiges Produkt. Es muß hervorgehoben werden, daß sie sich an jede Lücke, unregelmäßige Ecke, Dachschläge sehr gut anpaßen läßt oder jedes architektonische Problem löst, das eine traditionelle Trennwand nicht kann.





DECCO. Blanco | Espejo M1 | Estante S1. Arce | Toallero T1. Arce



DECCO. Gris piedra | Espejo M3. Blanco | Estante S2. Blanco

+ _____

Espejos
Miroirs
Mirrors
Spiegel

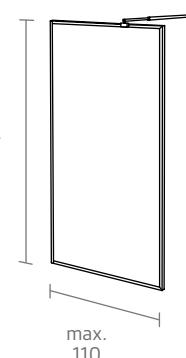
p. 122

Estantes
Étagères
Shelves
Ablagen

p. 122

Toalleros
Porte-serviettes
Towel rails
Handtuchhalter

p. 122



Tolerancia
Tolérance
Tolerance
Toleranz

+/- 2 mm

Grosor
Épaisseur
Thickness
Dicke

1 cm



Textura
Texture
Texture
Oberfläche

p. 175

Colores
Couleurs
Colours
Farben

p. 176

Grosor
Épaisseur
Thickness
Dicke

1 cm

Perfil
Profil
Frame
Kontur

Cromo / color
Chrome / couleur
Chrome / colour
Chromium / Farbe

+ _____

Espejos
Miroirs
Mirrors
Spiegel

p. 122

Estantes
Étagères
Shelves
Ablagen

p. 122

Toalleros
Porte-serviettes
Towel rails
Handtuchhalter

p. 122



Producto ligero
El innovador material del que se componen los paneles Decco, facilita el transporte y la instalación, sin perder sus propiedades de resistencia y dureza.

Produit léger
Le matériau innovant qui compose les panneaux Decco facilite le transport et l'installation, sans perdre les propriétés de résistance et de dureté.

Lightweight
The innovative material with which Decco is manufactured facilitates transportation and installation without losing its resistance and hardness properties.

Sehr Leicht
Das innovative Material der Wandpaneel Decco, erleichtert den Transport und die Installation, ohne Qualitätseinbußen.



Instalación
Se instala mediante un perfil metálico y un brazo telescópico: como una mampara tradicional.

L'installation
Il est installé au moyen d'un profil métallique et d'un bras télescopique: comme un pare-douche traditionnel.

Installation
It is installed by means of a metallic profile and a telescopic arm: like a traditional showerscreen.

Installation
Er wird mit Hilfe eines Metallprofils und eines Teleskoparms montiert: wie eine herkömmliche Duschabtrennung.



Montaje sin herramientas
Los accesorios se instalan mediante un potente sistema de fijación adhesivo: Rápido y resistente.

Assemblage sans outils
Les accessoires sont installés à l'aide d'un puissant système de fixation par adhésif: rapide et résistant.

Assembly without tools
The accessories are installed by means of a powerful adhesive fixing system: Fast and resistant.

Montage ohne Werkzeug
Die Installation des Zubehörs erfolgt mittels eines leistungsstarken Klebefestigungs-systems: Schnell und widerstandsfähig..



Antical
Anticalcaire
Anticalcaire
Antikalk



No se rompe
Ne se brise pas
It doesn't break
Kein Bruch



Fabricación a medida
Fabrication sur mesure
Made to measure
Auftragsfertigung



Antibacteriano
Antibactérien
Antibacterial
Antibakteriell



Superficie anti-absorbente
Surface anti-absorbant
Water-repellent Surface
Waßerdichte Oberflächen



Variedad de accesorios
Variété d'accessoires
Variety of accessories
Vielfältiges Zubehör



Hecho en España
Fabriqué en Espagne
Made in Spain
Hergestellt in Spanien



2 Años de garantía
2 Ans de garantie
2-Year warranty
2 Jahre Garantie

p. 182



Espejo M1
Miroir M1
Mirror M1
Spiegel M1

A medida
Sur mesure
Bespoke
Nach Maß

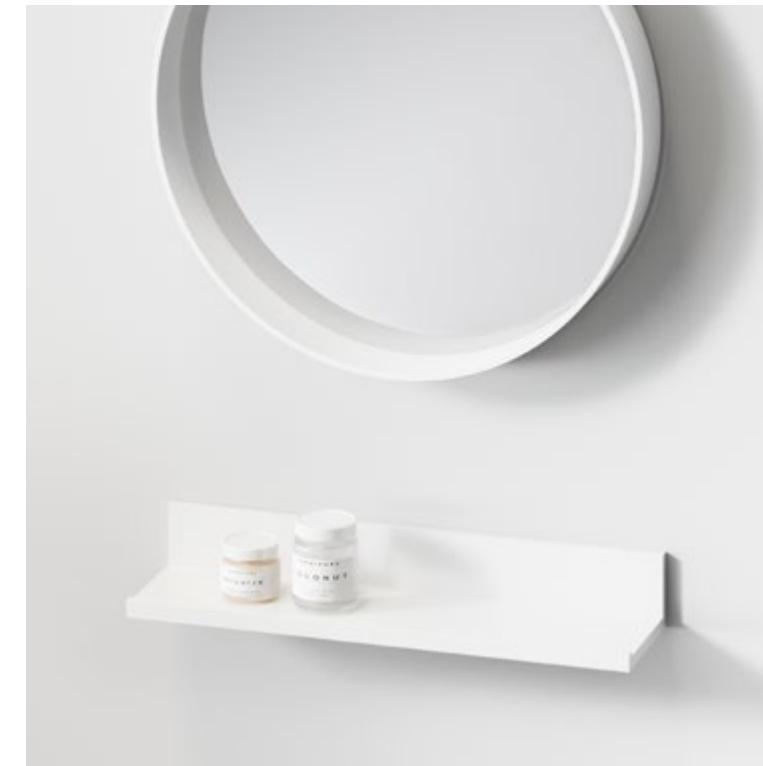


Estante S1
Étagère S1
Shelf S1
Ablage S1

31 x 12 x 6 cm

Estante S2
Étagère S2
Shelf S2
Ablage S2

45 x 7 x 12 cm



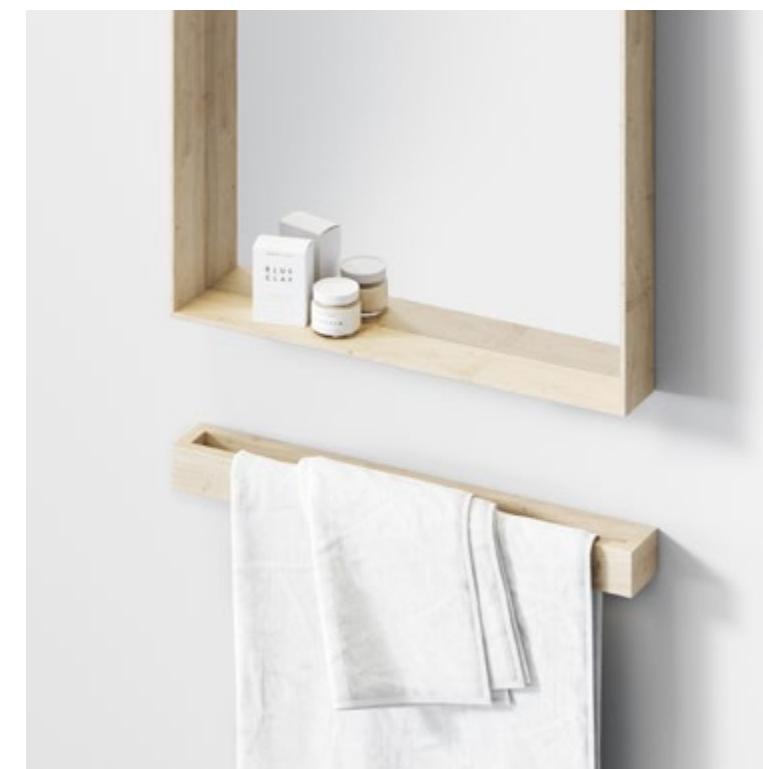
Espejo M2
Miroir M2
Mirror M2
Spiegel M2

45 x 45 x 6 cm



Toallero T1
Porte-serviette T1
Towel rail T1
Handtuchhalter T1

31 x 12 x 6 cm



ACABADOS | FINITIONS | FINISHES | DEKORE



Espejo M3
Miroir M3
Mirror M3
Spiegel M3

45 x 45 x 6,5 cm



Toallero T2
Porte-serviette T2
Towel rail T2
Handtuchhalter T2

45 x 4 x 5,5 cm



15 lacas estándar
15 laques standard
15 standard lacquers
15 Standardlacke



Arce*
Érable*
Maple*
Ahorn*

*No disponible para espejo M2
*Non disponible pour miroir M2
*Not available for mirror M2
*Nicht verfügbar für Spiegel M2

TEXPANEL 2.0

(ES) Los paneles Texpanel 2.0 son la solución para revestir el área de ducha con la misma textura que el plato. Disponibles en un amplio abanico de medidas, Texpanel 2.0 es el complemento perfecto para conseguir un aspecto uniforme y delicado en el baño.

Texpanel 2.0 puede utilizarse tanto en el ámbito del baño como en cualquier otra estancia de interior o incluso de exterior dada su elevada capacidad de resistencia.

(EN) The panels Texpanel 2.0 are the solution for applying to the surfaces of the shower area the same material and touch as the tray. They are available in many sizes and perfectly complement it to reach a seamless and delicate appearance of the bathroom.

Texpanel 2.0 can be used in the bathroom and any other room, - even outside - due to its sturdy built.

(FR) Les panneaux Texpanel 2.0 sont la solution pour recouvrir la zone de la douche avec la même texture et le même matériau que le receveur. Disponibles dans un grand éventail de mesures, Texpanel 2.0 est le complément parfait pour offrir un aspect uniforme et délicat à la salle de bain.

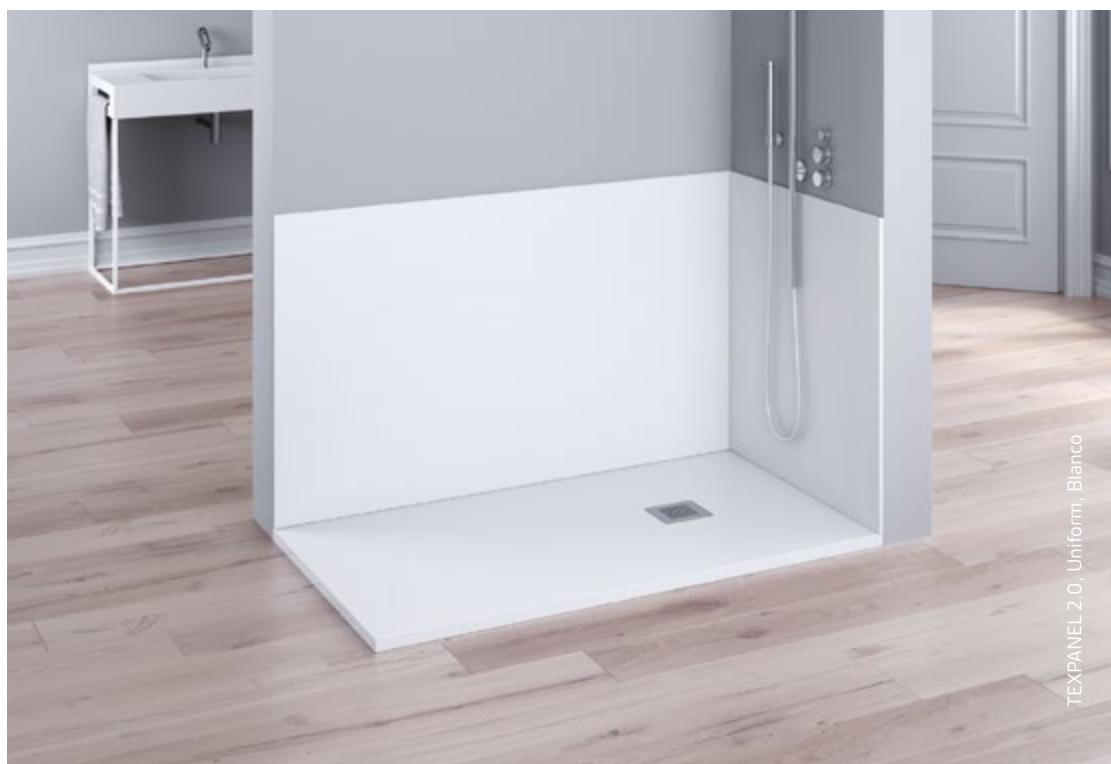
Texpanel 2.0 peut être utilisé aussi bien dans la salle de bain que dans n'importe quel autre endroit intérieur ou extérieur, grâce à sa haute capacité de résistance.

(DE) Die Paneele Texpanel 2.0 geben Ihnen die Möglichkeit, die Wände in der gleichen Oberfläche wie die Wannen zu verkleiden. Lieferbar in vielen Abmessungen sind sie die ideale Lösung um Ihrem Bad ein uniformes Aussehen zu geben.

Texpanel 2.0 ist auch im sonstigen Badbereich einsetzbar, so wie durch seine Wetterfestigkeit auch im Außenbereich.



TEXPANEL 2.0, Slate, Bianco



TEXPANEL 2.0, Uniform, Bianco

Textura
Texture
Texture
Oberfläche
Todas
Toutes
All
Alle

p. 175

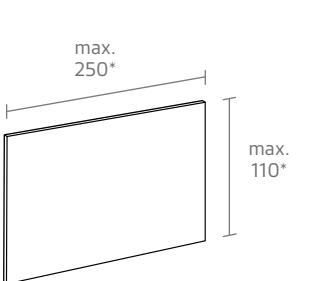
Color
Couleur
Colour
Farbe
p. 176

Grosor
Épaisseur
Thickness
Dicke
1 cm



creativeskin®
custom shower

Personaliza también tus paneles.
Personnalisez aussi vos panneaux.
Customize your panels too.
Passen Sie auch Ihre Wandpaneel an.



Tolerancia
Tolérance
Toleranz

Grosor
Épaisseur
Thickness
Dicke

1 cm

+/- 2 mm

max.
250*

max.
110*

*Cement = max. 80 x 180 cm



Producto ligero

El innovador material del que se componen los paneles Texpanel 2.0, facilita el transporte y la instalación, sin perder sus propiedades de resistencia y dureza.

Produit léger

Le matériau innovant qui compose les panneaux Texpanel 2.0 facilite le transport et l'installation, sans perdre les propriétés de résistance et de duréte.

Lightweight

The innovative material with which Texpanel 2.0 is manufactured facilitates transportation and installation without losing its resistance and hardness properties.

Sehr Leicht

Das innovative Material der Wandpaneele Texpanel 2.0, erleichtert den Transport und die Installation, ohne Qualitätseinbußen.



Versatilidad de composición

Versatilité de composition
Versatility in composition
Variable Montage



Superficie Anti-absorbente

Al tratarse de un material no poroso, los paneles no absorben el agua, reforzando así su carácter antibacteriano.

Surface anti-absorbant

Étant donné qu'il s'agit d'un matériel non poreux, les panneaux n'absorbent pas l'eau, ce qui renforce leur caractère antibactérien.

Water-repellent Surface

The materials in our panels are not porous. This strengthens the antibacterial characteristics.



Gran formato

Grand format
Large format
Große Formate



Instalación a testa

Incluso aunque la pared no esté bien nivelada, una instalación a testa nunca dará problemas de unión. El igualado de ambos paneles siempre será más sencillo.

Pose collée

Même si la cloison n'est pas bien nivelée, une pose collée évitera tout problème de jointure. Le nivèlement des deux panneaux sera toujours la solution la plus simple.

Capping installation

Even in the case of walls that are not completely even, capping installation will not introduce fitting problems. The fit of each panel will always be easier.

Montaje auf Stoß

Da unsere Paneele sehr sauber und exakt beschnitten sind, können sie auf Stoß montiert werden.



Facilidad de corte

Facilité de coupe
Easy to cut
Leichter Zuschnitt



Antibacteriano

Antibactérien
Antibacterial
Antibakteriell



Hecho en España

Fabriqué en Espagne
Made in Spain
Hergestellt in Spanien



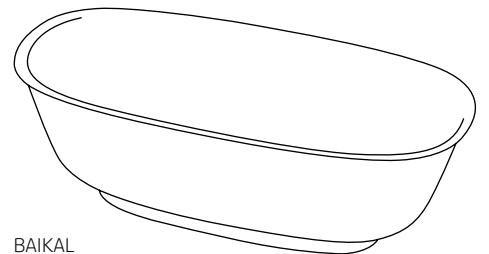
2 Años de garantía

2 Ans de garantie
2-Year warranty
2 Jahre Garantie

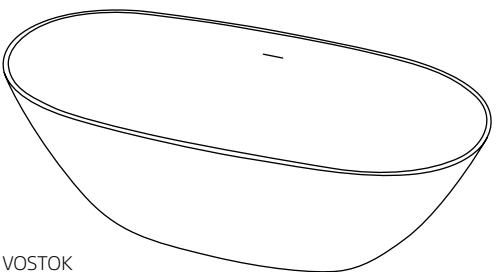
p. 186



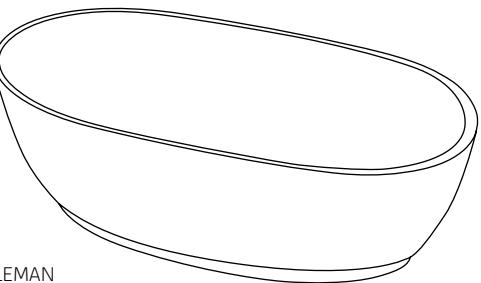
BAÑERAS
BAIGNOIRS
BATHTUBS
BADEWANNEN



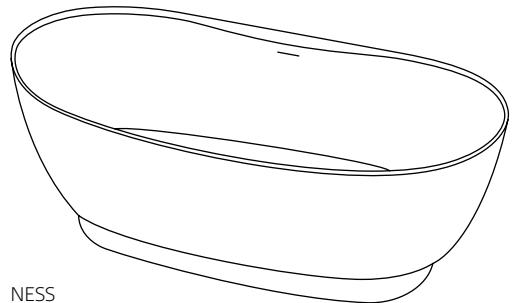
BAIKAL
p. 134



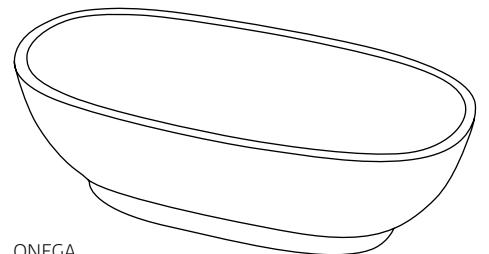
VOSTOK
p. 136



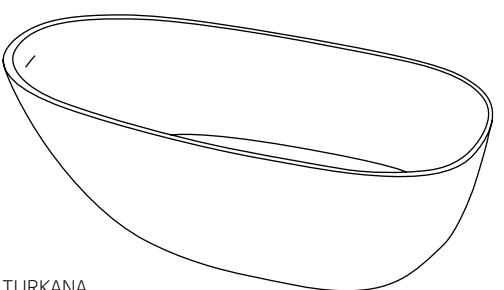
LEMAN
p. 138



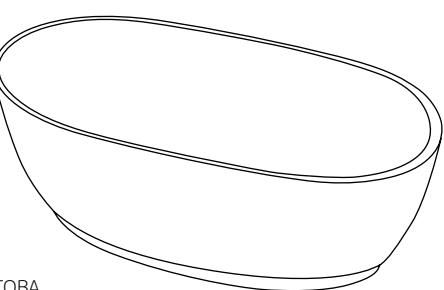
NESS
p. 140



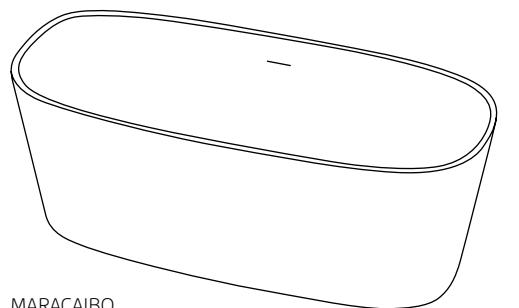
ONEGA
p. 142



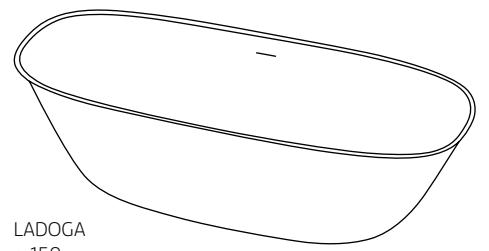
TURKANA
p. 144



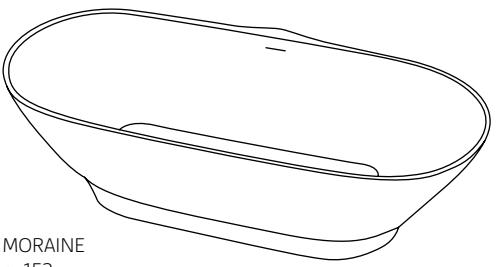
TOBA
p. 146



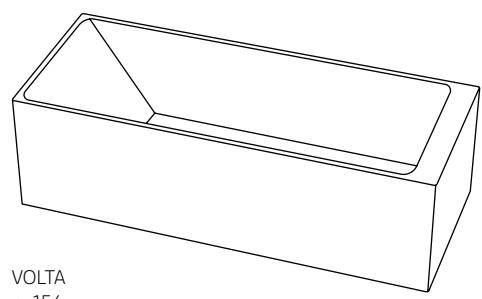
MARACAIBO
p. 148



LADOGA
p. 150



MORAINE
p. 152



VOLTA
p. 154

BAIKAL

Color
Couleur
Colour
Farbe

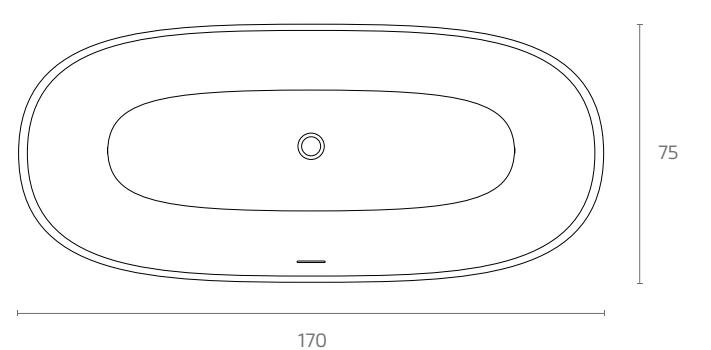
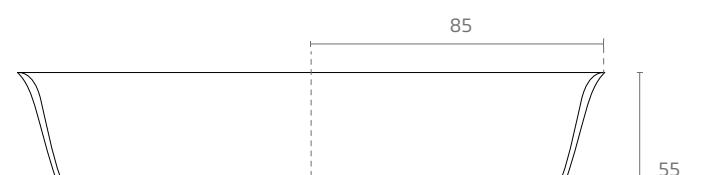
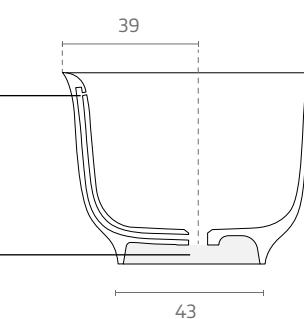
Blanco mate
Blanc mat
Matte white
Mattweiß

Capacidad
Capacité
Capacity
Fassungsvermögen

290 l



Rebosadero interno de doble pared
Trop-plein interne à double paroi
Internal double-wall overflow
Doppelwandiger innerer Überlauf



Cámara de instalación
Chambre d'installation
Installation chamber
Integrierter Einbauraum für den Abfluss
p. 182



VOSTOK

Color
Couleur
Colour
Farbe

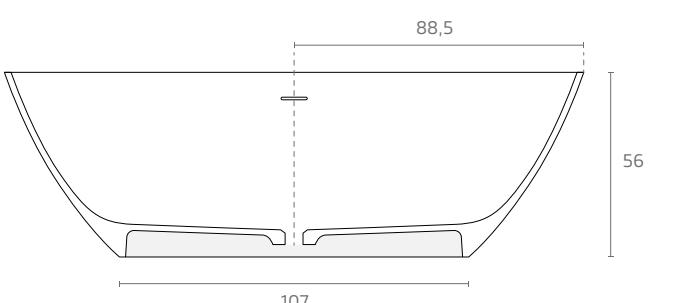
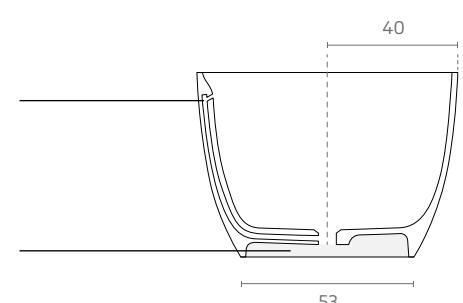
Blanco mate
Blanc mat
Matte white
Mattweiß

Capacidad
Capacité
Capacity
Fassungsvermögen

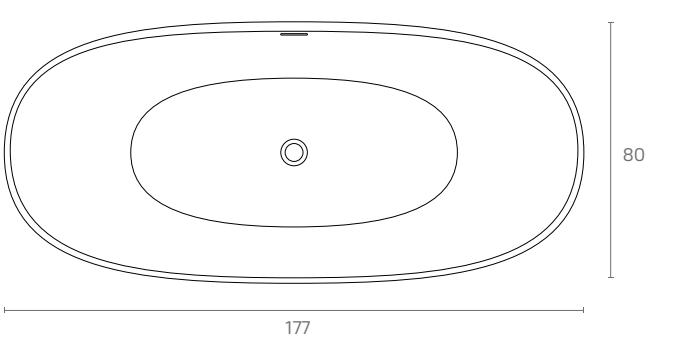
318 l



Rebosadero interno de doble pared
Trop-plein interne à double paroi
Internal double-wall overflow
Doppelwandiger innerer Überlauf



Cámara de instalación
Chambre d'installation
Installation chamber
Integrierter Einbauraum für den Abfluss
p. 182



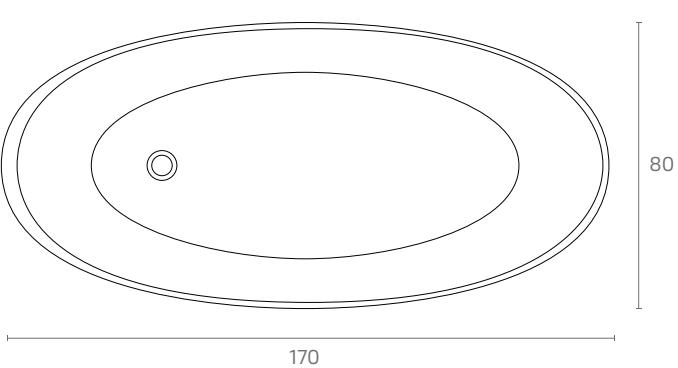
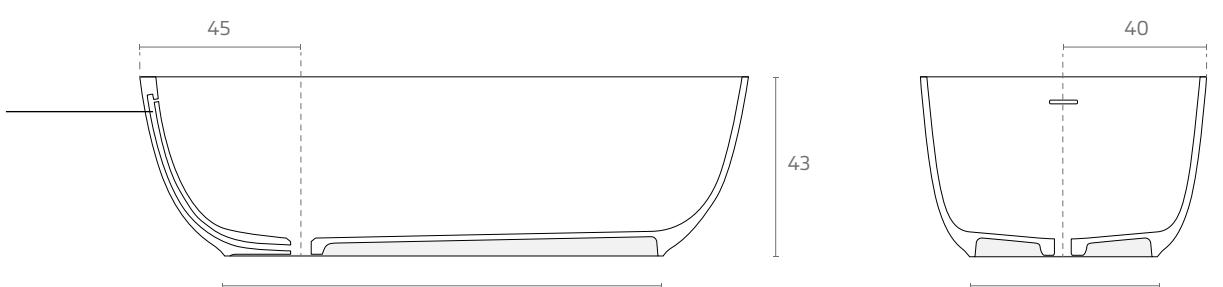
LEMAN

Color
Couleur
Colour
Farbe

Blanco mate
Blanc mat
Matte white
Mattweiß

Capacidad
Capacité
Capacity
Fassungsvermögen

313 l



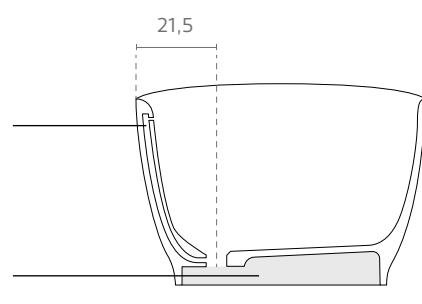
NESS

Color
Couleur
Colour
Farbe

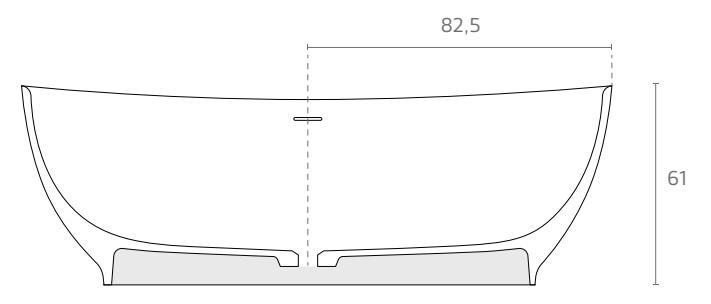
Blanco mate
Blanc mat
Matte white
Mattweiß

Capacidad
Capacité
Capacity
Fassungsvermögen

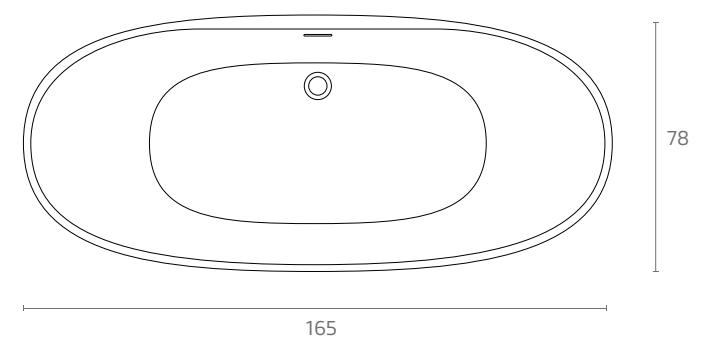
310 l



Rebosadero interno de doble pared
Trop-plein interne à double paroi
Internal double-wall overflow
Doppelwandiger innerer Überlauf



Cámara de instalación
Chambre d'installation
Installation chamber
Integrierter Einbauraum für den Abfluss
p. 182



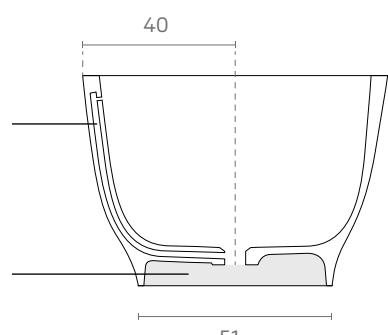
ONEGA

Color
Couleur
Colour
Farbe

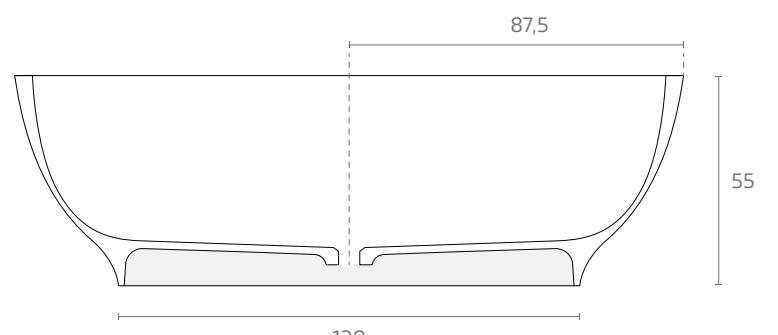
Blanco mate
Blanc mat
Matte white
Mattweiß

Capacidad
Capacité
Capacity
Fassungsvermögen

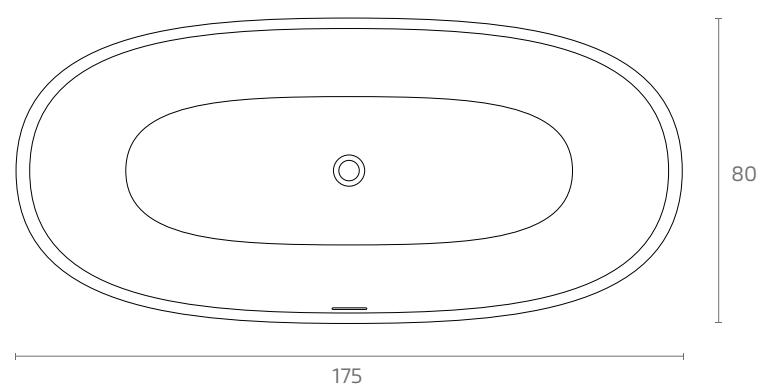
250 l



Rebosadero interno de doble pared
Trop-plein interne à double paroi
Internal double-wall overflow
Doppelwandiger innerer Überlauf



Cámara de instalación
Chambre d'installation
Installation chamber
Integrierter Einbauraum für den Abfluss
p. 182



TURKANA

Color
Couleur
Colour
Farbe

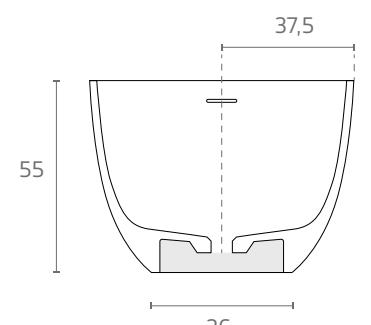
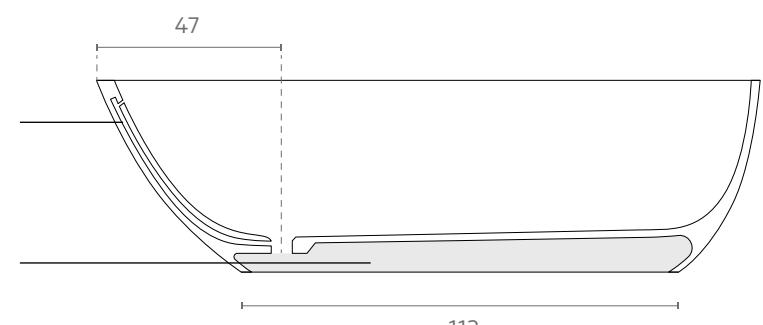
Blanco mate
Blanc mat
Matte white
Mattweiß

Capacidad
Capacité
Capacity
Fassungsvermögen

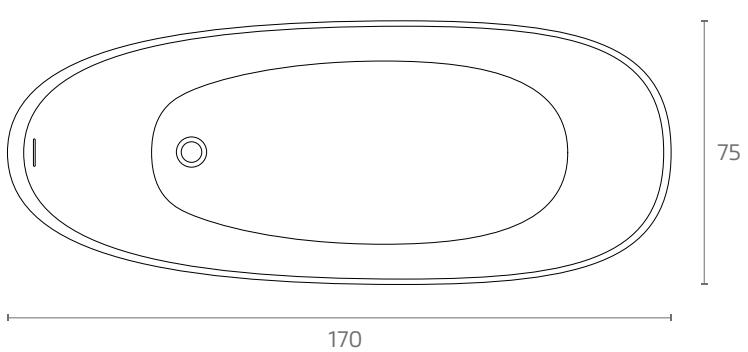
307 l



Rebosadero interno de doble pared
Trop-plein interne à double paroi
Internal double-wall overflow
Doppelwandiger innerer Überlauf



Cámara de instalación
Chambre d'installation
Installation chamber
Integrierter Einbauraum für den Abfluss
p. 182



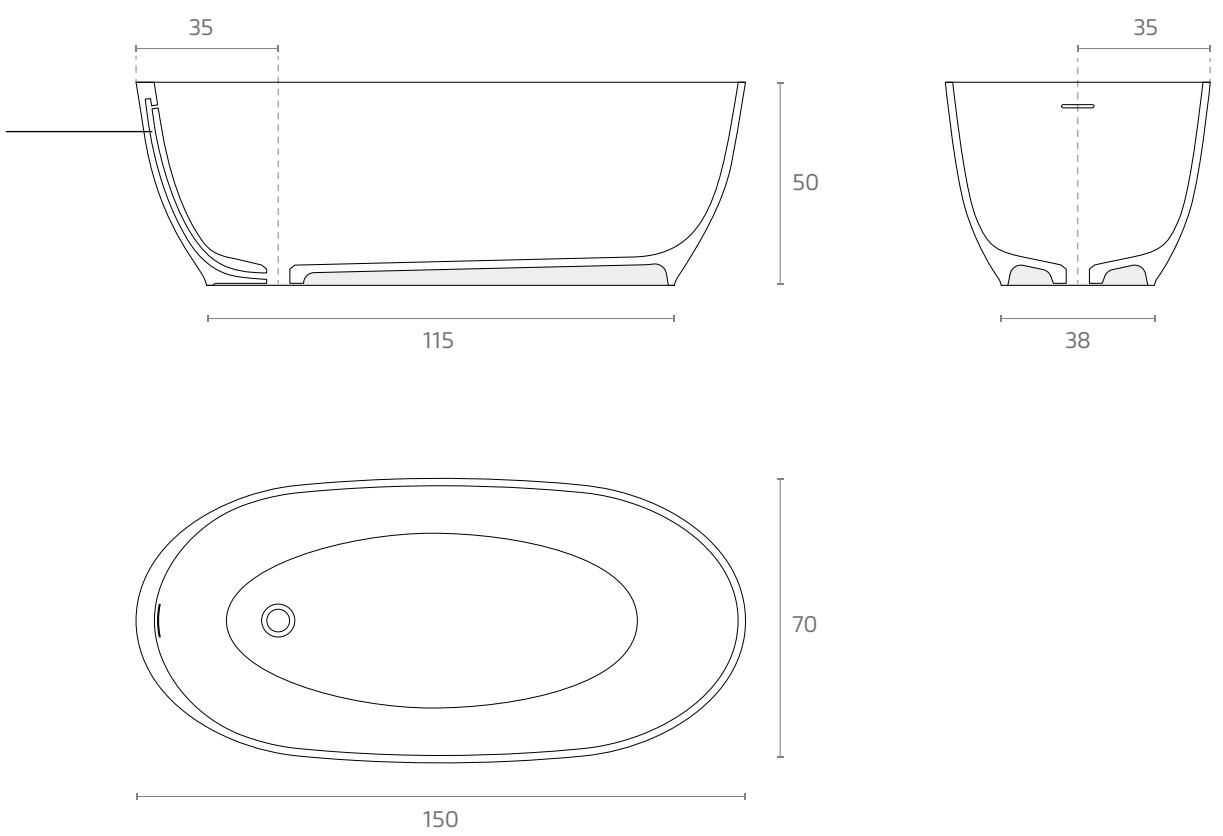
TOBA

Color
Couleur
Colour
Farbe

Blanco mate
Blanc mat
Matte white
Mattweiß

Capacidad
Capacité
Capacity
Fassungsvermögen

247 l



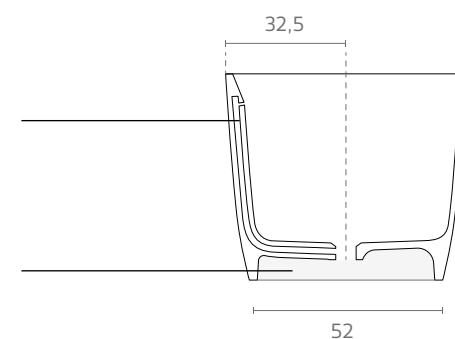
MARACAIBO

Color
Couleur
Colour
Farbe

Blanco mate
Blanc mat
Matte white
Mattweiß

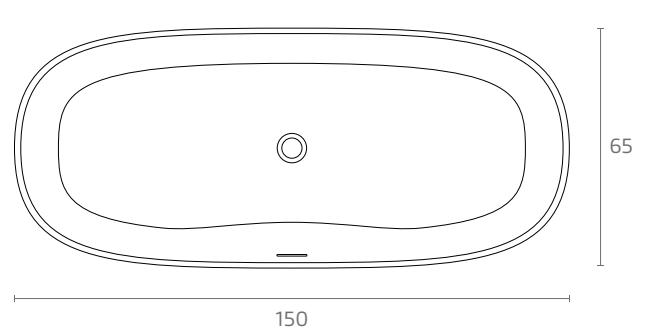
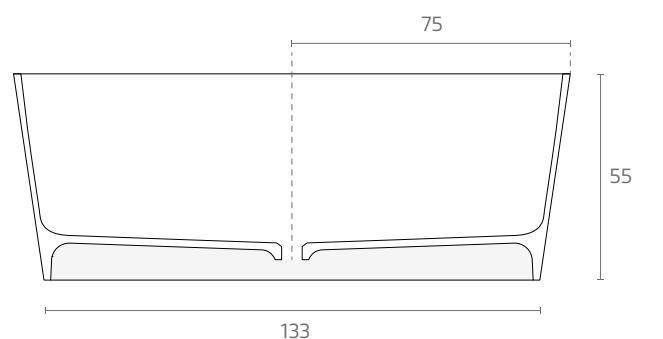
Capacidad
Capacité
Capacity
Fassungsvermögen

250 l



Rebosadero interno de doble pared
Trop-plein interne à double paroi
Internal double-wall overflow
Doppelwandiger innerer Überlauf

Cámara de instalación
Chambre d'installation
Installation chamber
Integrierter Einbauraum für den Abfluss
p. 182



LADOGA

Color
Couleur
Colour
Farbe

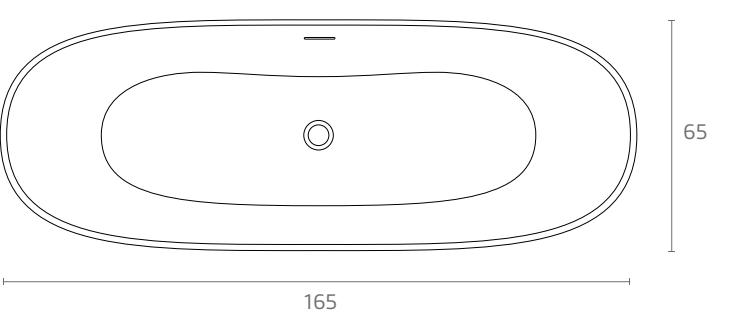
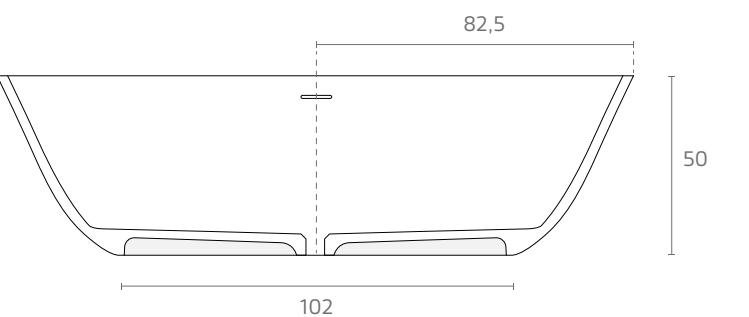
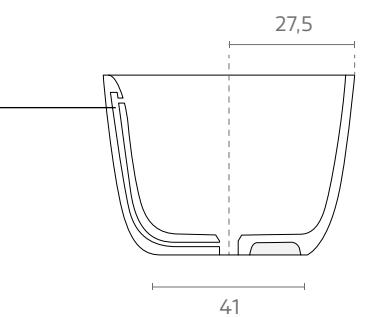
Blanco mate
Blanc mat
Matte white
Mattweiß

Capacidad
Capacité
Capacity
Fassungsvermögen

240 l



Rebosadero interno de doble pared
Trop-plein interne à double paroi
Internal double-wall overflow
Doppelwandiger innerer Überlauf



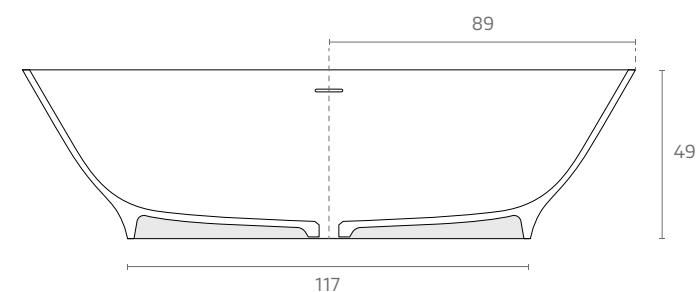
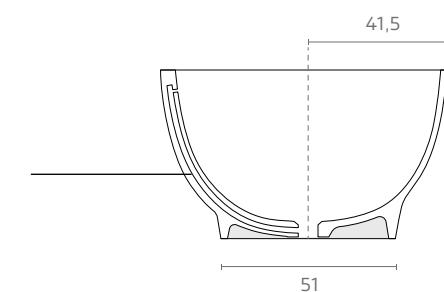
MORAINE

Color
Couleur
Colour
Farbe

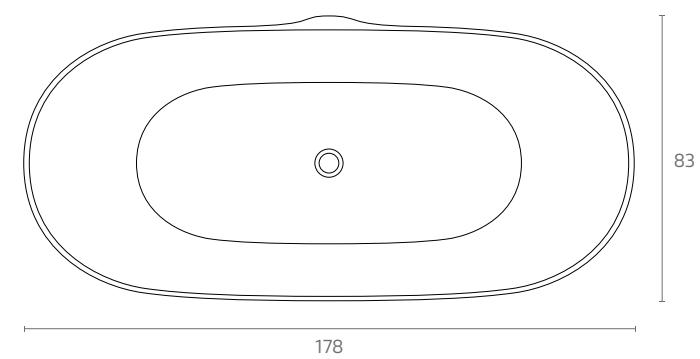
Blanco mate
Blanc mat
Matte white
Mattweiß

Capacidad
Capacité
Capacity
Fassungsvermögen

290 l



Rebosadero interno de doble pared
Trop-plein interne à double paroi
Internal double-wall overflow
Doppelwandiger innerer Überlauf



VOLTA

Color
Couleur
Colour
Farbe

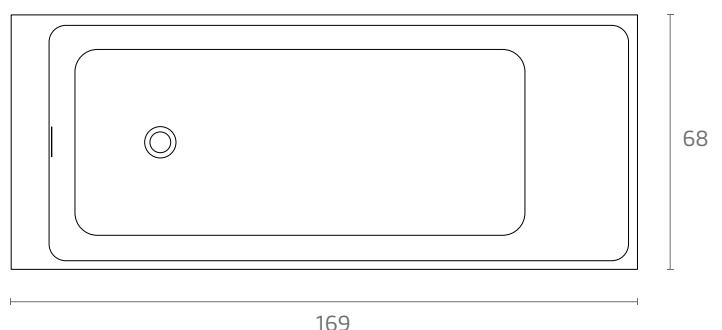
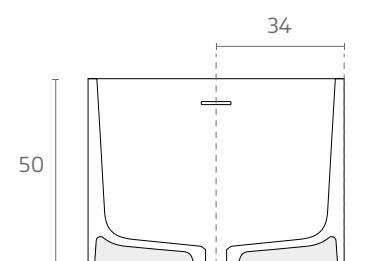
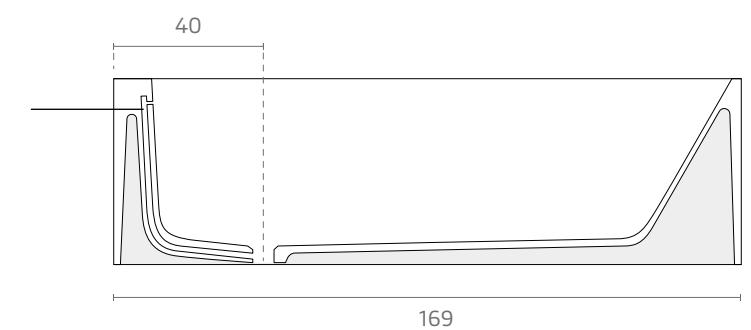
Blanco mate
Blanc mat
Matte white
Mattweiß

Capacidad
Capacité
Capacity
Fassungsvermögen

310 l



Rebosadero interno de doble pared
Trop-plein interne à double paroi
Internal double-wall overflow
Doppelwandiger innerer Überlauf

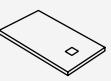


ANEXO
ANNEXE
ANNEX
ANHANG

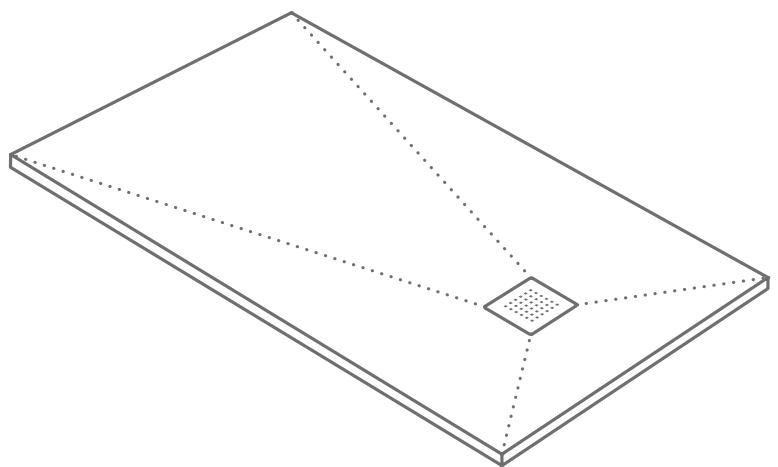
| | | | | |
|---|---|--|---|--|
| Platos de ducha <i>Receveurs de douche</i> <i>Shower trays</i> <i>Duschwannen</i> | 159 Texturas 160 Colores 162 Características 162 Certificaciones de calidad 163 Pruebas de laboratorio 163 Resistencia a abrasivos 164 Fabricación a medida 166 Válvulas 167 Rampa de acceso 168 Instalación 170 Uso y mantenimiento 170 Kits reparación 171 Embalaje y almacenaje 172 Expositor | Texturas Colours Caractéristiques Certifications de qualité Tests en laboratoire Résistance aux abrasifs Fabrication sur mesure Bondes Rampe d'accès Installation Utilisation et entretien Kits réparation Emballage et stockage Présentoir | Textures Colours Characteristics Quality certifications Laboratory tests Resistance against abrasives Custom manufacturing Valves Acces ramp Installation Use and maintenance Kits for repairs Packaging and storage Display | Oberflächen Farben Eigenschaften Qualitäts-Zertifikat Laborergebnisse Scheuerfestigkeit Nach Maß herstellbar Abläufe und Sifone Auffahrrampe Installation Gebrauch und Pflege Reparatur-Kits Verpackung und Lagerung Aufsteller |
|---|---|--|---|--|

| | | | | |
|---|--|--|--|--|
| Paneles <i>Panneaux</i> <i>Panels</i> <i>Wandpaneel</i> | 175 Texturas 176 Colores 178 Instalación 179 Uso y mantenimiento 179 Kits reparación | Texturas Colours Installation Utilisation et entretien Kits réparation | Textures Colours Installation Use and maintenance Kits for repairs | Oberflächen Farben Installation Gebrauch und Pflege Reparatur-Kits |
|---|--|--|--|--|

| | | | | |
|--|--|---|---|--|
| Bañeras <i>Bagnoires</i> <i>Bathtubs</i> <i>Badewannen</i> | 181 Texturas 181 Colores 181 Características 182 Instalación 184 Pruebas de laboratorio 184 Uso y mantenimiento | Texturas Colours Caractéristiques Installation Tests en laboratoire Utilisation et entretien | Textures Colours Characteristics Installation Laboratory tests Use and maintenance | Oberflächen Farben Eigenschaften Installation Laborergebnisse Gebrauch und Pflege |
|--|--|---|---|--|



TEXTURAS | TEXTURES | TEXTURES | OBERFLÄCHEN



PLATOS DE DUCHA
RECEVEURS DE DOUCHE
SHOWER TRAYS
DUSCHWANNEN



SLATE

- Slate
- Stone
- Infinity
- Nature
- Quadrattia
- Limit'
- Curve
- Gravitzero®



EVOLUTION

- Evolution
- Neo
- Corner



SMOOTH

- Smooth



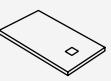
CEMENT

- Cement



WOOD

- Wood



COLORES | COULEURS | COLOURS | FARBEN



Blanco
Blanc
White
Weiß

(Nova)



Perla
Perle
Pearl
Perlgrau

(RAL 9002)



Gris oliva
Gris olive
Olive grey
Graubeige

(RAL 1019)



Además de estos 15 colores estándar, también se puede solicitar cualquier color de la carta RAL bajo pedido.

En plus de ces 15 couleurs standard, il est possible de demander toute couleur de la carte RAL par commande spéciale.

In addition to these 15 standard colours, it is possible to order additional colours from the RAL chart, produced on demand.

Außer diesen 15 Standard-Farben können sie auf Bestellung jede RAL Farbe bekommen.



Disponibilidad de rejillas del mismo color que el plato.

Grilles disponibles de la même couleur que celle du receveur.

Grids available in the same colour as the tray.



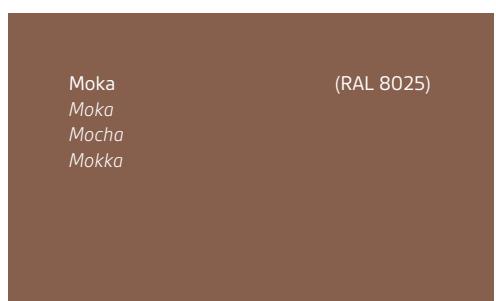
Gris claro
Gris clair
Light grey
Hellgrau

(RAL 7047)



Gris piedra
Gris pierre
Stone grey
Steingrau

(RAL 7044)



Moka
Moka
Mocha
Mokka

(RAL 8025)



Gris plata
Gris argent
Silver grey
Silbergrau

(RAL 7036)



Topo
Taupe
Taupe
Taupe

(RAL 7039)



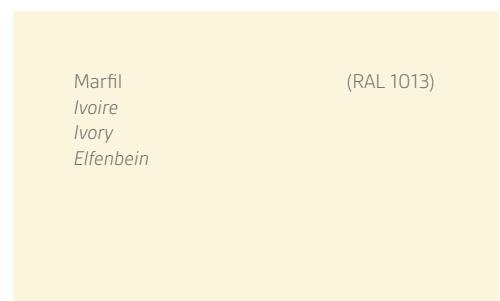
Chocolate
Chocolat
Chocolate
Schokolade

(RAL 8011)



Hormigón
Béton
Concrete
Beton

(RAL 7037)



Marfil
Ivoire
Ivory
Elfenbein

(RAL 1013)



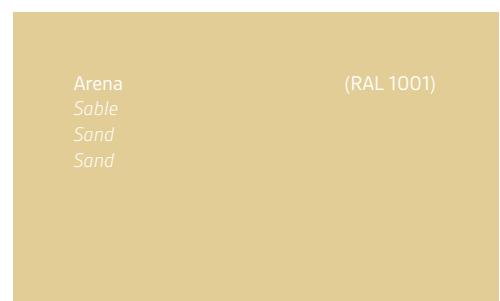
Wengué
Wengé
Wengue
Wenge

(RAL 8017)



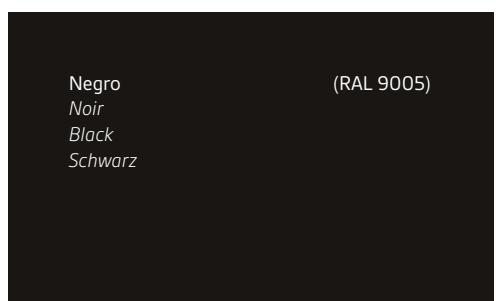
Antracita
Anthracite
Anthracite
Antrazit

(RAL 7015)



Arena
Sable
Sand
Sand

(RAL 1001)



Negro
Noir
Black
Schwarz

(RAL 9005)

IMPORTANTE

Debido a las limitaciones de los medios de impresión, los colores mostrados en este catálogo son una aproximación al color real.

Solicite el muestrario físico de colores y texturas para una información más precisa.

La empresa se reserva el derecho de modificación de colores sin previo aviso.

IMPORTANT

De par les limitations des moyens d'impression, les couleurs de ce catalogue sont des approximations de la couleur réelle.

Demandez le nuancier de couleurs et textures pour des informations plus précises.

L'entreprise se réserve le droit de modification de couleurs sans avis préalable.

IMPORTANT

Due to the limitations of the printing methods, colours shown in the catalogue are approximations to the real colour.

Please use our physical samples to get a precise colour reference.

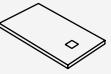
The company reserves the right to change the colours without notice.

WICHTIG

Aufgrund Technischer Gegebenheiten beim Drucken, die in diesem Katalog gezeigten Farben können leichte Abweichungen haben.

Fragen Sie nach der Farbpalette so wie den verschiedenen Oberflächen.

Die Firma behält sich das Recht vor Farben ohne Vorankündigung zu ändern.



COMPOSICIÓN Y CARACTERÍSTICAS | COMPOSITION ET CARACTÉRISTIQUES COMPOSITION AND CHARACTERISTICS | ZUSAMMENSETZUNG UND EIGENSCHAFTEN

- Platos de ducha compuestos de resina y cargas minerales con recubrimiento termofundido en Gel Coat sanitario* (excepto Gravitzero®).
- Fabricación en molde por medio de colada dotando a cada plato de ducha de una superficie antideslizante.
- Densidad: Absorción 0,01%. (24 horas de inmersión).
- Peso y dureza similar a la del mármol sintético utilizado en encimeras de cocina (excepto Gravitzero®).
- Se pueden cortar con disco diamante (excepto Gravitzero® y Creativeskin®).
- Desagüe de gran caudal con embellecedor enrasado de acero inoxidable, de color o del mismo material que el plato, según modelo.

* Tratamiento antibacteriano en la superficie con certificado de producto ISO-NPG-H (alta resistencia a la hidrólisis). Evita la corrosión del material por microorganismos patógenos evitando la creación de focos de infección por contacto.

- Receveurs de douche composés de résine mélangée de charges minérales et avec un revêtement thermofusion en Gel Coat sanitaire* (excepté Gravitzero®).
- Fabrication en moule, chaque receveur de douche étant équipé d'une surface antidérapante.
- Densité : Absorption 0,01% (24heures d'immersion).
- Poids et dureté similaire au marbre synthétique utilisé dans les plans de travail de cuisine (excepté Gravitzero®).
- Peut être coupé au disque diamant (excepté Gravitzero® et Creativeskin®).
- Écoulement de grande dimension avec plaque arasee d'acier inoxydable de même couleur ou de même matériau que le receveur selon modèle.

* Traitement antibactérien à la surface avec certificat de produit ISO-NPG-H (haute résistance à l'hydrolyse), évitant la corrosion du matériau par des micro-organismes et des foyers d'infection par contact.

* Antibacterial treatment certified by ISO-NPG-H (high avoidance of hydrolysis). It prevents corrosion of the material by micro-bacterial pathogens. This reduces risk of infection by skin contact.

- Duschwannen bestehen aus Polyesterharz, verschiedenen mineralischen Zusatzstoffen, so wie thermofusioniertem Sanitär-Gelcoat* an der Oberfläche (except Gravitzero®).
- Made in mould using a casting method that produces anti-slip features.
- Density: Absorption 0.01%. (24-hour immersion).
- Weight and hardness comparable to the synthetic granite used in kitchen counters (except Gravitzero®).
- It can be cut with diamond saw (except Gravitzero® and Creativeskin®).
- High-flow drain with grill in stainless steel, coloured or of the same material as the tray, depending on the model.

* Antibakterielle Oberfläche zertifiziert nach ISO-NPG-H (hohe Widerstandsfähigkeit gegen Eindringen von Wasser). Keine Zersetzung der Oberfläche durch Bakterien und somit keine Infektionsnester.

PRUEBAS DE LABORATORIO | TESTS EN LABORATOIRE LABORATORY TESTS | LABORERGEBNISSE

- UNE-EN 14527:2006+A1 2010: Platos de ducha para uso doméstico.
- DIN 51097:1992 RAMPA: Essais de revêtements de sol - détermination de la résistance au glissement, surfaces mouillées pour pieds nus - méthode d'marche - plan incliné.
- NF- EN 14527:2006 +A1 2010: Receveurs de douche à usage domestique.
- DIN 51097:1992 RAMP: Critical angle of slip - Floorings to wet-loaded barefoot areas.
- BS- EN 14527:2006 +A1 2010: Shower trays for domestic purposes.
- DIN 14527:2006+A1:2010: Duschwannen für den Hausgebrauch.
- DIN 51097:1992-11: Prüfung von Bodenbelägen - Bestimmung der rutschhemmenden Eigenschaft - Naßbelastete Barfußbereiche - Begehungsverfahren - Schiefe Ebene.

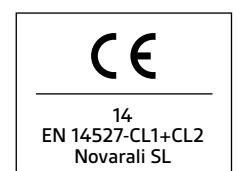
RESISTENCIA A PRODUCTOS ABRASIVOS | RÉSISTANCE AUX PRODUITS ABRASIFS RESISTANCE AGAINST ABRASIVE PRODUCTS | RESISTENZ GEGEN SCHEUERMITTEL

CERTIFICACIONES DE CALIDAD | CERTIFICATIONS DE QUALITÉ QUALITY CERTIFICATIONS | QUALITÄTS-ZERTIFIKAT

(ES) Desde el 1 de mayo de 2012, los fabricantes de platos de ducha para uso doméstico tienen la obligación de comercializar sus productos a nivel europeo con el Marcado CE según norma EN 14527, ya que dicho Marcado CE indica la conformidad de un producto con la legislación de la UE y permite la libre circulación de productos dentro del mercado del Espacio Económico Europeo.

(FR) Depuis le 1er mai 2012 les fabricants de receveurs de douches pour usage domestique ont l'obligation de commercialiser leurs produits au niveau européen avec le marquage CE selon la norme EN 14527 étant donné que ce marquage CE indique la conformité d'un produit avec la législation de l'UE et qu'il permet la libre circulation de produits à l'intérieur du marché de l'Espace Économique Européen.

(EN) Since 1st of May 2012, manufacturers of shower trays for the private use have the obligation of CE marking for their products. This follows the norm EN 14527, proving the conformity of the product with EU regulations and allowing the free trade within the European Economic Area.



Novarali, S.L. empresa certificada ISO 9001:2015 para el diseño y fabricación de platos de ducha.

Novarali, S.L. Société certifiée ISO 9001: 2015 pour la conception et la fabrication de receveurs de douche.

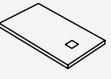
Novarali, S.L. ISO 9001: 2015 certified company for the design and manufacture of shower trays.

Novarali, S.L. ist ein nach ISO 9001:2015 zertifiziertes Unternehmen für die Entwicklung und Herstellung von Duschwannen.

| Producto | Produit | Product | Produkt | 10 min | 6 h | 12 h | 24 h |
|----------------------|-----------------------|-----------------------|--------------------|--------|-----|------|------|
| Lejía | Eau de Javel | Bleach | Chlorbleiche | ✓ | ✓ | ✓ | ✓ |
| Amoniaco | Ammoniaque | Ammonia | Ammoniak | ✓ | ✓ | ✓ | ✓ |
| Sulfumán | Acide chlorhydrique | Hydrochloric acid | Salzsäure | ✓ | ✗ | ✗ | ✗ |
| Vinagre limpieza | Vinaigre | Vinegar | Essig | ✓ | ✓ | ✓ | ✓ |
| Lavavajillas | Détergent à vaisselle | Dishwashing detergent | Geschirrspülmittel | ✓ | ✓ | ✓ | ✓ |
| Limón | Citron | Lemon | Zitrone | ✓ | ✓ | ✓ | ✓ |
| Antical | Anticalcaire | Limescale remover | Antikalk | ✓ | ✓ | ✓ | ✓ |
| Tinte pelo | Teintures cheveux | Hair tint | Haarfärbemittel | ✓ | ✗ | ✗ | ✗ |
| Sosa caustica | Soude caustique | Calcium oxide | Kaustische Soda | ✓ | ✗ | ✗ | ✗ |
| Alcohol | Alcool à brûler | Alcohol | Alkohol | ✓ | ✗ | ✗ | ✗ |
| Betadine | Bétadine | Betadine | Betadine | ✓ | ✗ | ✗ | ✗ |
| Cillit Bang | Cillit Bang | Cillit Bang | Cillit Bang | ✓ | ✓ | ✓ | ✓ |
| KH7 | Dégraissant "KH7" | KH7 Grease remover | KH7 Entfetter | ✓ | ✓ | ✗ | ✗ |
| Don Limpio | Monsieur Propre | Flash | Meister Proper | ✓ | ✓ | ✓ | ✓ |
| Gel de ducha | Gel de douche | Gel | Duschgel | ✓ | ✓ | ✓ | ✓ |
| Champú | Shampoing | Shampoo | Shampoo | ✓ | ✓ | ✓ | ✓ |
| Acetona/Quitaesmalte | Acétone | Nail polish remover | Azeton | ✓ | ✓ | ✓ | ✓ |

✓ = No mancha | Pas tache | No stain | Fleckt nicht

✗ = Mancha | Tache | Stain | Fleckt



FABRICACIÓN A MEDIDA | FABRICATION SUR MESURE CUSTOM MANUFACTURING | NACH MAß HERSTELLBAR

(ES) La mayoría de nuestros platos son completamente personalizables tanto en anchura como en largura. El cliente puede proporcionar un esquema técnico al realizar el pedido para recibir el plato perfectamente cortado a la medida deseada.

- Se cortan segmentos continuos con disco de diamante (especial azulejos).
- Los cortes grandes reducirán la pendiente y pueden dejar un grosor irregular del borde.
- El primer corte lineal es gratuito, los siguientes así como los cortes especiales están sujetos a un sobrecoste.
- Los cortes de menos de 4 cm se realizan en el mismo lado. Cuando son mayores de 4 cm, podemos distribuirlos para el centrado del desague, únicamente a petición del cliente.
- A petición del cliente, los cantos cortados se pueden pulir.

Aviso: Existe un margen de error de hasta 1 cm debido a los procesos de producción y corte.

(FR) La plupart de nos receveurs sont complètement personnalisables en largeur comme en longueur. Le client peut fournir un schéma technique lors de la commande pour recevoir le receveur parfaitement coupé à la mesure voulue.

- Ils se découpent avec un disque diamant segments continus (spécial carrelage).
- Les découpes importantes entament la pente, et de ce fait, peuvent laisser une épaisseur irrégulière de la bordure.
- La première découpe linéaire est gratuite, les suivantes ainsi que les découpes spéciales sont sujettes à extraprix.
- Les découpes inférieures à 4 cm se réalisent sur le même côté. Lorsqu'elles sont supérieures à 4 cm, nous pouvons les répartir pour le centrage de la bonde, ceci uniquement à la demande du client.
- A la demande du client, les champs burtes de découpes pourront être polies.

Attention: Il existe une marge d'erreur de jusqu'à 1 cm due aux processus de production et de coupe.

(EN) Most of our trays are fully customizable in width and length. Our customer can provide the schematics at the time of the order to receive the shower tray in their desired size.

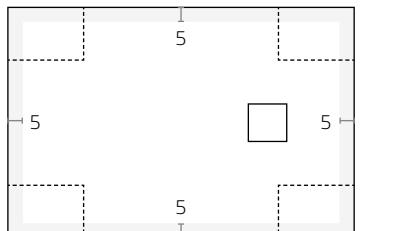
- They are cut continuous segments with diamond disk (special for tiles)
- Large cuts will reduce the slope and may leave an irregular thickness of the edge.
- The first linear cut is free, the following as well as the special cuts are subject to an extra cost.
- Cuts of less than 4 cm are made on the same side. When they are larger than 4 cm, we can distribute them for the centering of the drain, only at the request of the customer.
- At the request of the customer, the cut edges can be polished. production and cutting processes.

Disclaimer: There is a tolerance of up to 1 cm due to the production and cutting processes.

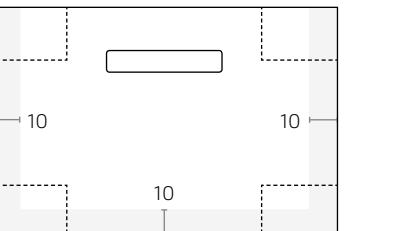
(DE) Die meisten unserer Duschwannen sind sowohl in der Breite als auch in der Länge vollständig anpassbar. Der Kunde kann bei der Auftragsteilung ein technisches Schema zur Verfügung stellen, und erhält somit die Duschwanne perfekt auf das gewünschte Maß zugeschnitten.

- Sie können mit einer Diamanttrennscheibe wie bei Spezialfliesen geschnitten werden.
- Große Schnitte reduzieren das Gefälle zum Abfluss und können eine ungleichmäßige Kantendicke hinterlassen.
- Der erste lineare Schnitt ist Werkzeugkostenlos, die folgenden sowie die speziellen Schnitte sind mit einem Aufpreis verbunden.
- Schnitte von weniger als 4 cm werden auf der gleichen Seite gemacht. Wenn sie größer als 4 cm sind, können wir sie für die Zentrierung des Ablaufs auf beide Seiten verteilen, nur auf Wunsch des Kunden.
- Auf Kundenwunsch können die Schnittkanten poliert werden.

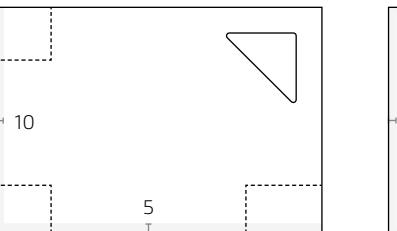
Zur Beachtung: Durch den Herstellungsprozess können Abweichungen bis zu 1 cm auftreten.



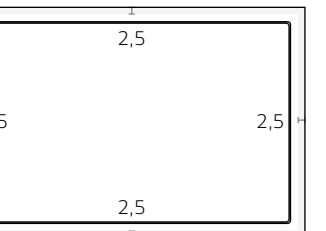
Slate



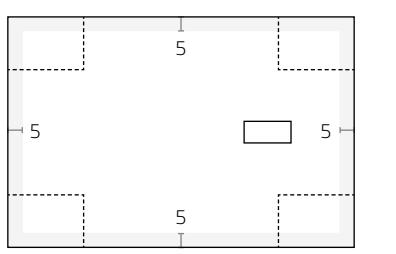
Neo



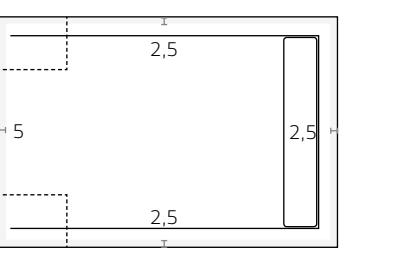
Corner



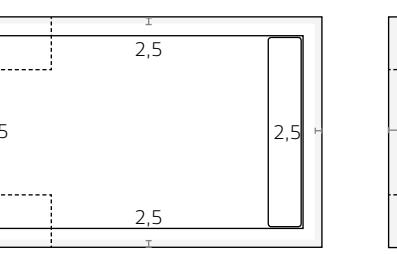
Infinity



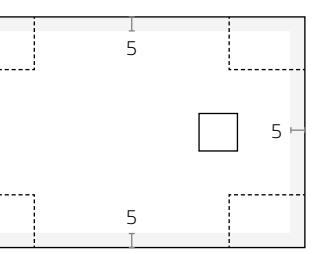
Evolution



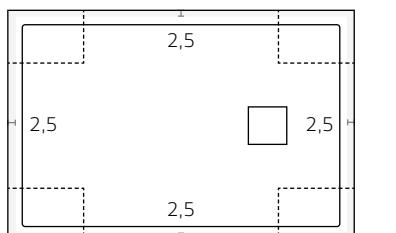
Stone



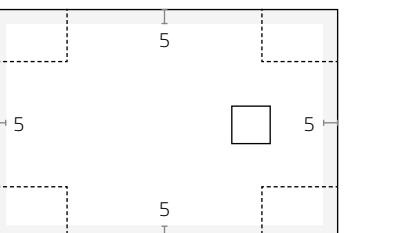
Nature



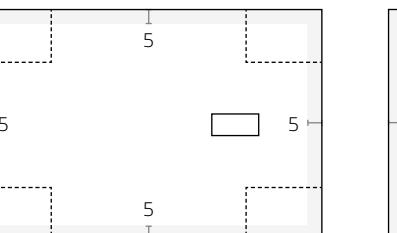
Quadrattia



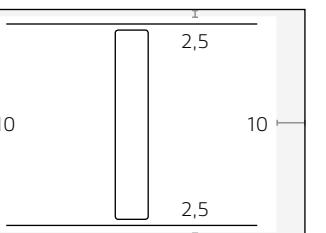
Limit



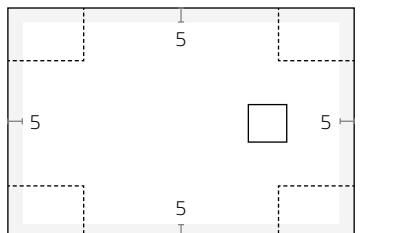
Gravitzero®



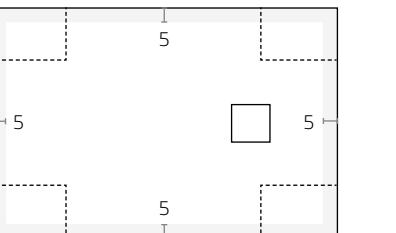
Cement



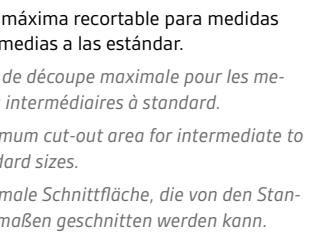
Wood



Smooth



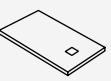
Creativeskin®



Área máxima recortable para medidas intermedias a las estándar.
Zone de découpe maximale pour les mesures intermédiaires à standard.
Maximum cut-out area for intermediate to standard sizes.
Maximale Schnittfläche, die von den Standardmaßen geschnitten werden kann.

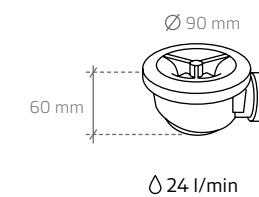
Área aproximada para cortes especiales.
Zone approximative pour coupes spéciales.
Approximate area for special cuts.
Ungefähr Fläche für Spezialschnitte.

Nuovo sólo garantizará la resistencia del plato en cortes realizados dentro la zona gris.
Nuovo ne garantira que la résistance de la plaque aux coupes effectuées à l'intérieur de la zone grise.
Nuovo will only guarantee the resistance of the tray in cuts made inside the grey zone.
Nuovo garantiert die Widerstandsfähigkeit der Duschwannen nur bei Zuschnitte innerhalb der Grauen Zone.



VÁLVULAS | BONDES | VALVES | ABLÄUFE UND SIFONE

Enroscada | Enroulée | Winded | Eingeschraubt



Vertical | Verticale | Vertical | Vertikal



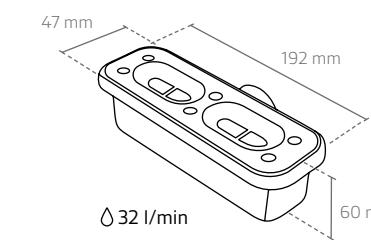
Atornillada A | Vissée A | Screwed A | Angeschraubt A



Atornillada B | Vissée B | Screwed B | Angeschraubt B



Doble | Double | Double | Doppelt
(Exclusivo: Evolution, Cement, Neo)



Caudal máximo que admite la válvula
Débit maximum admis par le siphon
Maximum flow that the valve admits
Maximal zulässiger Abflaufdurchfluss

Todos nuestros platos cumplen
con los requisitos de evacuación
establecidos en la norma UNE EN
251:2014: Platos de ducha. Cotas
de conexión.

Tous nos receveurs sont conformes
aux exigences d'évacuation établies
dans la norme UNE EN 251:2014:
Receveurs de douche - Cotes de
raccordement

All our trays comply with the evacua-
tion requirements established in the
standard UNE EN 251:2014: Shower
trays - Connecting dimensions

Alle unsere Wannen entsprechen
den Evakuierungsanforderungen
der Norm UNE EN 251:2014:
Duschwannen. Anschlussmaße.

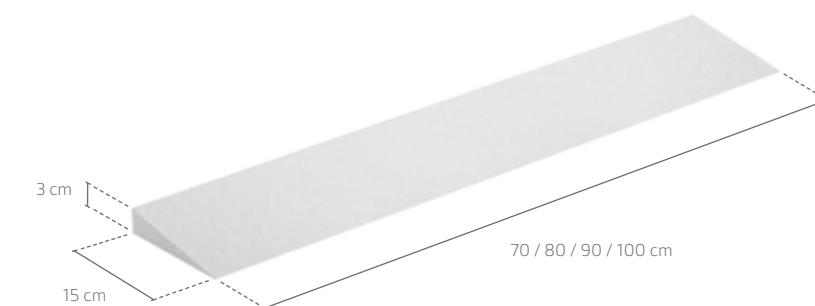
RAMPA DE ACCESO | RAMPE D'ACCÈS | ACCES RAMP | AUFAHRRAMPE

(ES) Existe disponible una pieza acceso-
ria en forma de rampa para que al ser
instalada anexa al plato, se pueda dispo-
ner de un acceso más seguro y cómodo a
la ducha para personas en silla de ruedas
o con movilidad reducida.

(FR) Une pièce accessoire en forme de
rampe est disponible pour être installée en
annexe au receveur, afin que les personnes
en fauteuil roulant ou avec une mobilité
réduite puissent disposer d'un accès à la
douche plus sûr et facile.

(EN) We can supply, as accessories, a
ramp component to be installed next to
the shower tray, to give more secure and
comfortable access to the tray, particulary
for people with reduced mobility.

(DE) Es gibt ein Zusatzstück in Form einer
Rampe, welches an der Dusche angebaut
werden kann, damit Personen mit redu-
zierter Mobilität oder Rollstuhlfahrer diese
benutzen können.





INSTALACIÓN | INSTALLATION | INSTALLATION | INSTALLATION

Paso 1

Preparar la base donde se va a asentar el plato con cemento dejándolo completamente macizo. Deberá estar nivelada y habrá que dejar un hueco necesario para la instalación de la válvula. Una vez colocadas las tuberías y la válvula en dicho hueco previsto, es importante comprobar que ésta no sobresalga por encima de la base, porque si así fuera, habría problemas al desaguar.

Paso 2

Comprobar el perfecto estado del plato tras desembalarlo. A la hora de colocar dicho plato, se aplicará un llaneado con cola porcelánica flexible cubriendo la base y toda la superficie inferior del plato de ducha. El agujero del desague del plato debe coincidir con la válvula que hay en la base. Cuando esté todo correctamente ajustado, se pone la rejilla o la tapa (según modelo), se corta si hiciera falta y se deja protegido el plato hasta la limpieza final.

Paso 3

El revestimiento de las paredes se sitúa superpuesto sobre el borde del plato de forma que cubra como mínimo 1,5 cm el extremo del mismo hacia el interior. Una vez colocado el plato, se sella perfectamente con mortero especial para juntas cerámicas de hasta 5 mm del mismo color del plato, para evitar que exista cualquier tipo de filtración.

Paso 4

Antes de colocar la mampara o cualquier otro material sobre el plato de ducha, se deberá comprobar su correcta colocación y funcionamiento. Dejar secar durante 24 h tras la instalación.

Étape 1

Préparer la base d'installation du receveur avec du ciment en laissant complètement massif car la base devra être nivelée et il faudra laisser un espace creux nécessaire à l'installation de la bonde. Une fois que la tuyauterie et la bonde sont installées dans cet espace creux préalable, il est important de vérifier que cette dernière ne sort pas en dehors de la base, sinon il se produirait des problèmes d'écoulement.

Étape 2

Vérifier le parfait état du receveur après l'avoir déballé. Au moment d'installer le receveur, appliquer le ciment colle flexible pour porcelaine en couvrant la base et toute la surface inférieure du receveur. Le trou de l'écoulement doit coïncider avec la bonde qui se trouve sur la base. Quand tout est bien vérifié, poser la grille ou le couvercle (selon le modèle), couper si nécessaire et protéger le receveur jusqu'au nettoyage final.

Étape 3

Le revêtement des cloisons se superpose sur le bord du receveur de telle sorte qu'il recouvre au minimum 1,5 cm de l'extrémité jusqu'à l'intérieur. Une fois que le receveur est installé, coller parfaitement avec un mortier spécial pour joints céramiques prévu jusqu'à 5 mm et de la même couleur que le receveur afin d'éviter les infiltrations.

Étape 4

Avant de fixer la paroi de douche ou tout autre matériau sur le receveur de douche, vérifier que son emplacement et son fonctionnement sont corrects, puis laisser sécher 24 h après installation.

Para que el plato quede como en las imágenes de muestra del presente catálogo (Sobre el suelo), se debe disponer de una profundidad mínima de 8 cm en el suelo, a fin de tener espacio suficiente para instalar la válvula.



Enrasado

À ras
Embedded installation
Auf Fussbodenhöhe

Pour que le receveur soit semblable aux images du catalogue (Sur sol), il faut une profondeur minimale de 8 cm dans le sol, afin d'avoir assez d'espace pour installer la bonde.



Sobre el suelo

Sur sol
On the floor
Über dem Boden

In order to achieve the appearance that is displayed in our catalogue (On the floor), you need a minimum depth of 8 cm in the floor, to be able to install the drainage valve correctly.



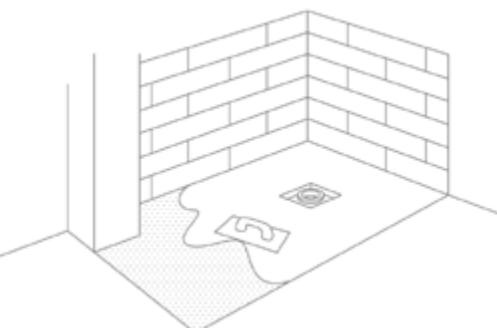
Semiempotrado con un murete de obra

À demi encastré avec muret
Wedged in the wall
Eingelegt mit einer Mauer

Step 1

Prepare the base where the tray will be installed with cement, leaving a fully covered surface. This has to be perfectly levelled with the hole for the valve. Once the tubes and valve are placed in the hole, it is critical to ensure that it does not show over the level of the base, as this would create drainage issues.

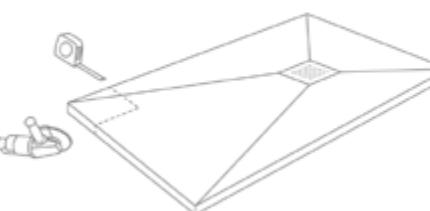
1 ——————



Step 2

Check the shower tray after unpacking. As preparation you need to apply to the base and to the shower tray a layer of porcelain flexible tile adhesive. The hole for the valve must be exactly aligned with the valve below. Once the tray is properly in place, please put the grid or cover in place, cut if necessary, and protect the tray until the final cleanse.

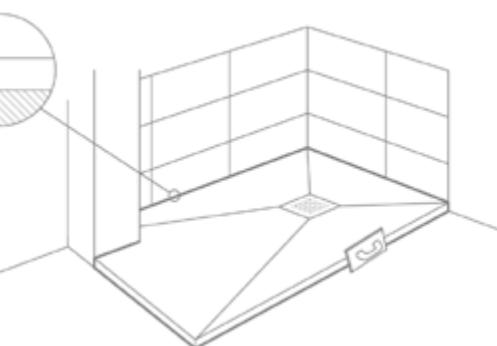
2 ——————



Step 3

The wall covers are to be placed on top of the edge of the shower tray, covering at least 1.5 cm from the exterior edge into the tray. Once the tray is set-up, seal it with specific a mixture for ceramic materials with up to 5 mm in the same colour as the tray, to avoid water filtrations.

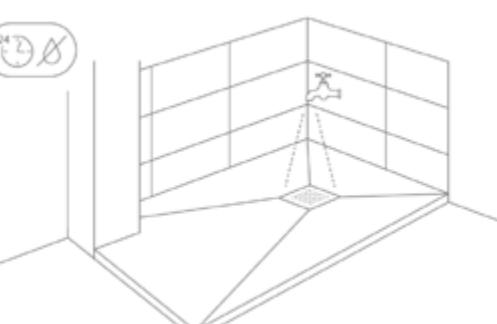
3 ——————

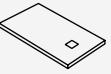


Step 4

Before setting up the glass screen or any other object on the shower tray, please fully check the placing and function of the shower. Leave it to dry for at least 24 hours after installation.

4 ——————





USO Y MANTENIMIENTO | UTILISATION ET ENTRETIEN USE AND MAINTENANCE | Gebrauch und Pflege

- Limpiar de forma habitual, enjuagándolo correctamente y asegurándose de que no queden restos de producto de limpieza.
 - Utilizar un paño suave o bayeta para limpiar la superficie.
 - Evitar la limpieza habitual con alcohol, ácidos, quitaesmaltes, lacas y/o productos abrasivos.
 - No utilizar hidróxido sódico (sosa cáustica) o tintes para el cabello, debido a su alta concentración de azul de metileno.
 - Existe disponible una tabla de resistencia a productos abrasivos en la página 130 de este mismo catálogo.
- Nettoyer régulièrement, rincer correctement et s'assurer qu'il ne reste pas de traces de produit de nettoyage.
 - Utiliser un chiffon doux pour nettoyer la surface.
 - Éviter le nettoyage habituel avec des alcools, acides, dissolvants et/ou produits abrasifs.
 - Ne pas utiliser de soude caustique ni de teintures pour les cheveux à cause de leur teneur élevée en bleu de méthylène.
 - Un tableau de résistance aux produits abrasifs est disponible à la page 130 de ce catalogue.

KITS REPARACIÓN | KITS RÉPARATION KITS FOR REPAIRS | REPARATUR KITS

(ES) Al tratarse de una resina de gran dureza y resistencia, en raras ocasiones suele sufrir daños. A pesar de ello, existe disponible un kit de reparación para que el usuario pueda arreglar por sí mismo cualquier desperfecto ocasionado por rotura o golpe en la superficie (excepto platos Creativeskin®).

Asimismo también disponemos de un kit de recuperación para aquellos casos que requieran una total rehabilitación del plato de ducha.

Kit reparación
Kit réparation
Repair kit
Reparatur-Kit



(FR) Puisqu'il s'agit d'une résine de grande dureté et résistance, il y a peu de possibilités de dommages. Il existe cependant un kit de réparation pour que l'utilisateur puisse réparer lui-même tout défaut occasionné par des coups ou des éclats à la surface (excepté receveurs Creativeskin®).

On dispose d'un kit de récupération pour les plateaux qu'ont besoin de la réhabilitation complète.



Kit recuperación
Kit récupération
Recovery kit
Recovery Kit

(EN) Due to the use of hard resins, it is very rare to observe surface damage to our trays. Nevertheless, in the unlikely event that this may happen, we have a repair kit that enables the end user to repair any break or damage on the surface (except Creativeskin®).

Additionally, we also provide a recovery kit for those cases requiring a complete restoration of the shower tray.

Außerdem haben wir auch einen Recovery-Kit für Fälle in denen Duschwannen eine vollständige Wiederherstellung brauchen.

EMBALAJE Y ALMACENAJE | EMBALLAGE ET STOCKAGE PACKAGING AND STORAGE | Verpackung und Lagerung

(ES) Los platos de ducha están embalados de forma individual y a medida, con recubrimientos especiales y testados. De esta manera nos sentimos mucho más seguros a la hora de realizar el envío y que el producto llegue en perfectas condiciones.

(FR) Les receveurs de douche sont emballés individuellement et sur mesure, avec emballages spéciaux et testés. De cette manière nous sommes encore plus sûrs de l'envoi et de l'arrivée du produit en de parfaites conditions.

(DE) Die Duschwannen sind einzeln verpackt so, dass sie keinen Schaden beim Transport nehmen können und in perfektem Zustand bei Ihnen ankommen.

(EN) The shower trays are packaged individually and to fit, with specific, tested coating and padding. With this we can trust that the product will arrive to the customer in perfect condition.

(NL) Pour le stockage, il faudra vous assurer que le receveur soit en position horizontale car le stockage en position verticale ou légèrement inclinée pourrait produire une légère déformation, ce qui altèrerait ses performances et nuirait à son installation ultérieure.

For storage, it is necessary to make sure that the trays are set up in horizontal position, as vertical or tilted storage could bend the tray, making it difficult or impossible to install, or may change its performance.

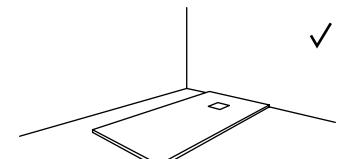
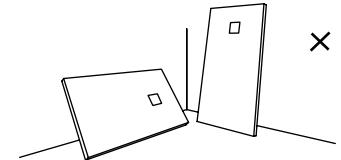
(DE) Sie sollten immer horizontal gelagert werden, denn vertikal oder geneigt kann sich die Wanne etwas verformen, was den späteren Einbau schwierig macht.

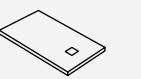


Cartón
Carton
Cardboard
Karton

Madera
Bois
Wood
Holzramen

Poliestireno expandido
Polystyrène expansé
Expanded polystyrene
Styroporrahmen





EXPOSITOR | PRÉSENTOIR | DISPLAY | AUFSTELLER

(ES) El expositor de Nuovvo® es sencillo de utilizar a la par que ligero y fácilmente conjugable en cualquier espacio de exposición.

Es un soporte metálico, rígido y corporativo en el cual la calidad del plato se muestra en su totalidad. Al ser universal, permite poder intercambiar modelos si se desea.

(FR) Le présentoir de Nuovvo® est simple à utiliser et en même temps léger et facilement adaptable à tout espace d'exposition.

C'est un support métallique, rigide et corporatif dans lequel la qualité du receveur se montre dans son intégralité. Universel, il permet d'échanger les modèles si nécessaire.

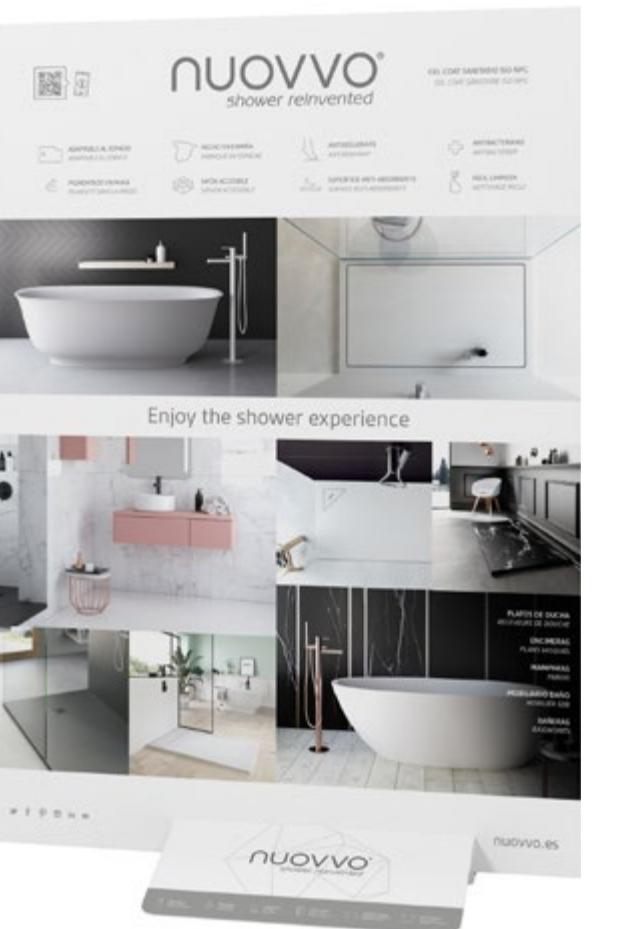


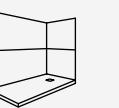
(EN) The display sample of Nuovvo® is easy to use and lightweight. It can be used in almost any show room setup.

It is a metallic base, stiff and professional where the quality of the tray is shown in its entirety. As this is universal, you can change the shown models to suit your preferences.

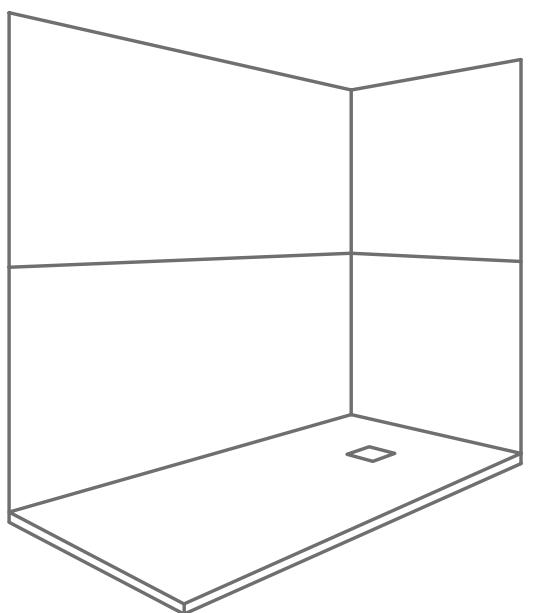
(DE) Unser Aufsteller Nuovvo® ist einfach zu gebrauchen, leicht und passt auf jedem Platz ihrer Ausstellung.

Der Fuß ist aus Metall und zeigt die Wanne in seiner ganzen Größe. Er ist universell verwendbar und man kann die Wannen austauschen, wenn man will.

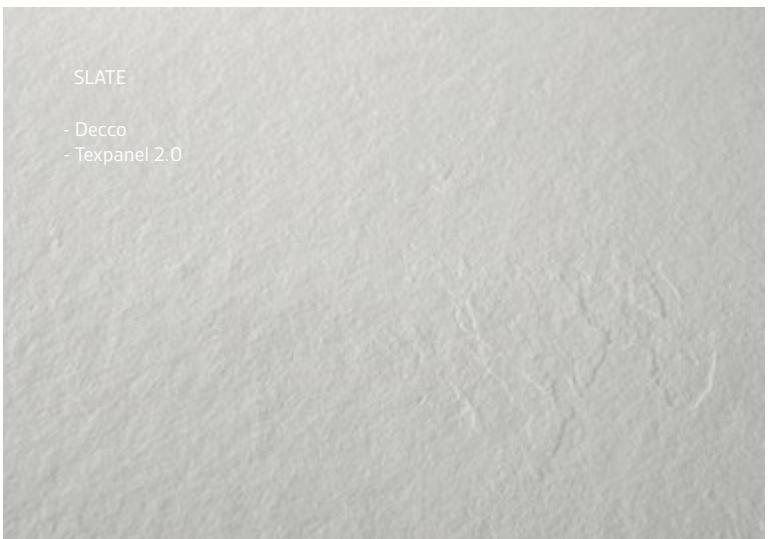




TEXTURAS | TEXTURES | TEXTURES | OBERFLÄCHEN



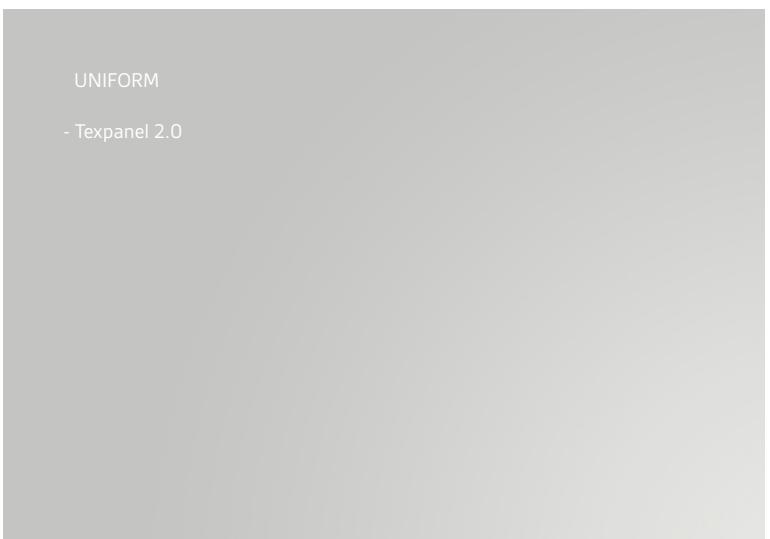
PANELES
PANNEAUX
PANELS
WANDPANEEL



SLATE
- Decco
- Texpanel 2.0



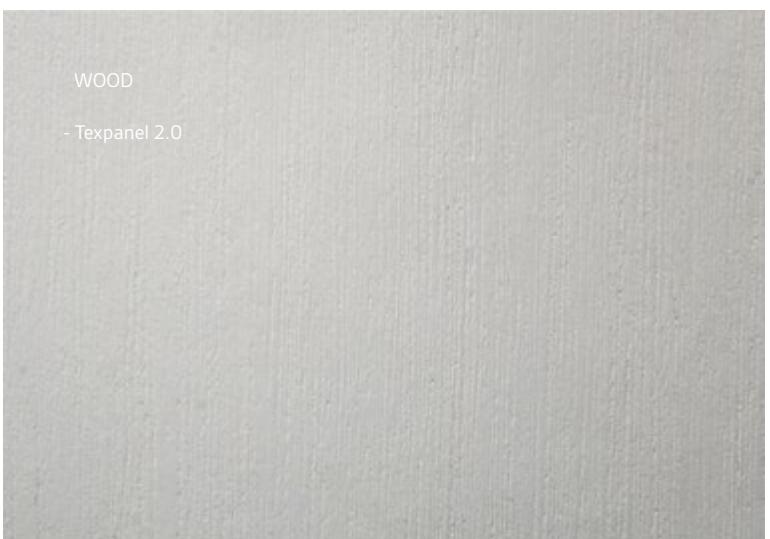
EVOLUTION
- Texpanel 2.0



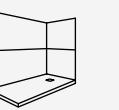
UNIFORM
- Texpanel 2.0



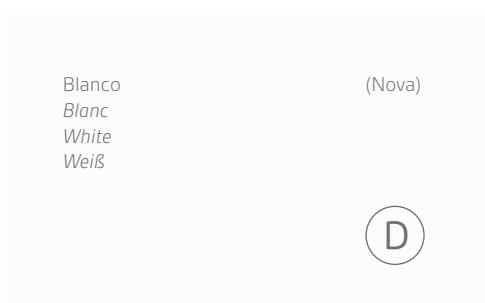
CEMENT
- Texpanel 2.0



WOOD
- Texpanel 2.0



COLORES | COULEURS | COLOURS | FARBEN



Blanco
Blanc
White
Weiß

(Nova)

D



Perla
Perle
Pearl
Perlgrau

(RAL 9002)

(RAL 1019)

D



Además de estos 15 colores estándar, también se puede solicitar cualquier color de la carta RAL bajo pedido.

En plus de ces 15 couleurs standard, il est possible de demander toute couleur de la carte RAL par commande spéciale.

In addition to these 15 standard colours, it is possible to order additional colours from the RAL chart, produced on demand.

Außer diesen 15 Standard-Farben können sie auf Bestellung jede RAL Farbe bekommen.

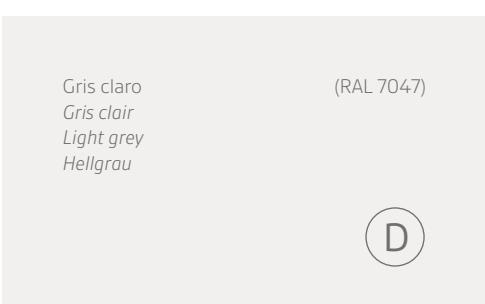


DECCO sólo disponible en Blanco, Gris claro, Gris plata, Gris piedra y Gris oliva.

DECCO seul disponible en Blanc, Gris clair, Gris argent, Gris olive et Gris pierre.

DECCO only available in White, Light grey, Silver grey, Stone grey and Olive grey.

DECCO nur in Weiß, Hellgrau, Silbergrau, Steingrau und Graubeige erhältlich.



Gris claro
Gris clair
Light grey
Hellgrau

(RAL 7047)

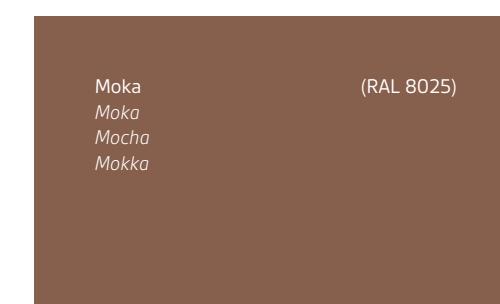
D



Gris piedra
Gris pierre
Stone grey
Steingrau

(RAL 7044)

D



Moka
Moka
Mocha
Mokka

(RAL 8025)

D



Gris plata
Gris argent
Silver grey
Silbergrau

(RAL 7036)

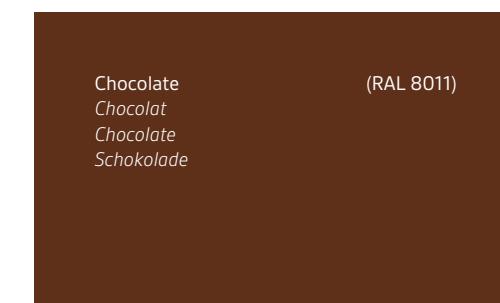
D



Topo
Taupe
Taupe
Taupe

(RAL 7039)

D



Chocolate
Chocolat
Chocolate
Schokolade

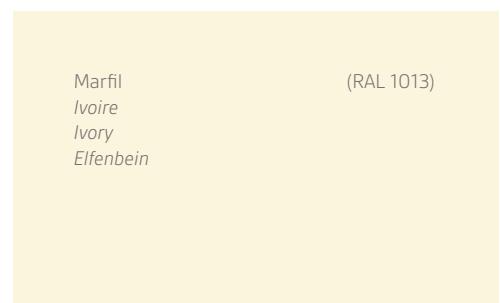
(RAL 8011)



Hormigón
Béton
Concrete
Beton

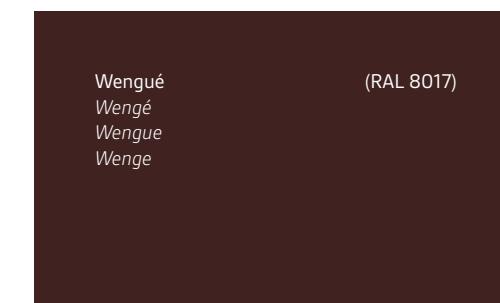
(RAL 7037)

D



Marfil
Ivoire
Ivory
Elfenbein

(RAL 1013)



Wengué
Wengé
Wengue
Wenge

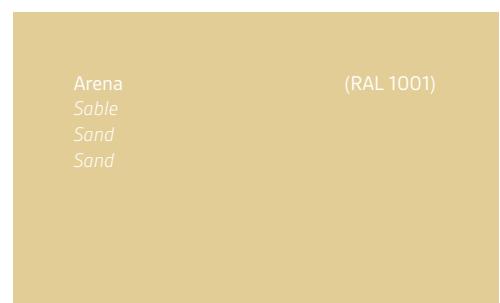
(RAL 8017)



Antracita
Anthracite
Anthracite
Antrazit

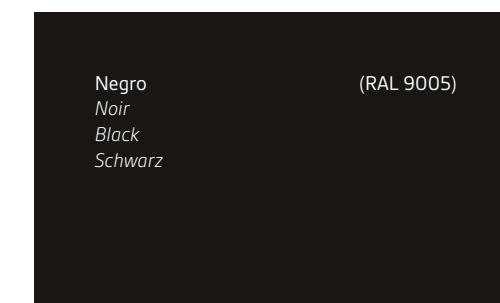
(RAL 7015)

D



Arena
Sable
Sand
Sand

(RAL 1001)



Negro
Noir
Black
Schwarz

(RAL 9005)

IMPORTANTE
Debido a las limitaciones de los medios de impresión, los colores mostrados en este catálogo son una aproximación al color real.

Solicite el muestrario físico de colores y texturas para una información más precisa.

La empresa se reserva el derecho de modificación de colores sin previo aviso.

IMPORTANT
De par les limitations des moyens d'impression, les couleurs de ce catalogue sont des approximations de la couleur réelle.

Demander le nuancier de couleurs et textures pour des informations plus précises.

L'entreprise se réserve le droit de modification de couleurs sans avis préalable.

IMPORTANT
Due to the limitations of the printing methods, colours shown in the catalogue are approximations to the real colour.

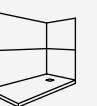
Please use our physical samples to get a precise colour reference.

The company reserves the right to change the colours without notice.

WICHTIG
Aufgrund Technischer Gegebenheiten beim Drucken, die in diesem Katalog gezeigten Farben können leichte Abweichungen haben.

Fragen sie nach der Farbpalette so wie den verschiedenen Oberflächen.

Die Firma behält sich das Recht vor Farben ohne Vorankündigung zu ändern.



INSTALACIÓN | INSTALLATION | INSTALLATION | INSTALLATION

Paso 1
Maestrear con mortero la pared con el fin de dejarla nivelada, teniendo en cuenta el grosor del panel, para que éste no sobresalga de la base.

Paso 2
Aplicar resina puente de unión en la parte trasera del panel y dejar secar durante 24 horas.

Paso 3
Con llana dentada aplicar cola porcelánica flexible en toda la superficie de las paredes maestreadas. En la colocación, el panel deberá estar superpuesto 1 cm sobre el plato de ducha por toda la superficie.

Paso 4
Por último, las juntas entre paneles y plato se llenan con mortero especial para juntas cerámicas de hasta 5 mm. Dejar secar durante 24 h tras la instalación.

Étape 1
Enduire le mur avec du mortier pour le niveler, en tenant en compte de l'épaisseur du panneau pour que celui-ci ne ressorte pas de la base.

Étape 2
Appliquer la résine sur la partie arrière du panneau et laisser sécher 24 heures.

Étape 3
Avec une truelle dentée, appliquer le colle flexible pour porcelaine sur toute la surface des murs enduits. Lors du placement, le panneau devra être superposé d'1 cm sur le receveur de douche sur toute la surface.

Étape 4
Finalement, les joints entre les panneaux et le receveur doivent être remplis de mortier spécial pour joints céramiques de jusqu'à 5 mm. Laisser sécher pendant 24 h après l'installation.

Step 1
Level the surface of the wall with plaster, taking into account the thickness of the panel, to prevent it from sticking out from the base.

Step 2
Apply resin at the rear side of the panel and leave to dry for 24 hours.

Step 3
With a dented tool, apply porcelain flexible tile adhesive on the whole surface of the levelled walls. While setting up the panels, it has to protrude from the shower tray by 1 cm.

Step 4
Finally, fill in the sealing with special plaster for ceramic sealing up to 5 mm. Allow to dry for 24 hours after installation.

Schritt 1
Die Wand sollte sauber und glatt verputzt sein. Vergessen sie nicht die Dicke des Paneels, damit es nicht übersteht.

Schritt 2
Bestreichen sie die Rückseite des Paneels mit Hafgrund und lassen sie ihn 24 Stunden trocknen.

Schritt 3
Bestreichen sie mit einer Zahnpachtel die verputzte Wand mit flexiblen Porzellan Fliesenkleber und drücken sie das Paneel an. Es sollte 1 cm über die Wanne überlappen.

Schritt 4
Der Stoß zwischen Paneel und Platte wird vefugt und 24 Stunden trocknen lassen.

USO Y MANTENIMIENTO | UTILISATION ET ENTRETIEN USE AND MAINTENANCE | GEBRAUCH UND PFLEGE

Limpiar de forma habitual, enjuagándolo correctamente y asegurándose de que no queden restos de producto de limpieza.

Utilizar un paño suave o bayeta para limpiar la superficie.

Evitar la limpieza habitual con alcohol, ácidos, quitaesmaltes, lacas y/o productos abrasivos.

No utilizar hidróxido sódico (sosa cáustica) o tintes para el cabello, debido a su alta concentración de azul de metileno.

Existe disponible una tabla de resistencia a productos abrasivos en la página 130 de este mismo catálogo.

Nettoyer régulièrement, rincer correctement et s'assurer qu'il ne reste pas de traces de produit de nettoyage.

Utiliser un chiffon doux pour nettoyer la surface.

Éviter le nettoyage habituel avec des alcools, acides, dissolvants et/ou produits abrasifs.

Ne pas utiliser de soude caustique ni de teintures pour les cheveux à cause de leur teneur élevée en bleu de méthylène.

Un tableau de résistance aux produits abrasifs est disponible à la page 130 de ce catalogue.

Clean as usual, using plenty of water and making sure that the cleaning product is completely removed.

Use foam or a soft cloth to cleanse.

Avoid repeated cleaning using alcohol, acid, nail polish remover, varnish or other abrasive compounds.

Do not use calcium oxide or hair tint, due to high concentrations in methylene.

There is a table that describes the resistance to abrasive products in page 130 of the catalogue.

Wie gewohnt säubern und gut nachspülen, damit keine Reste des Waschmittels verbleiben.

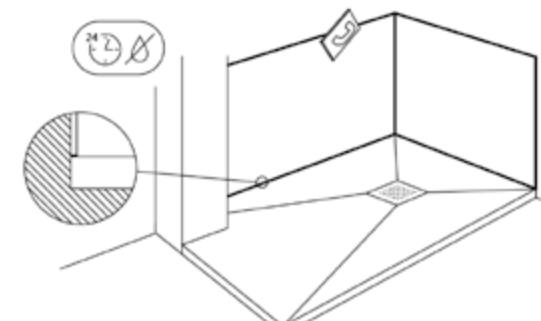
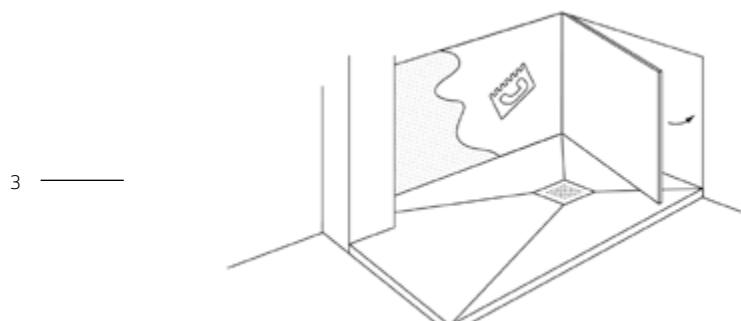
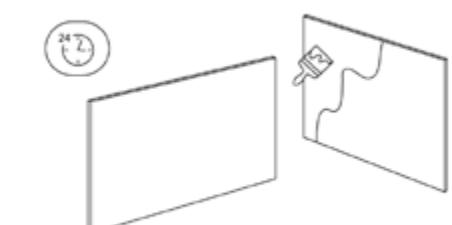
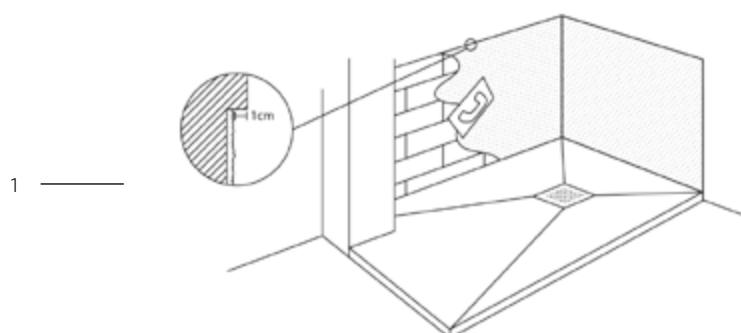
Nehmen sie ein weiches Tuch oder einen Schwamm.

Säubern sie nicht mit Alkohol, Säuren, Lackentfernern oder Azeton, so wie Scheuermitteln.

Gebrauchen sie kein Soda (sosa caustica) oder Haarfärbemittel weil die hohe Konzentrationen von Metilen enthalten.

Uf der Seite 130 finden sie eine Liste mit den Scheuermitteln, die sie verwenden können.

KITS REPARACIÓN | KITS RÉPARATION KITS FOR REPAIRS | REPARATUR KITS



(ES) Al tratarse de una resina de gran dureza y resistencia, en raras ocasiones suele sufrir daños. A pesar de ello, existe disponible un kit de reparación para que el usuario pueda arreglar por sí mismo cualquier desperfecto ocasionado por rotura o golpe en la superficie (excepto platos Creativeskin®).

Asimismo también disponemos de un kit de recuperación para aquellos casos que requieran una total rehabilitación del plato de ducha.

(FR) Puisqu'il s'agit d'une résine de grande dureté et résistance, il y a peu de possibilités de dommages. Il existe cependant un kit de réparation pour que l'utilisateur puisse réparer lui-même tout défaut occasionné par des coups ou des éclats à la surface (excepté receveurs Creativeskin®).

On dispose d'un kit de récupération pour les plateaux qu'ont besoin de la réhabilitation complète.

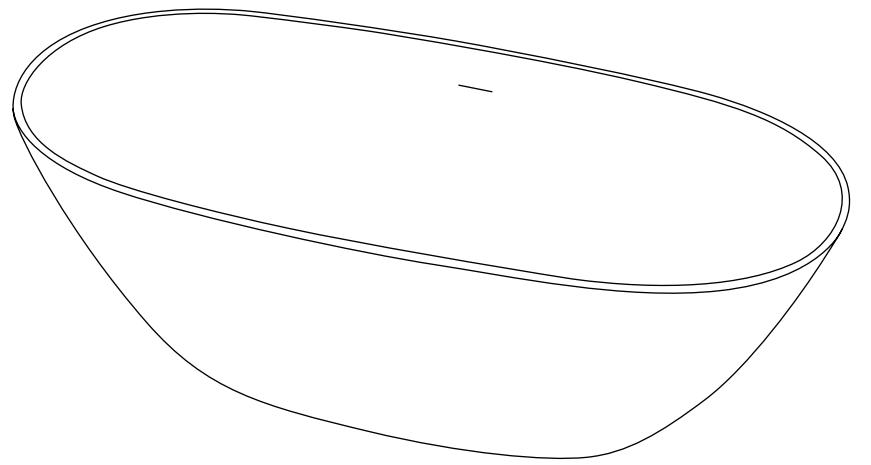
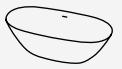
(EN) Due to the use of hard resines, it is very rare to observe surface damage to our trays. Nevertheless, in the unlikely event that this may happen, we have a repair kit that enables the end user to repair any break or damage on the surface (except Creativeskin®).

Additionally, we also provide a recovery kit for those cases requiring a complete restoration of the shower tray.

(DE) Durch seine Härte und Widerstandsfähigkeit kommt es selten vor, dass die Wanne Schaden nimmt, aber es gibt einen Reparatur-Kit, womit sie die ausbessern können. (außer Creativeskin®).

Außerdem haben wir auch einen Recovery-Kit für Fälle in denen Duschwannen eine vollständige Wiederherstellung brauchen.

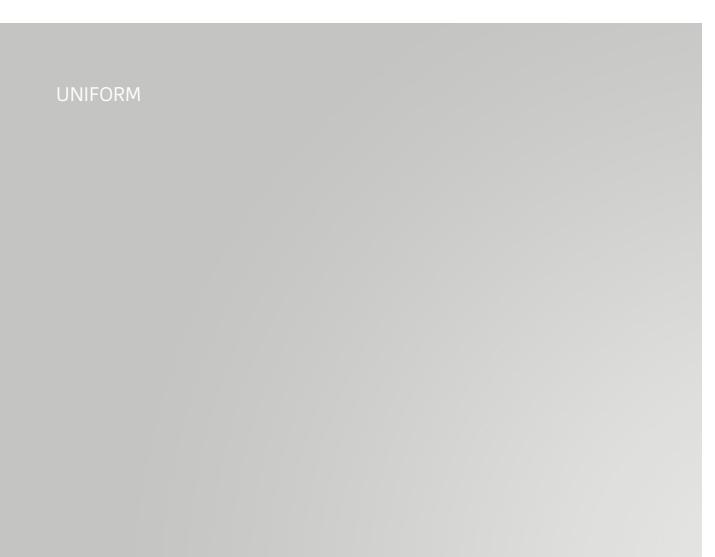




BAÑERAS
BAIGNOIRS
BATHTUBS
BADEWANNEN

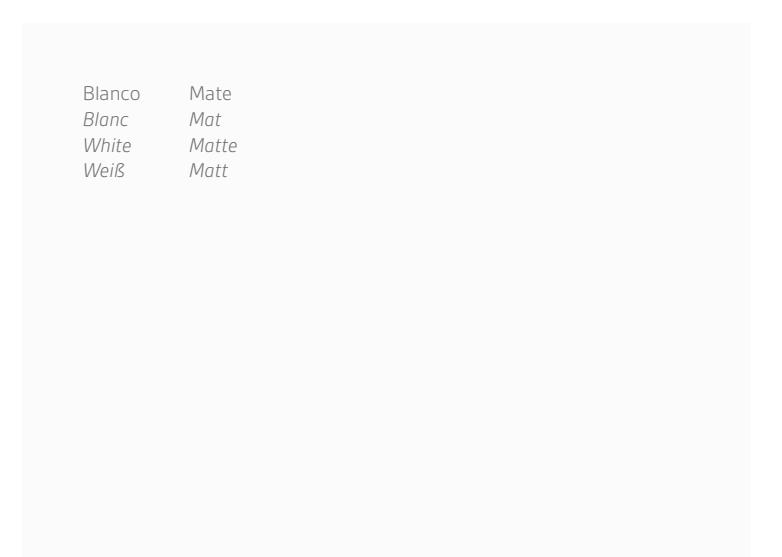
TEXTURA | TEXTURE
TEXTURE | OBERFLÄCHE

UNIFORM



COLOR | COULEUR
COLOUR | FARBE

| | |
|--------|-------|
| Blanco | Mate |
| Blanc | Mat |
| White | Matte |
| Weiß | Matt |



COMPOSICIÓN Y CARACTERÍSTICAS | COMPOSITION ET CARACTÉRISTIQUES
COMPOSITION AND CHARACTERISTICS | ZUSAMMENSETZUNG UND EIGENSCHAFTEN

- Bañeras fabricadas en NuovoSolid, un innovador material compuesto por un alto porcentaje de cargas minerales y un pequeño porcentaje de polímeros acrílicos y poliéster.
- Material compacto no poroso, indeformable y duradero.
- Acabado mate, uniforme y cálido. Agradable al tacto y a la vista.
- Desagüe de gran caudal con embellecedor del mismo material y color que el resto de la bañera.
- Gran resistencia a la presión, arañazos y desgaste.
- Baignoires en NuovoSolid, un matériau composite exclusif composé d'un pourcentage élevé de minéraux naturels et d'un faible pourcentage de polyester et de polymères acryliques de haute pureté.
- Matériau compact non poreux, indéformable et durable.
- Finition mate, uniforme et chaleureuse. Agréable au toucher et en vue.
- Écoulement de grande dimension avec plaque arasée de même couleur et de même matériau que la baignoire
- Grande résistance à la pression, aux rayures et à l'usure.
- Bathtubs made of NuovoSolid, an exclusive composite material composed of a high percentage of natural minerals and a low percentage of polyester and high-purity acrylic polymers.
- Compact non-porous, non-deformable and durable material.
- Matte finish, uniform and warm. Pleasant to the touch and in sight.
- High-flow drain with grill in the same material and colour as the bathtub.
- Great resistance to pressure, scratches and wear.
- Badewannen aus NuovoSolid, einem innovativen Verbundwerkstoff aus mineralischen Füllstoffen und einem geringen Prozentsatz von Acryl- und Polyesterpolymeren.
- Kompaktes, porenfreies Material, unverformbar und langlebig.
- Mattes Finish, einheitlich und warm. Angenehm zu sehen und anzufassen.
- Abfluss mit großer Durchfluss-Kapazität und plan eingelassenes Abdeck-Sieb dem selben Material und Farbe wie die Badewanne.
- Hohe Druck-, Kratz- und Verschleißfestigkeit.



INSTALACIÓN | INSTALLATION | INSTALLATION | INSTALLATION

Paso 1

Verificar que la base donde se va a asentar la bañera sea plana y nivelada. Debe garantizar un soporte adecuado de por lo menos 800 kg debajo de la bañera.

Es necesario preparar un hueco de 12 cm de profundidad en el suelo, a fin de tener espacio suficiente para instalar la válvula.*

Paso 2

Comprobar el perfecto estado de la bañera tras desembalarla. Situar la bañera nivelada en el lugar de instalación, manteniéndola levantada del suelo mediante unos bloques de madera.

Paso 3

Instalar la válvula y el sifón en la bañera siguiendo las instrucciones del productor.

Paso 4

Verificar que todas las conexiones de desague de la bañera estén provistas de juntas de estanqueidad.

Sellar el contorno con mortero especial para juntas cerámicas de hasta 5 mm
Comprobar su correcta colocación y funcionamiento. Dejar secar durante 24 h tras la instalación.

Étape 1

Vérifier que le sol et la surface d'appui sont plats et à niveau. S'assurer un support approprié d'au moins 800 kg sous la baignoire.

Il est nécessaire de préparer un trou de 12 cm de profondeur dans le sol afin de disposer de suffisamment d'espace pour installer la vanne.*

Étape 2

Vérifier le parfait état du baignoire après l'avoir déballé. Positionner la baignoire sur le lieu d'installation et la maintenir rehaussée du sol à l'aide de cales en bois

Étape 3

Installer le kit d'écoulement sur la baignoire respectant les instructions du fabricant.

Étape 4

Vérifier la présence de joints d'étanchéité sur tous les raccordements d'écoulement de la baignoire.

Coller parfaitement avec un mortier spécial pour joints céramiques prévu jusqu'à 5 mm. Laisser sécher 24 h après installation.

Step 1

Prepare the base where the bathtub will be installed, perfectly flat and even. Make sure the floor offer a support of at least 800 kg (1800 lb) under the bathtub.

It is necessary to prepare a 12 cm deep hole in the ground, in order to have enough space to install the valve.*

Step 2

Check the bathtub after unpacking. Place the tub in its installation position and keep it clear from the floor using wooden blocks.

Step 3

Install the drain kit following the instructions of the manufacturer of the drain kit.

Step 4

Make sure gaskets are applied to all the drain connections.

Seal the perimeter with specific a mixture for ceramic materials with up to 5 mm. Check the placing and function of the shower. Leave it to dry for at least 24 hours after installation.

Schritt 1

Vergewissern Sie sich, dass der Boden, auf dem die Badewanne stehen soll, eben und nivelliert ist. Die Fläche muss eine Belastung von 800 kg unter der Badewanne garantieren.

Es ist notwendig, ein Hohlräum von 12 cm Tiefe im Boden vorzubereiten, um genügend Platz für die Installation des Abflusses zu haben.

Schritt 2

Überprüfen Sie nach dem Auspacken, ob die Badewanne in einwandfreiem Zustand ist. Stellen Sie die Badewanne waagerecht auf den Aufstellort und halten Sie sie mit Hilfe von Holzblöcken vom Boden distanziert.

Schritt 3

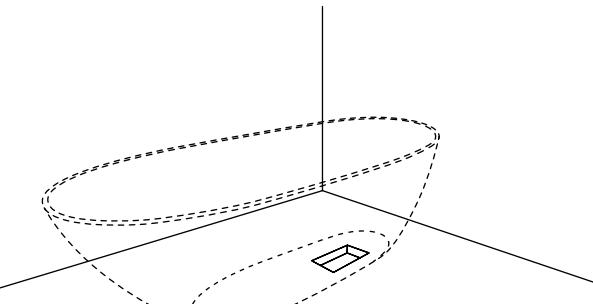
Installieren Sie das Ventil und den Abfluss gemäß den Anweisungen des Herstellers.

Schritt 4

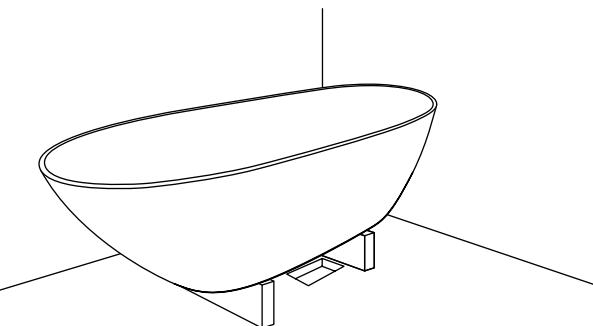
Vergewissern Sie sich, dass alle Anschlüsse des Badablaufs mit Dichtungen versehen sind.

Kontur mit speziellem Mörtel für keramische Fugen bis 5 mm abdichten. Auf korrekten Einbau und Funktion prüfen. Nach der Installation 24 Stunden trocknen lassen.

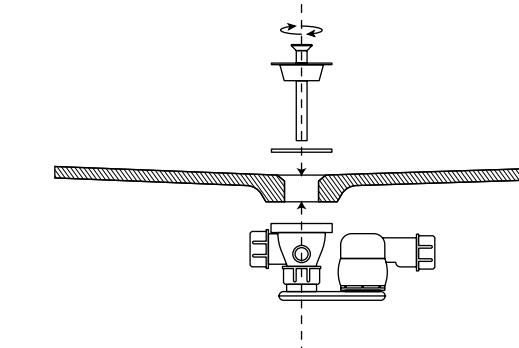
1



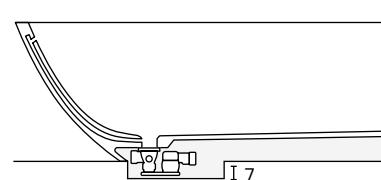
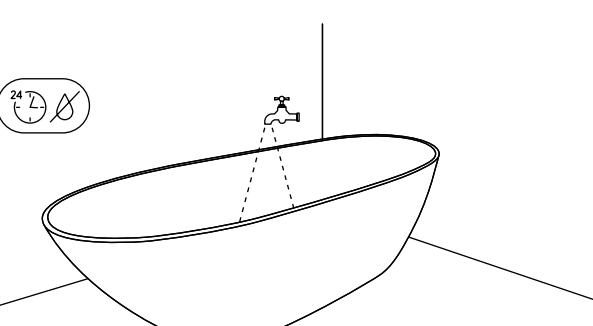
2



3



4



Con cámara de instalación
Avec chambre d'installation
With installation chamber
Mit Einbauraum



Sin cámara de instalación
Sans chambre d'installation
Without installation chamber
Ohne Einbauraum



PRUEBAS DE LABORATORIO | TESTS EN LABORATOIRE LABORATORY TESTS | LABORERGEBNISSE

UNE-EN 14516:2015:
Bañeras para uso doméstico.

F-EN 14516:2015:
Baignoires à usage domestique.

UNI EN 14516:2015:
Baths for domestic purposes.

DIN EN 14516:2015:
Badewannen für den Hausgebrauch.

USO Y MANTENIMIENTO | UTILISATION ET ENTRETIEN USE AND MAINTENANCE | GEBRAUCH UND PFLEGE

CUIDADO DIARIO

NuovoSolid requiere un cuidado diario fácil y rápido. Basta con limpiar la bañera con agua y jabón o con detergentes comunes para eliminar la mayor parte de la suciedad y las manchas que se puedan depositar en la superficie. Se recomienda especialmente enjuagar bien la superficie y utilizar gel o detergentes abrasivos con estropajo. De esta manera, el acabado mate original se mantiene intacto.

CÓMO PREVENIR DAÑOS

La superficie suele ser muy resistente a las manchas; sin embargo, no se recomiendan productos químicos agresivos, como acetona, tricloroetileno, ácidos fuertes o bases. Despues de largos períodos de contacto, varias sustancias como tintas, cosméticos y tintes, pueden dejar agentes colorantes en la superficie de la bañera; lo mismo puede ocurrir con los cigarrillos encendidos; pero todo eso se puede eliminar siguiendo las recomendaciones que se indican a continuación.

SOINS QUOTIDIENS

NuovoSolid précise des soins quotidiens faciles et rapides. Il suffit de nettoyer la baignoire avec du savon et de l'eau ou des détergents ordinaires pour éliminer la plupart des salissures et des taches qui peuvent se déposer à la surface. Il est particulièrement recommandé de bien rincer la surface et d'utiliser un gel ou des détergents abrasifs avec un tampon à récurer. De cette façon, la finition mate d'origine reste intacte.

COMMENT PRÉVENIR LES DOMMAGES

La surface est généralement très résistante aux taches; Cependant, les produits chimiques agressifs, tels que l'acétone, le trichloréthylène, les acides forts ou les bases fortes, ne sont pas recommandés. Après de longues périodes de contact, diverses substances telles que les encres, les cosmétiques et les colorants peuvent laisser des agents colorants à la surface de la baignoire. la même chose peut arriver avec des cigarettes allumées; mais tout ce qui peut être éliminé en suivant les recommandations indiquées ci-dessous.

DAILY CARE

NuovoSolid requires an easy and quick daily care. It is enough to clean the bathtub using soap and water or common detergents to remove most of the dirt and stains that may be deposited on the surface. It is particularly recommended to rinse the surface well and to use gel or abrasive detergents with abrasive sponges. Doing that way, the original matt finish will keep untouched.

HOW TO PREVENT FROM DAMAGES

The surface is generally strongly resistant against stains and spots; nonetheless aggressive chemical products, such as acetone, trichloroethylene, strong acids or bases are not recommended. After long contact periods, several substances like ink, cosmetics and dyes, may leave colouring agents on the bathtub surface; the same may occur as for lit cigarettes; but all of that can be removed following the recommendations reported below.

TÄGLICHE PFLEGE

NuovoSolid erfordert eine schnelle und einfache tägliche Pflege. Reinigen Sie die Badewanne einfach mit Seife und Wasser oder handelsüblichen Reinigungsmitteln, um den größten Teil der Verschmutzungen und Flecken zu entfernen, die sich auf der Oberfläche ablagern können. Es wird besonders empfohlen, die Oberfläche gut zu spülen und Gel oder Scheuermittel mit einem Scheuerschwamm zu verwenden. Auf diese Weise bleibt die ursprüngliche matte Oberfläche erhalten.

WIE MAN SCHÄDEN VERHINDERT

Die Oberfläche ist in der Regel sehr schmutzabweisend, jedoch werden aggressive Chemikalien wie Aceton, Trichloroäthylen, starke Säuren oder Basen nicht empfohlen. Nach längerem Kontakt können verschiedene Substanzen wie Farben, Kosmetika, Farbstoffe und Tönungen, Flecken auf der Oberfläche hinterlassen; dasselbe kann bei angezündeten Zigaretten der Fall sein; all dies kann jedoch durch die Einhaltung der folgenden Empfehlungen beseitigt werden.

CÓMO ELIMINAR MANCHAS, ARAÑAZOS Y QUEMADURAS PERSISTENTES

NuovoSolid es un material homogéneo en todo su espesor y profundidad, por lo que puede restaurar la belleza original de la superficie de los agentes agresivos tales como arañazos, quemaduras de cigarrillos y manchas persistentes, simplemente siguiendo estas instrucciones: En cuanto a daños pequeños, utilice un estropajo y un detergente abrasivo común para restaurar la superficie. Frote superficialmente la parte dañada. Si el defecto sigue siendo visible, frote de nuevo con una lija de grano muy fino.

USAR:

Detergentes en polvo o crema o similares, que contienen microgránulos con acción abrasiva en la superficie. Las bebidas espirituosas metiladas sólo pueden utilizarse con precaución de enjuagar bien la superficie.

NO USAR:

Agentes solventes como la acetona o el tricloroetileno, así como otras sustancias químicas agresivas tales que los ácidos fuertes (ácido muriático...) o bases (sosa cáustica...). Detergentes para uso industrial u otros de acción agresiva desconocida: en este caso se debe realizar una prueba en un lugar no visible antes de la aplicación. Tampoco utilizar productos muy agresivos que se utilizan generalmente para limpiar las tuberías del fregadero, ni disolventes utilizados en la industria de la pintura.

COMMENT RETIRER LES POINTS, LES RAYURES ET LES BRÛLURES PERSISTANTS

NuovoSolid est un matériau homogène dans toute son épaisseur et sa profondeur, ce qui lui permet de restituer la beauté originale de la surface des agents agressifs tels que les égratignures, les brûlures de cigarette et les taches persistantes, en suivant simplement ces instructions: un tampon à récurer et un détergent abrasif commun pour restaurer la surface. Frottez la partie endommagée superficiellement. Si le défaut est toujours visible, frottez à nouveau avec un papier sablé à grain très fin.

UTILISER:

Détergents en poudre ou en crème ou similaires contenant des microgranules à l'action abrasive à la surface. L'essence de méthyle ne peut être utilisée qu'avec précaution pour bien rincer la surface.

NE PAS UTILISER:

Agents solvants tels que l'acétone ou le trichloroéthylène, ainsi que d'autres substances chimiques agressives telles que les acides forts (acide muriatique ...) ou les bases (soude caustique ...). Détergents à usage industriel ou autres à action agressive inconnue: dans ce cas, le test doit être effectué dans un endroit non visible avant l'application. Ni utiliser des produits très agressifs qui sont généralement utilisés pour nettoyer les tuyaux de l'évier, ni les solvants utilisés dans l'industrie des peintures.

HOW TO REMOVE PERSISTENT STAINS, SCRATCHES AND BURNING RINGS

NuovoSolid is an homogeneous material in all its thickness and depth, thus it can restore its surface original beauty from aggressive agents, such as scratches, cigarette burns and hartnäckige Flecken wiederherstellen können, indem Sie einfach dieser Anleitung folgen: Bei kleineren Schäden verwenden Sie ein abrasive sponge and a common abrasive detergent to restore the surface. Rub superficially the damaged part down. If the defect is still visible, rub again using very fine glass-paper.

TO USE:

Powder or cream detergents like CIF®, VIM® or similar, containing micro-granules with abrasive action on the surface. Methylated spirits may be used only being wary of rinsing well the surface.

NOT TO USE:

Solvent agents like acetone or trichloroethylene, as well as other aggressive chemical substances like strong acids (muriatic acid...) or bases (caustic soda...). Detergents for industrial use or others of unknown aggressive action: in this case a test on a spot not in view should be done before application. Very aggressive substance generally used to clear sink pipes. Solvents used in the painting industry.

WIE MAN HARTNÄCKIGE FLECKEN, KRATZER UND VERBRENNUNGEN ENTFERNT

NuovoSolid ist ein homogenes Material in all seiner Dicke und Tiefe, so dass Sie die ursprüngliche Schönheit bei Kratzer, Zigarettverbrennungen und hartnäckige Flecken wiederherstellen können, indem Sie einfach dieser Anleitung folgen: Bei kleineren Schäden verwenden Sie ein Scheuerschwamm und ein handelsübliches Scheuermittel, um die Oberfläche wiederherzustellen. Reiben Sie die beschädigte Stelle oberflächlich ab. Wenn der Defekt noch sichtbar ist, reiben Sie die Stelle erneut mit feinkörnigem Schleifpapier.

SIE DÜRFEN BENUTZEN:

Reinigungsmittel in Pulver oder Creme oder ähnlichem, die Mikrogranulat mit abrasiver Wirkung auf die Oberfläche enthalten. Methylierte Spirituosen können nur mit Vorsicht verwendet werden, achten Sie darauf die Oberfläche danach gründlich zu spülen.

SIE DÜRFEN NICHT VERWENDEN:

Lösungsmittel wie Aceton oder Trichlorethylen sowie andere aggressive chemische Substanzen wie starke Säuren (Muriatsäure...) oder Basen (Natronlauge...). Reinigungsmittel für den industriellen Gebrauch oder andere mit unbekannter aggressiver Wirkung: In diesem Fall muss ein Test an einer sonst unsichtbaren Stelle durchgeführt werden. Verwenden Sie keine sehr aggressiven Produkte, die im Allgemeinen zur Reinigung von Spülbecken verwendet werden, oder Lösungsmittel, die in der Farbenindustrie verwendet werden. las tuberías del fregadero, ni disolventes utilizados en la industria de la pintura.

CONDICIONES GENERALES | CONDITIONS GÉNÉRALES
GENERAL TERMS AND CONDITIONS | ALLGEMEINE GESELLSCHAFTSBEDINGUNGEN

ES

1. Los pedidos de productos de baño a Novarali SL se realizarán exclusivamente por email a pedidos@nuovo.es o al correo del comercial asignado. Pedidos realizados por teléfono, correo postal u otro medio no serán atendidos.

2. No se admitirán devoluciones de pedidos en proceso de fabricación.

3. El cliente es responsable de cumplir con los términos de pago y de la recepción de la mercancía en la dirección indicada. Cualquier retraso o gasto relativo a éstos, será pagado por el comprador. Los términos de envío serán definidos de acuerdo con Incoterms 2010.

4. El comprador se compromete a inspeccionar la mercancía a la llegada de ésta. Cualquier defecto o error ha de ser comunicado a Novarali SL dentro del plazo de 2 días hábiles. La devolución a Novarali SL de mercancía defectuosa o errónea solamente puede hacerse con el consentimiento previo y por escrito de Novarali SL.

5. Las devoluciones que Novarali SL acepte por escrito, han de realizarse embalando la mercancía perfectamente y paletizándola de igual manera que el envío originalmente. Sólo en estas condiciones acepta, tras inspección de la reclamación, la devolución del importe de la mercancía defectuosa o equivocada, y del transporte de ésta desde el comprador a Novarali SL. El coste de este transporte ha de ser aceptado a priori por Novarali SL; en otro caso, la organización del transporte de retorno será hecha por Novarali SL directamente.

6. Las listas de precios tienen carácter orientativo y están sujetas a cambios sin previo aviso y a la disponibilidad de fabricación. Los precios son comunicados sin IVA ni otros posibles impuestos.

7. El incumplimiento de un plazo de pago da derecho a Novarali SL a retrasar o cancelar envíos al mismo comprador. Gastos de demora y gastos adicionales en transporte serán requeridos al comprador, según el interés bancario en vigor.

8. Novarali SL establece una garantía de 5 años en platos de ducha y 2 años en paneles y bañeras. Esta garantía cubre solamente sus productos y en ningún caso accesorios o costes asociados con la instalación de los mismos. Esta garantía únicamente cubre defectos en materiales y fabricación. Daños causados durante el uso, no atribuibles a un defecto en materiales de fabricación, no serán aceptados bajo garantía. Un plato de ducha con defectos bajo garantía será sustituido por uno idéntico, o el importe de compra será retribuido al cliente, a elección de Novarali SL. Novarali SL tiene el derecho único de decisión a la hora de establecer el origen de un defecto en el plato de ducha. Específicamente defectos causados por sustancias aplicadas sobre el plato de ducha quedan excluidos de esta garantía.

9. Al realizar un pedido con Novarali SL se aceptan todas y cada una de las condiciones generales de venta que aparecen en este catálogo.

10. Este catálogo es propiedad de Novarali SL. Queda prohibida la reproducción total o parcial del contenido del mismo ya sea en medios digitales como impresos.

FR

1. Les commandes des produits à Novarali SL se font exclusivement par mail à pedidos@nuovo.es ou au courrier de l'agent commercial qui vous est assigné. Les commandes par téléphone, courrier postal ou autre moyen de communication ne seront pas prises en compte.

2. Les remboursements de commandes en cours de fabrication ne seront pas admis.

3. Le client est responsable de respecter les délais de paiement et de la réception de la marchandise à l'adresse indiquée. Tout retard ou frais relatifs à ces derniers seront réglés par l'acheteur. Les modalités d'envoi sont définies en accord avec Incoterms 2010.

4. L'acheteur s'engage à vérifier la marchandise à l'arrivée. Tout défaut ou erreur doit être communiqué à Novarali SL dans les 2 jours ouvrables. Le renvoi de la marchandise défectueuse ou des commandes erronées ne pourra se faire qu'avec le consentement écrit de Novarali SL.

5. Les retours que Novarali accepte par écrit doivent se faire dans l'emballage et sur palettes comme lors de l'envoi original. Après l'inspection de la réclamation, ces conditions seront nécessaires pour que soit accepté le remboursement de la marchandise défectueuse ou erronée et du transport de l'acheteur à Novarali SL. Le coût du transport devra préalablement être accepté par Novarali SL. Dans tout autre cas, l'organisation du transport de retour sera à la charge de Novarali SL. Le prix unitaire et les éventuelles remises seront établis par un accord entre Novarali SL et l'acheteur et la validité vaudra seulement pour un envoi.

6. Les prix ont un caractère indicatif, ils peuvent être sujets à des changements sans préavis et selon la disponibilité de la fabrication. Les prix sont communiqués sans TVA ni autres taxes.

7. Le non-acquittement d'un paiement à Novarali SL donne droit à ce dernier de retarder ou d'annuler les envois à cet acheteur. Des frais de retard et des frais supplémentaires pour le transport seront à la charge de l'acheteur selon l'intérêt bancaire en vigueur.

8. Novarali SL établit une garantie de 5 ans pour receveurs de douche et 2 ans pour panneaux et baignoires. Cette garantie couvre seulement ses produits et en aucun cas les accessoires ou les coûts associés à l'installation. Cette garantie couvre uniquement les défauts de matériaux et de fabrication. Les dommages causés pendant l'utilisation, non attribuables à un défaut de matériau de fabrication, ne seront pas garantis. Un receveur de douche avec des défauts garantis sera remplacé par un receveur identique, ou le montant de l'achat sera remboursé au client, selon le choix de Novarali SL. Novarali SL se réserve à lui seul le droit d'établir l'origine du défaut d'un receveur de douche. Plus spécifiquement, les défauts causés par des substances appliquées sur le receveur de douche seront exclus de la garantie.

9. La réalisation d'une commande avec Novarali SL, vaut pour acceptation de toutes et de chacune des conditions générales de vente de ce catalogue.

10. Ce catalogue est la propriété de Novarali SL. Toute reproduction totale ou partielle du contenu de celui-ci est formellement interdite que ce soit par moyens numériques ou imprimés.

EN

1. Orders to Novarali SL will be made exclusively via email to pedidos@nuovo.es or to the specific email address to the sales person. Telephone, fax or mail orders will not be accepted.

2. Order cancellations will not be accepted once the goods are being manufactured.

3. The customer is responsible to comply with the agreed payment terms and with the receipt of the goods at the agreed delivery place. Any delay or expense related to these issues will be covered by the customer. Delivery conditions will be agreed based on Incoterms 2010.

4. The customer must inspect the goods immediately upon reception. Any defect or error shall be communicated to Novarali SL within a period of 2 working days. Returns to Novarali SL of damaged goods or mistaken deliveries can be done solely with expressed, written agreement from Novarali SL.

5. Returns accepted by Novarali SL in written form must be made using proper packaging and a pallet distribution equal to the original shipment. This is a requirement of the issue of a return payment compensation for the amount charged for the damaged or incorrect goods, and the transportation cost from the delivery location back to Novarali SL. Novarali reserves the right to organize the return shipment directly. Unit price and any discount will be agreed prior by Novarali SL and the customer, and its validity is limited to each single order.

6. Price lists are not binding and are subject to changes at any time. Availability is not granted prior to order. Prices are all without VAT and any other possible tax.

7. Payment defaults from the customer give the right to Novarali SL to stop, delay or cancel any other delivery to the purchaser. Any costs incurred by this, such as additional transportation costs or bank costs will be invoiced to the customer, using current bank interest rates.

8. Novarali SL offers a guarantee of 5 years for shower trays and 2 years for panels and bathtubs. This guarantee covers exclusively its products, but specifically does not cover other accessories or costs related to installation or removal. This guarantee covers defects in materials and manufacturing. Damages to the product caused during utilization - if not directly attributable to defects in materials or manufacturing - will not be accepted. A shower tray that is found to be defective under the guarantee terms will be substituted with the same product, or we will reimburse the purchasing price, as decided by Novarali SL. Novarali SL reserves the right to examine and decide on the cause of defect of their products. Any damage caused by external substances is specifically excluded from this guarantee.

9. Any order made to Novarali SL implies the acceptance of all our terms and conditions.

10. This catalogue is property of Novarali SL. It is prohibited to reproduce in its entirety or partially any content within, in printed or digital form.

DE

1. Die Bestellungen der Produkte von Novarali SL können nur per Email an pedidos@nuovo.es oder an unseren Vertreter gemacht werden. Bestellungen per Telefon oder durch Brief werden nicht angenommen.

2. Bestellungen, die schon in der Fabrikation sind können nicht torniert werden.

3. Der Kunde trägt die Verantwortung für die Zahlungsabwicklung und die Annahme der Ware an der angegebenen Adresse. Jegliche Verzögerung oder daraus entstehenden Kosten trägt der Käufer. Die Abwicklung der Bestellung geschieht nach Incoterms 2010.

4. Der Käufer verpflichtet sich, die Ware bei Empfang zu kontrollieren. Schäden oder Fehler sind unverzüglich Novarali SL innerhalb von 2 Arbeitstagen mitzuteilen. Die Rücksendung fehlerhafter oder beschädigter Ware ist nur mit dem schriftlichen Einverständnis von Novarali SL möglich.

5. Die Rücksendungen, die von Novarali SL autorisiert werden, müssen wieder korrekt verpackt und wie im Original auf einer Palette befestigt werden. Nur so, und nach einer Inspektion der zurückgesendeten Ware, erstattet Novarali SL den Kaufpreis, so wie die Transportkosten vom Kunden zur Fabrik. Die Transportkosten müssen vorher von Novarali SL autorisiert werden, sonst wird der Rücktransport direkt von Novarali SL organisiert. Der Preis pro Einheit, so wie ein möglicher Nachlass werden zwischen Novarali SL und dem Käufer ausgehandelt und gelten nur für eine einzige Sendung.

6. Die Preislisten gelten nur zur Orientierung und können ohne Voranzeige geändert werden. Alle Preise sind ohne MwSt oder anderen möglichen Steuern.

7. Die Nichteinhaltung der Zahlungsfristen gibt Novarali SL das Recht, die bestellte Ware zurückzuhalten oder die Bestellung zu stornieren. Die dadurch entstehenden Kosten gehen zu Lasten des Käufers.

8. Novarali SL gewährt eine Garantie von 5 Jahren für Duschwannen und 2 Jahre für Wandpaneele und Badewannen. Diese Garantie beschränkt sich nur auf seine Produkte und in keinem Fall auf Zubehör oder Einbaukosten. Diese Garantie deckt Fehler in Materialien und Fabrikation ab. Schäden, die während dem Gebrauchs auftreten und nicht auf fehlerhafte Produktion zurückzuführen sind, werden nicht akzeptiert. Ein anerkannt fehlerhaftes Produkt wird durch ein gleiches ersetzt, oder der Kaufpreis wird zurückerstattet so, wie Novarali SL entscheidet. Novarali SL hat das Recht, den Grund für den Fehler festzustellen. Unerlaubte Produkte, die auf unsern aufgebracht wurden, sind ausdrücklich von der Garantie ausgenommen.

9. Bei Bestellung anerkennt der Kunde unsere Geschäftsbedingungen.

10. Dieser Katalog ist geistiges Eigentum von Novarali SL. Jegliche Art der Reproduzierungen, physisch oder digital, ist nicht erlaubt.

© NOVARALI SL, 2019.

Novarali SL se reserva el derecho de modificar y/o suprimir ciertos modelos expuestos en este catálogo sin previo aviso. Queda prohibida la reproducción total o parcial de este volumen sin la expresa autorización de la empresa.

Novarali SL se réserve le droit de modifier et/ou de supprimer certains modèles exposés dans ce catalogue, sans préavis. La reproduction totale ou partielle de ce catalogue est interdite sans l'autorisation expresse de l'entreprise.

Novarali SL reserves the right to modify or eliminate any product shown in this catalogue without prior notice. It is forbidden to copy or alter in any way this catalogue without the approval of Novarali SL.

Novarali SL behält sich das Recht vor, ohne Vorankündigung Artikel zu streichen oder zu ändern. Es ist verboten, Teile dieses Katalogs analog oder digital zu reproduzieren, ohne die schriftliche Einwilligung der Firma.

DIRECCIÓN DE ARTE | DIRECTION ARTISTIQUE | ART DESIGN | KÜNSTLERISCHE LEITUNG
DISEÑO Y MAQUETACIÓN | CONCEPTION ET MISE EN PAGES | DESIGN AND LAYOUT | DESIGN UND HERSTELLUNG
FOTOGRAFÍA | PHOTOGRAPHIE | PHOTOGRAPHY | FOTOGRAFIE

Nuovvo

IMPRESIÓN | IMPRESSION | PRINTING | DRUCK
La Imprenta Comunicación Gráfica - www.laimprentacg.com

FECHA DE IMPRESIÓN | DATE D'IMPRESSION | DATE OF PRINT | DATUM BEI DRUCKLEGUNG
Enero 2019

FECHA DE ESTA ACTUALIZACIÓN | DATE OF THIS UPDATE | DATE DE CETTE MISE À JOUR | DATUM DIESER AKTUALISIERUNG
28 / 01 / 19

NOVARALI, S.L.
Avda. de la Industria s/n
Pol. Ind. San Fernando
03350 Cox (Alicante) SPAIN
T. +34 965 681 207
www.nuovvo.es
info@nuovvo.es



(ES) Puede encontrar el catálogo actualizado en versión digital a través de la web www.nuovvo.es, accediendo al área cliente. Las actualizaciones digitales prevalecen siempre sobre el catálogo impreso.

(FR) Vous pouvez trouver le catalogue actualisé en version numérique à travers la page web www.nuovvo.es, en accédant à l'espace client. Les actualisations numériques prévalent toujours sur le catalogue imprimé.

(EN) You can find the digital version of the updated catalogue on our website (www.nuovvo.es) by accessing the customer area. Digital updates always prevail over the printed catalogue.

(DE) Sie können unseren aktualisierten Katalog in Digital-Version über unsere Website www.nuovvo.es über den Kunden Login einsehen. Die Digitalversion hat Vorrang über der Gedruckten Version.

